臺灣十年間之進步

臺灣總督府

明治三十八年刊行

THE PROGRESS OF TAIWAN (FORMOSA)

FOR TEN YEARS 1895,1904

GOVERNMENT OF TAIWAN.



Digitized by Goole

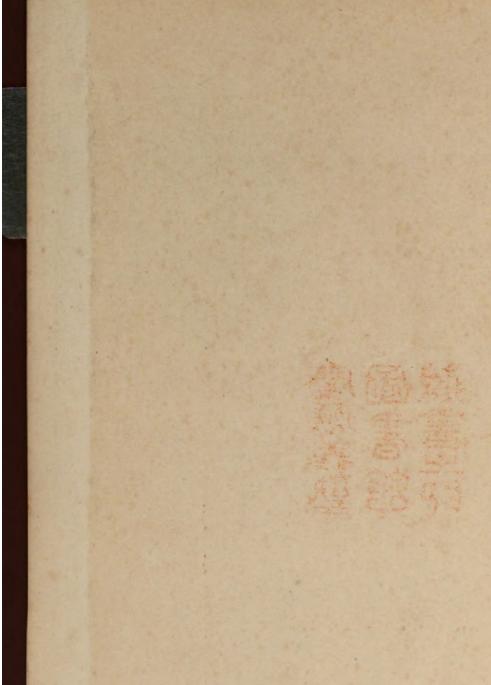
1905

Digitized by Google Original from KEIO UNIVERSITY

1103408720

窓 慶應義塾図書館

Digitized by Google



臺灣十年間之進步

臺灣總督府

明龍圖塵年刊行書書意

THE PROGRESS OF TAIWAN (FORMOSA)

FOR TEN YEARS 1895-1904.

GOVERNMENT OF TAIWAN.

1905.

Digitized by Google

領喜以來既二十年此間二於ケ ル本島ノ進歩ハ駸々トシテ其底 止スル所ヲ知ラス民度產業ノ發 達ハ經營ノ治績ニ伴ヒ年ヲ逐フ テ漸ク增進セリ今其事質ヲ表明 センカ為本府二於ラ編纂セル既 刊統計書其他二就キ各年ノ大要 ヲ網羅摘撮シテ之カ比較ニ便シ 以テ其發達ノ程度ヲ知ルノ資ニ 供セント欲シー小冊子ヲ編成シ 題シテ「臺灣十年間之進歩」ト云フ 蓋シ領臺後數年間ニ在テハ一般 ノ秩序未タ整ハス材料ノ蒐集困 難ナリシニ因リ或ハ不正確或ハ 掛漏ノモノナキニアラスト雖モ 本書ニシテ其一斑ヲ盡スヲ得ハ 太タ幸トスル所ナリ茲ニ謹テ之 ヲ閣下ニ呈ス

明治三十八年十二月

臺灣總督官房文書課長橫澤次郎

臺灣總督男爵兒玉源太郎閣下

TAIHOKU, FORMOSA.

DECEMBER 20 th 1905.

To

His Excellency Baron Kodama.

Governor-General of Formosa.

I have the honour to submit herewith to your Excellency "The progress of Formosa for ten years 1895–1904." I feel it my duty to call your Excellency's attention to the rapid development of the economic conditions in Formosa, my object being, if possible, to give a clear comprehension to the general public of the progress made in this island during the decade under our colonial administration in Formosa.

Jiro Yokozawa,

Chief of Archives Department
of the

Government of Formosa.

日本英吉利佛蘭西度量衡比較表

Table of Japanese Weights and Measures, with English and French equivalents.

日 本 Japanese Weights and Measures.		英 English	吉 利 佛 蘭 西sh Equivalents. French Equivalents.			
1	里	1 Ri.	2,4403382	Miles.	3,9272727	Kilomètres.
-	浬(海里)	1 Ri (Marine.)	1,1506873	,	1,8518182	, ,
-	ш	1 Cho.	5.4229738	Chains.	1,0909091	Hectomètres.
-		1 Ken.	1.9884237	Yards.	1,8181818	Mètres,
一方	i IL	1 Square Ri.	5,9552506	Square Miles,	15,4234711	Kilomètres Carrés
-	mr	1 Cho.	2,4507204	Acres.	99.1735537	Ares.
1	坪	Tsubo.	3,9538290	Square Yards,	3,3057851	Mètres Carrés,
-	Ħ	1 Kô.	11,600.6410394	n n	9,699,2627396	n n
1	石	1 Koku.	{水量 Liquid. 設量 Dry.	39.7033130 Gallons. 4.9629141 Bushels.	1,8039068	Hectolitres.
1	I	1 Kwan.	{重量 Avoir. 輕量 Troy.	8,2673297 Pounds, 10,471021 "	3.7500000	Kilogrammes.
1	F	1 Kin.	{重量 Avoir. 輕量 Troy.	1,3227727 1,6075363 ",	} 600.000000	Grammes.
1	外	1 Momme.	{重量 Avoir. 輕量 Troy.	2.1164364 Drams, 2,4113045 Pwts,	3.7500000	n _

12 四十四

			Page.	WIN MEANING THE WAR HE WAR
緒		言		Introduction.
日	本英	吉利佛蘭西度量衡比較		TABLE OF JAPANESE WEIGHTS AND MEASURES, WITH
				ENGLISH AND FRENCH EQUIVALENTS.
目		錄		C NTENTS.
-				
		 解		MAPS AND DIAGRAMS.
第		地方行政區劃及統計區劃ノ圖.	I	1.—MAP OF TAWAN (FORM)SA) SHOWING LOCAL
				ADMINISTRATIVE DIVISIONS AND STATISTICAL
				Divisions.
第	=	土地調查ノ結果	II	2.—AREA UNDER CULTIVATION, AS THE RESULT OF
				LAND INVESTIGATION MADE BY THE GAVORN-
				MENT.
第	=	地租收入額	II	3-INDEX OF REVENUE FROM LAND TAX.
第	四	人口ノ增加	III	4.—INCREASE OF POPULATION (EXCLUDING ABORIGI-
				NES).
第	£	本島人教育ノ進歩	IV	5.—ATTENDANCE OF ELEMENTARY SCHOOL FOR NA
44		財政ノ進歩	v	TIVES.
来	六	財政ノ進歩	V	6—Breif description of Financial Conditions.
		第 一 土地及人口		The state of the s
20	M	THE RESERVE TO THE RE		I. TERRITORY AND POPULATION.
第	-	周圍及面積	1	Tab. 1.—Extent of Coast and Area.
第	=	地方行政區劃別	1	2.—Number of General Administrative Divisions.
第	Ξ	廳位置面積及極所	2	3.—Geographical Situation, Area and Extent of
-		氣象ノー		Prefecture (chó).
第	四		4	4.—Meteorological observations (A).
第	I	氣象/二	4	5.—Meteorological observations (B).
第	六	現住人口累年比較	4	6.—Comparative Table of Dwellings and Population
第	七	現住戶口(明治三十七年)	6	during the Years 1896—1904.
第	八	現住人口年齡別	8	7.—Dwellings and Population (1904). 8.—Ages of the Aggregate Population classified by
77			0	General Nativities and Sex.
第	九	現住人口動態	8	9.—Vital Statistic of Population.
第		五千人以上居住スル市街ノ現	10	10.—Number of Dwellings and Population for Cities
		住戶口		of more than 5,000 inhabitants.
第	+-	本籍及寄留人口	11	11 Population of Permanently and Temporarily
			100	Domiciled.
第	+=	內地人臺灣渡歸航者	11	12.—Number of Arrivals to and Departures from
			1	Taiwan (Formosa) (Japanese).
第	十三	現住人死亡者死因	12	13.—Mortality of the population classified according
		Digitized by Google	P	to Diseases. Original from
		bigitized by GOSI		KEIO UNIVERSITY

II	1 4	夏 Page.	CONTENTS.
2 M			Tab.
第十四	現住人死亡者年齡別	12	14. — Mortality of the Population classified according to Ages.
Mela T	Carried State of the State of t		
	of all the rivers		CONTRACTOR OF THE PARTY OF THE
	第 二 農業及工業		II. AGRICULTURE AND INDUSTRIES.
第一	稻作付甲數及收穫	14	1 Area under Cultivation and Amount of crops thereof.
第二	大麥小麥其他作付甲數及收穫	14	2.—Area under Cultivation and Amount of pro- duction of Barley, Wheat and others.
第三	茶藍其他作付甲數及收穫	16	3. Area under Cultivati n and Amount of production of Tea, Indigo and other
第一四	牛豚羊	16	4.—Cattle, Pigs and Goats.
	屠場及屠畜	16	5.—Slaughter-houses and Number of Animals Killed.
	製茶	17	6.—Oolong Tea.
HE STATE OF PARK	製藍	18	7.— Indigo.
第八	製糖	18	8. – Sugar.
第九	阿片烟膏製造高	18	9.—Opinm.
第十	製腦	19	10 Camphor and Camphor-oil.
第十一	鑛物產出額	19	11.—Mineral Products.
	重要水產撈雞物價額	19	12.—Value of Chief Marine Products.
THE RESERVE OF THE PERSON NAMED IN	製鹽	20	13.—Salt.
	諸傭貸錢	20	14.—Average Daily Wages of Labourers.
	id with melabor 2 in the last		The same of the sa
To trees	in has soul encourse to be		自己是他们在1900年,1940年的第三人称单数
	第 三 商業及相場		III. VALUE OF FOREIGN COMMERCE.
# Tq	輸出入物品價額	22	1.—Total Value of Commodities Exported and Imported.
m =	輸出入有稅品無稅品	23	2.—Total Value of Exports and Imports which are
-1 / 10	eds pri Stonett about 1		Dutiable and Free of Duty.
	輸出物品價額國別	24	3.—Total Value of Commodities Exported to Various Countries.
第四	輸入物品價額國別	25	4.—Total Value of Commodities Imported from
	a Timendal (Consequences)		Various Countries.
第五	輸出物品價額各港別	26	5.—Total Value of Commodities Exported from Each Port.
第六	輸入物品價額各港別	26	6Total Value of Commodities Imported into Each
	Carata Farmina		Port.
第七	輸出物品種類別價額	27	7.—Total Value of Classified Commodities Exported
		10	from Taiwan (Formesa)
	Digitized by Google		KEIO UNIVERSITY

		自 錄	頁	CONTENTS. III
			Page.	Tab.
就		俞入物品種類別價額	27	8.—Total Value of Classified Commodities Imported
		11 / V 12 HILL 138 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10		into Taiwan (Formosa).
第一	h	輸出入貨幣及金銀地金等	28	9.—Exports and Imports of Specie and Bullion.
	The same	臺灣內地間輸出入物品價額	29	10Total Value of Commodities Exported to and Imported from Japan Proper.
第十-	- 1	臺灣內地間輸入物品種類別價	29	11.—Total Value of Cassified Commodities Imported
		額		from Japan Proper.
第十二		臺灣內地間輸出物品種類別價	30	12 Total value of Classified Commodities Exported
		額		to Japan Proper.
第十日	=	圓銀公定價額	30	13.—Value of Silver Yen.
第十日	79	外國為替相場	31	14—Rates of Foreign Exchange.
				IV POST TELEGRAPH AND
	第	四 郵便電信及電話		IV. POST, TELEGRAPH AND TELEPHONE.
	71			
第		郵便電信局所及職員	32	1.—Post and Telegraph Offices and Personnel.
第	=	郵便線路及郵便物	33	2Length of Postal Routes and Amount of Mail Matter.
第	=	郵便為替	34	3 Postal Money-orders.
第	四	電信	34	4.—Telegraphs.
第	五	電話	35	5.—Telephones.
				The state of the s
		第 五 陸 運		V. LAND TRANSPORTATION.
第	_	官設 鐵 道 ノー	36	1.—State Railways (A).
第	=	官設 鐵 道 ノニ	36	2.—State Railways (B).
第	Ξ	官設 鐵 道 ノ 三	37	3.—State Railways (C).
第	四	鐵道死傷人員	97	4.—Number of Railway Casualtics.
		The state of the state of the		(E) 是世界中央 (E) (E) (A) (A) (E) (A) (A)
		第 六 水 運		VI. NAVIGATION.
第	1	船籍及噸數	38	1.—Number and Tonnage of Merchant Vessels registered in Taiwan (Formosa).
第	B	出入船舶	. 38	2.—Japanese and Foreign Ve-sels Entered and Cleared.
		第七銀行		VII. BANKS.
			100	

40

Banks.

1.—Total Amount of Receipts and Payments at

IV		自 錄	頁 Page.	CONTENTS.
汞 號			Tage.	Tab.
第	=	銀行割引手形其他	40	2.—Bank Transactions.
第	=	銀行金利	41	3.—Rates of Interest at Banks.
			100	MARKET LANGUAGE COLUMN TO THE
		Mrc of Ab dis	The state of	
		第八教 育		VIII. PUBLIC EDUCATION.
第	-	國語學校	42	1.—Japanese Language School.
第	=	醫學校	42	2.—Medical School.
第	=	小學校	42	3.—Elementary Schools (for Japanese.)
第	四	公學校	43	4.—Elementary Schools for Natives.
郭	五	國語傳習所	43	5.—Elementary Schools for Aborigines.
第	六	警察官及司獄官練智所	43	6.—Training School for Police and Prison Wardens.
		第 九 衞 生		IX PUBLIC SANITATION.
第	-	醫院及醫師產婆等	44	1.—Hospitals, Physicians, Midwives and etc.
第	=	種痘	44	2.—Inoculations.
第	=	傳染病患者及死亡	45	3.—Number of Cases and Deaths from Infectious
				Diseases.
			1	10 14 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1
				X. PUBLIC RELIEF AND
		第 十 救育及豫備		PROVISION FOR EMERGENCIES.
第	-	福災救助基金救助費	46	1.—Expenditures for Relief from Calamities.
第	=	銀行貯蓄預金	46	2.—Deposits in Savings Banks.
第	=	郵便貯金	47	3.—Postal Savings.
			7.	
		第十一 警 察		
		901 = E 4K		XI. POLICE.
第	-	警察官署及警察官吏	48	1.—Number of Police offices and Stations, and
			1	Police Officers.
第四	-	遊難類別 變死者	48	2.—Number of Persons and Houses robbed.
第	=		50	3.—Deaths from Violence.
第	四		50	4.—Suicides according to Months.
第	五		52	5 Manner in which Suicides were committed.
第	六		52	6.—Motives for Suici les.
第	七		54	7.—Suicides classified according to Ages.
第	八		54	8.—Conflagrations.
第	九		56	9.—Conflagrations according to Months.
第	+	· 蕃人加害	56	10,—Casualties from attacks by Aborigines.
		Carl	edited.	Original from
		Digitized by Google		KEIO UNIVERSITY

第十二	歐	獄

第	-	監獄	59
第	=	在監人員	59
第	=	刑事被告人及囚人出入	60
第	四	新受刑者罪名別	60
第	五	新受刑者各人ノ有標	62
第	六	囚人刑名别	64

第十三 民事及刑事裁判

第	-	法院及職員	66
第	=	民事控訴件數	66
第	主	民事爭訟調停件數	68
第	四	重輕罪被告人罪狀大別	68
第	五	重輕罪被告人言渡區分	70

事 第十四 政

第	-	官吏	72
雜	=	街庄社長	72

		第十五、財政	
第	-	歲入	
第	=	歲出	
第	Ξ	地方税收入	
201	DU	地卡秘专出	

PENAL INSTITUTIONS.

- 1.—Penal Institutions.
- 2.—Inmates of Penal Institutions.
- 3.—Return of Unconvicted and Convicted Prisoners.
- 4.—Nature of Crimes and Offences committed by Convicted Prisoners.
- 5.—Vital Statistics of Condemned Prisoners.
- 6.—Punishments.

CIVIL AND CRIMINAL XIII. JUSTICE.

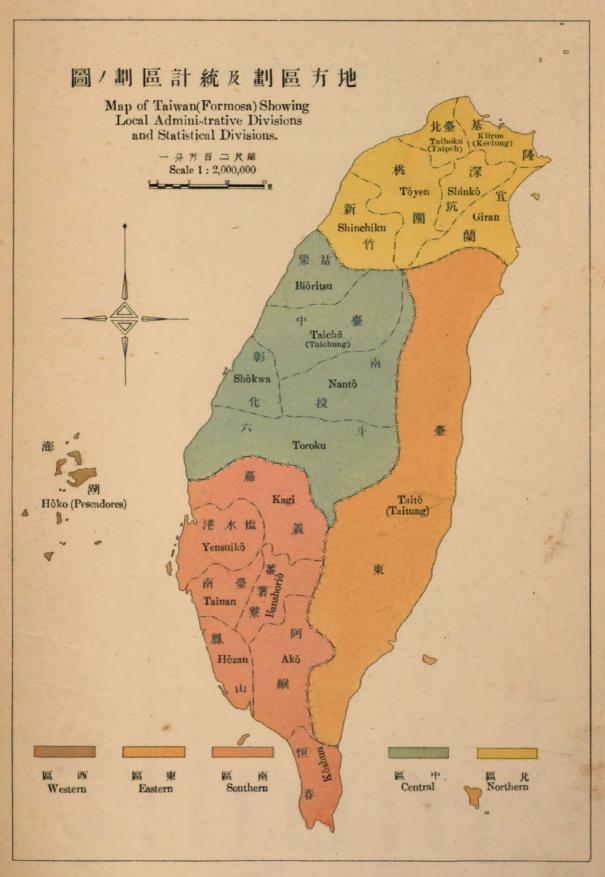
- 1. Judicial Courts and Personnel.
- 2.—Number of Civil Cases appealed.
- 3.—Number of Civil Actions settled by Arbitration
- 4.—Classification of Crimes and Misdemeanors.
- 5.—Return of Sentences inflicted upon Convicted Prisoners.

XIV. ADMINISTRATION.

- 1.—Government Officials.
- 2.—Village and Street Officers.

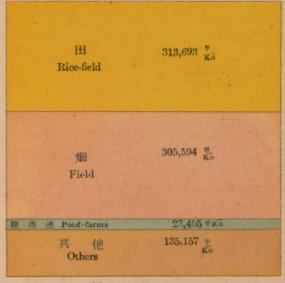
XV. FINANCE.

- 1.—Revenue.
- 2.—Expenditure.
- 3.—Revenue from Local Taxes.
- 4.—Expenditures from Local Taxes.



果 結 / 查 調 地 土

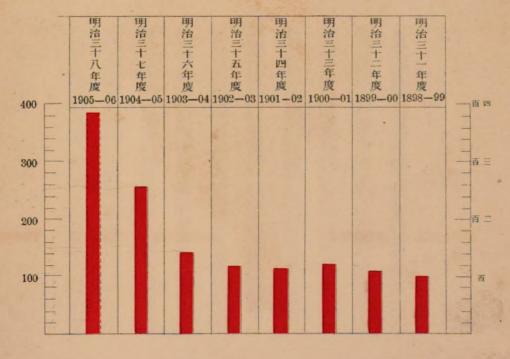
Area under Cultivation, as the result of Land Investigation made by the Government.



額入收租地

(率 分 百)

Index of Revenue from Land Taxes.



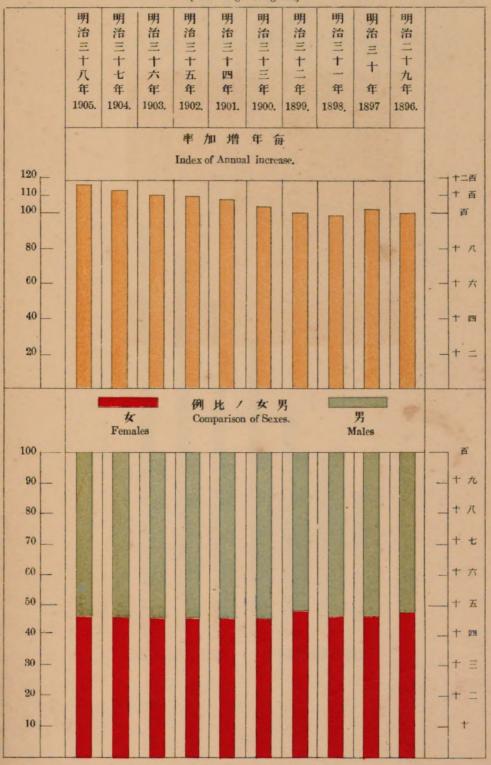
Digitized by Google

加増ノ口人

(ク除 ラ 人 蕃)

Increase of Population

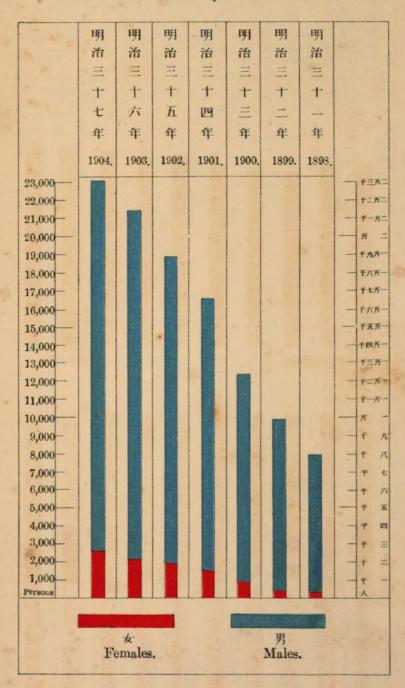
(Excluding Aborigines.)

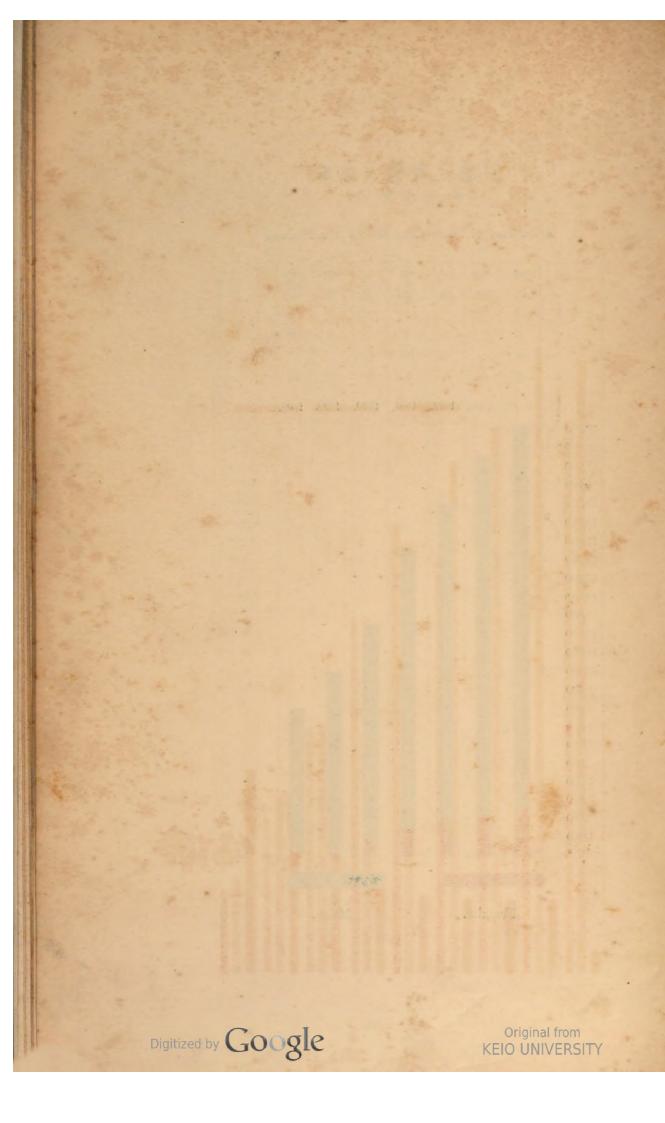




歩進ノ育教人島本 (徒生枝學公)

Attendance of Elementary Schools for Natives.

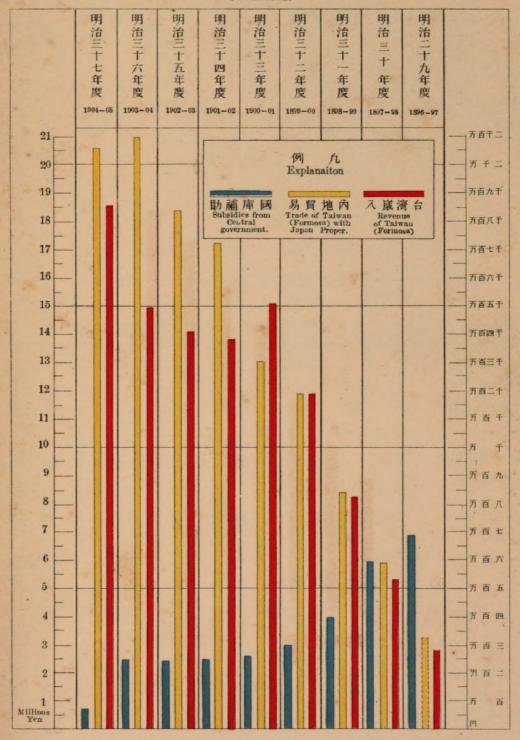


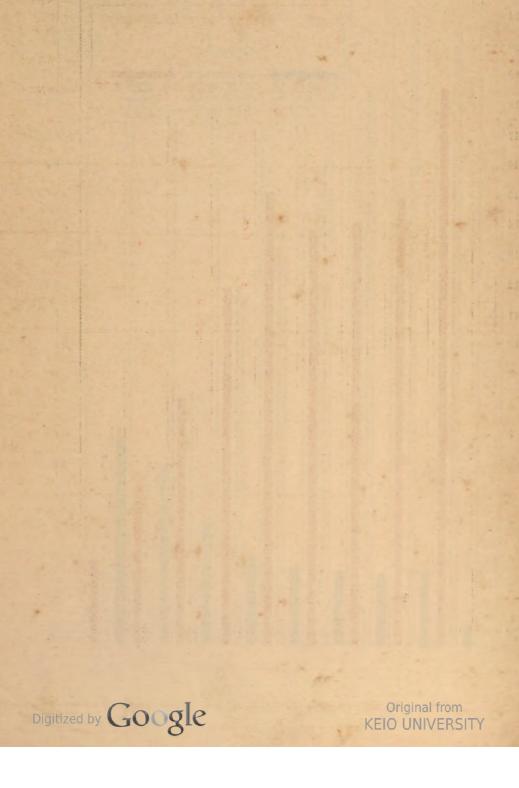


歩進ノ政財

Brief description of Financial

Conditions.





第一土地及人口 I. TERRITORY AND POPULATION.

第一表 周 圍 及 面 積

TABLE 1. EXTENT OF COAST AND AREA.

重ナル島嶼	屬島數 Number	Number Extent of Coast. Area,			Area,	積	
Principal Islands.	of Adjacent Islands.	總 數 Total.	本 島 Principal Islands.	屬 島 Adjacent Islands.	總 數 Total.	本 島 Principal Islands.	屬島 Adjacent Islands。
全 島 Total	77	聚 斯 間 Ri Cho Ken 398,30.07	Ri Cho Ken 319.08.47		为型 8q. Ri 2,332.3900	方里 8q. Ri 2,322.6798	为型 Sq. Ri 9.7102
臺灣本島 Taiwan (Formosa)	14	315,22,47	290-03-07	25-19-40	2,324.1646	2,318.5143	5,6498
澎湖列島 Hōkotō (Pescadores)	63	83,07,20	29-05-40	54.01.40	8,2245	4.1050	4.0604

第二表 地方行政區畫別(明治三十八年)

TABLE 2. NUMBER OF GENERAL ADMINISTRATIVE DIVISIONS. (In Dec. 1905.)

蓝 据 别 General Divisions.			Chō (Prefectures.)	(1) 堡.里 其他 Ho, Ri etc. (Districts.)	街 Gai (Streets.)	庄 鄉 Shō, Gō (Villages.)	Sha Tribes of domesticated Aborigines.
臺灣全	a ±	Total Taiwan(Formosa)	20	224	75	2,814	120
北	E	Northern,	6	35	22	841	
. ф	區	Central	. 5	47	23	887	1
南	區	Southern	7	121	24	938	2
東	區	Eastern,	1	8	5	69	117
西		Western.	1	13	1	79	-

(1)海. 郷. 市. 島. 嶼 ナ包含ス

(1) In the figures are included Wo, Go, Shi, To, Sho, etc.

Digitized by Google

第三表 廳 位

TABLE 3.

GEOGRAPHICAL SITUATION, AREA AND

		名	位	Situation,
	Nam	e of Prefectures (Chō.)	所	在 地 Place of establisment.
臺	北	Taihoku (Taipeh)	大加纳堡 臺北城內	Taihokujiōnai, Takarappo.
基	隆	Kiirun (Keelung)	基隆堡 基隆義重橋街	Kiirun Gijūkiōgai, Kiirunho
宜	開	Giran	本城堡 宜蘭街	Girangai, Honjôho
深	坑	Shinkō	文山堡 深坑街	Shinkōgai, Bunzanho.
桃	園	Toen	桃 澗 堡 大樹林庄	Daijurinshō, Tōkanho
新	竹	Shinehiku	竹北一堡 新 竹 街	Shinehikugai, Chikuhokuippo
苗	栗	Biōritsu	苗栗一堡 苗 栗 街	Biöritsugai, Biöritsuippo
銮	ф	Taichū (Taichung)	藍興堡 臺中街	Taichūgai, Rankōho
彰	化	Shōkwa	線東堡 彰化街	Shōkwagai, Sentōho
南	投	Nanto	南投堡 南投街	Nantôgai, Nantôho
斗	*	Toroku	斗六堡 斗六街	Torokugai, Torokuho
靐	義	Kagi	嘉義束堡 嘉 義 街	Kagigai, Kagitōho
EM	水 港	Yensuikō	鹽水港堡 鹽水港街	Yensuikōgai, Yensuikōho
鉴	南	Tainan	臺南市	Tainanshi.
蕃	著 發	Banshoriō	羅漢外門里 蕃薯葉街	Banshoriōgai, Rakangwaimonri
風	III	Hôzan	大竹里 鳳山街	Hōzangai, Taichikuri
阿	秋	Akō	港西中里 阿 緱 街	Akōgai, Kōseichtri.
恒	春	Köshun	宣化里 恒春街	Kōshungai, Senkwari
臺	東	Taitō (Taitung)	南 郷 卑南街	Pinangai, Naugō
澎	湖	Hōko (Pescadores)	東西灣 媽宮街	Mukyūgai, Tōseiö.

所

EXTENT OF PREFECTURES (Cho.)

2		ini	積		極	E	fi /	經 tude a			度	
東 經 E	北 緯 N.	Arca		方 Dire	diection.	2	東 Long. E.	方口	位 Direction.		北 La N	
121° 30′ 37′	25° 02′ 26′	滿潮 Flood-tide 干潮 Ebb-tide	## Sq.Ri 4F:2641 46:5846	極東 Ex	xtreme	E. W.	121° 39′ 43′ 121° 14′ 40′	極南極北	Extreme	S. N.		56' 01 17' 49
121° 44′ 30°	25° 03′ 45°	漆潮 Flood-tide 干潮 Ebb-tide	46-8979 46-9919	"	"	E. W.	122° 06′ 15′ 121° 13′ 09°	"	"	S. N.		53′ 44° 37′ 53°
121° 45′ 01°	24° 45′ 18°	滿潮 Flood-tide 干潮 Ebb-tide	58-6524 28-8255	"	11	E.	121° 57′ 50° 121° 35′ 42°	"	"	S. N.		34′ 35° 59′ 11′
121° 36′ 41′	24° 59′ 57′	港潮 Flood-tide 干潮 Ebb-tide	23-1376 23,1376	17	27 37	E. W.	121° 47′ 25° 121° 27′ 07′	"	"	S. N.	24° 25°	51′ 47′ 02′ 23′
121° 18′ 33′	24° 59′ 22	滿潮 F oo l-tide 干潮 Ebb-tide	63-8321 64-5165	"	"	E. W.	121° 28′ 31′ 120° 59′ 02°	"	"	S. N.		44′ 20° 07′ 05
120° 57′ 43′	24° 48′ 06°	滿潮 Flood-tide 干潮 Ebb-tide	54-1946 55-5900	"	"	W.	121° 11′ 36′ 120° 49′ 25′	"	"	S. N.	24°	31' 46' 56' 37'
120° 40′ 11′	24° 33′_37	滿潮 Flood-tide 干潮 I-bb-tide	64.8828 €6.5045	"	"	E. W.	120° 58′ 29° 120° 33′ 25°	"	"	S.N.	24°	16' 34' 39' 55'
120° 40′ 24′	24° 08′ 12	滿潮 Flood-tide 干潮 Ebb-tide	68-9349 71-0427	"	"	E.	120° 54′ 09° 120° 28′ 55°	11	"	S. N.	24°	57' 00' 20' 15'
120° 32′ 15′	24° 04′ 40	滿潮 F'ood-tide 干潮 Ebb-tide	66-3654 72-3251	"	"	E. W.	120° 40′ 13 120° 15′ 06	11	"	S. N.		46′ 59° 11′ 01
120° 40′ 53	23° 54′ 30	滿潮 Flood-tide 干潮 Ebb-tide	54-3145 54.3145	27	?? ??	E. W.	120° 59′ 43 120° 36′ 51		n n	S. N.		46" 39" 04" 41"
120° 32′ 27	23° 42′ 22	滿潮 Flood-tide 干潮 Ebb-tide		"	"	E. W.	120° 52′ 01 120° 02′ 16		"	8. N.		30° 18° 49′ 56°
120° 26′ 59	23° 28′ 46	滿潮 Flood-tide 干潮 Ebb-tide	86:8110 80:1240	"	17	E.	120° 44′ 19 120° 07′ 53	11	"	S. N.		12' 47' 38' 00:
120° 15′ 41	23° 19′ 06	滿潮 Flood-tide 干潮 Ebb-tide	84-7422 86-6582	"	12	E. W.	120° 32′ 14′ 120° 04′ 15	"	"	S. N.		01' 34' 27' 08
120° 11′ 54′	22° 59′ 26	滿潮 Flood-tide 干潮 Ebb-tide	59-5550 59-7490	"	37	E. W.	120° 34′ 36′ 120° 06′ 03′		"	S. N.		53' 05' 14' 22'
120° 28′ 48°	22° 53′ 08	滿潮 Flood-tide 干潮 Ebb-tide	55-9128 55,9128	"	"	E. W.	120° 42′ 41 120° 26′ 17		111	S. N.		46' 02' 13' 39'
120° 21′ 16	22° 37′ 29	滿潮 Flood-tide 干潮 Ebb-tide	48-5763 48-9959	"	37 32	E. W.	120° 27′ 19 120° 10′ 32		"	S.	22° 22°	28' 23' 54' 04'
120° 29′ 08	22° 40′ 23	滿潮 Flood-tide 干潮 Ebb-tide	59-9503 60-0769	"	11	E. W.	120° 33′ 47 120° 20′ 55	"	11	S. N.		19' 12' 54' 59'
120° 44′ 29	22° 00′ 06	滿潮 Flood-tide 干潮 Ebb-tide	23.4629 2°.5250	27	11	E. W.	120° 53′ 50 120° 36′ 02	"	17	S. N.		45/ 25/ 21/ 06
121° 08′ 48°	21° 45′ 13	滿潮 Flood-tide 干潮 Ebb-tide	166-2048 166-9790	"	"	E. W.	? ?	"	»» »	S. N.	21°	56' 24'
119° 33′ 07	23° 32′ 23	滿潮 Floo l-tide 干潮 Ebb-tide	8.2254 10.6497	17	11	E. W.	119° 42′ 54 119° 18′ 03		"	S. N.		09' 40' 45' 41



第四表	氣	象
TABLE 4.	METEOROL	OGICAL

	測		候 所 名	位	Situation	置	空	氣	Air
			Station.	東 經 Long. E.	北 緯 Lat. N.	海面上臨雨計/位置 Height of Barometer above S. L.	平 均 Mean.	最 Maxi	高 mum,
*		北	Taihoku (Taipeh)	121° 30′	25° 02′	Meter. 9-3	m. m. 760-4	m. m, 775.8	Day. Mont:
辜		中	Taichū (Taichung)	120° 42′	24° 09′	72.0	759.2	772-4	31 X.1
臺		南	Tainan	120° 12′	22° 59′	14.3	759.2	772.6	31 XII
蹇	200	東	Taito (Taitung)	121° 08′	22° 45′	9.9	760-1	773-7	31 XII
恒		春	Kōshun	120° 44′	220 01/	20.5	759-3	771-6	31 XI
澎	湖	B .	Hōkotō (Pescadores)	119° 24′	23° 33′	11.0	759-7	7733	31 XI
mt	號	13	Shariōtō (Palm Island)	121° 45′	25° 09′	4.5	760-9	775-7	30 XI

第五表 氣 象 TABLE 5. METEOROLOGICAL

1	則候所名	雲 量 平 均	雨	Precipitation.	量	天		
	Station		總 量 Total.	二十四時間 Maximum for 24 hrs.		兩雪 表電 Rain, snow and hail.	電 雷 Thunder,	
·	北 Taihoku 中 Taichū 南 Tainan 東 Taitō 春 Kōshun 島 Hōkotō	6.6 5.1 5.1 7.2 5.9 6.0 7.3	1,733.8 1,804.9 1,882.8 1,889.1 2,106.9 1,329.1 3,012.9	229.8 237.1 218.6	7 VI 7 VII 7 VII 7 VI	174 111 110 154 147 90 234	32 31 50 25 13 91 28	

П 第六表 現 住 戶 TABLE 6. COMPRATIVE TABLE OF DWELLINGS

华	Dwellings.			1	政	A Popu-		
Year.	總 數 Total,	內地人 Japanese.	本島人 Natives.	生蕃人 Aborigines.	外國人 Foreigners.	總 數 Total.	內地人 Japanese.	
(1) 明治二十九年 1896 同 三 十 年 1897 (2) 同 三十一年 1898 (1) 同 三十二年 1899 (1) 同 三十三年 1900 (1) 同 三十四年 1901 (3) 同 三十五年 1902 同 三十六年 1903 同 三十七年 1904	532,131 559,717 536,945 540,976 550,240 559,422 566,180 569,470 573,038	2,170 3,347 7,398 8,321 11,048 13,777 15,075 16,416 16,112	529,961 533,977 513,849 512,216 526,585 531,809 532,081 535,543	? 22,393 15,693 19,900 18,432 18,424 18,766 20,203 20,425	? ? 479 469 636 530 765 £58	2,587,746 2,797,543 2,690,096 2,759,453 2,846,108 2,931,106 3,04,766 3,030,076 8,079,692	10,584 16,321 25,585 83,120 37,954 42,124 47,077 50,944 53,365	

本表ハ臺灣駐在ノ軍隊員ヲ算入セス以下月口ニ關スル諸表皆同シ

- (1) 紅頭嶼ノ調査+関ク以下諸表皆同シ
- (2) 臺南縣東港.潮州庄.阿族ノ三辨務署並宜蘭廳ノ蕃社戶口及紅頭嶼ノ調査+関ク
- (3) 桃園憩ハ生蕃人ノ調査ヲ関クニ依リ假ニ明治三十四年ノ事實ヲ算入ス又紅頭嶼ノ調査ヲ関ク以下諸表皆同シ

本表ノ外本島人ニシテ明治二十九年ニ四萬九千三百十二人同三十年ニ七千三百八十七人同三十一年ニ六千三百八十七人同三十二 年ニ二萬七千百九十六人及明治二十九年ニ内地人本島人ノ別不詳ノモノ三萬千九百六十八人及内地人ニシテ男女ノ區別ナキモノ 千九百五十一人アリ以下諸表皆同シ

KEIO UNIVERSITY

(明治三十七年)

OBSERVATIONS.

(A) (1904)

壓 力 essure, 最 低 Minimum,			空	氣 A	ir Temperatur	温.	度	空氣濕度 / 平 均 Mean	And the same of	
		低	平 均 Mean.	最 Maxi	高 mum.	最 低 Mininum.			of relative humidity.	Station.
m. m.	Day.	Month.	m. nt.	m, m	Day. Mo. th.	m. m.	Day.		01	mul Lami IX
744-6	14	VII	21.3	35,3	22 V	6.8	9	П	81	Taihoku(Taipeh)
741-4	27	VI	21.5	31.6	14 VIII	4.3	10	·II	82	Taichū(Taichung)
739-4	27	VI	22.6	33.6	7 VIII	7.2	31	IIX	7)	Tainan
740-6	26	VII	22.8	33,4	26 VII	11.0	10	II	80	Taito(Taitung)
727-0	27	VI	23.9	33.2	10 V	11.6	1	I	80	Köshun
734-9	27	VI	22.1	315	13 VI	11.9	5	I	80	Höltotő(pescadores)
74:-1 27 VII		VII	21.1	33,3	17 VIII	7.6	18	I	86	Sharioto.

(明治三十七年)

OBSERVATIONS.

(B) (1904)

	一秒時間) (m/sec.)		風 ノ Velocit		W	氣 Number of days with.		
Station.	强 ximum.	最 Ma	平 均 Mean.	暴 風 Storm.	会 Cloudy,	快 晴 Clear.	霜 Frost,	Fog.
Taihoku. Taichū Taichū Tainā. Tainā. Tainā. Thökotā.	п н дау. Мон.th. 27 VI 29 X4 27 VI 26 VII	# 19.8 16.2 21.1 21.5 40.3 39.2 26.9	**************************************	134 43 51 112 124 257 87	165 89 71 178 109 132 207	41 68 61 15 32 44 30		13 4 12 — — 2 3

比

較

AND POPULATION DURING THE YEARS (1896 to 1904.)

lation.	1	1		Number o	本島人子= 付內地人 Japanese	* * *			
本島人 Natives.	生蕃人 Aborigines.	外國人 Foreigners.	平 均 Average.	內地人 Japanese.	本島人 Natives.	生蓄人 Aborigines.	外國人 Foreigners.	per 1,000 Natives.	Year,
2,577,104 2,009,122 2,587,848 2,625,709 2,707,322 2,788,633 2,855,084 2,871,641 2,915,984	82,100 76,663 99,332 95,507 94,315 97,950 102,979 104,334	58 ? ? 1,292 5,235 6,074 4,675 4,512 6,009	4.86 5.00 5.01 5.10 5.17 5.24 5.32 5.32 5.37	4,88 4,83 3,46 4,93 3,43 3,06 3,12 3,10 3,31	4.86 5.05 5.04 5.13 5.20 5.30 5.37 5.40 5.44	? 3.67 4.88 4.98 5.17 5.12 5.22 5.10 5.11	? ? 2.70 11.16 .9.49 5.78 5.89 0.27	4.11 6.05 9.89 12.01 14.02 15.10 16.48 17.74 18.30	1896 1397 1898 1899 1900 1901 1902 1903 1904

The figures in this, as well as in the tables following which relate to the population, do not include persons in the military service.

(1) Figures for the island of Kōtōsho are omitted.

(2) Figures for the 3 sub-prefectures (Bennusho) of Tōkō, Chōshūsho and Akō, for the aborigines of Giran prefecture, and for the island of Kōtōsho, are omitted from this, as well as the tables following which relate to the population.

(3) The figures for the aborigines in Tōien prefecture included in this and the tables following which relate to the population are for the year 1901; figures for Kōtōsho are omitted.

for the year 1901: figures for Kotosho are omitted.

The figures in the above, as well as in the subsequent tables relating to the population, do not include the following:

49,312 natives.

1896—431,968 persons, unknown as to whether Jaraneses or Natives.

(1,951 Japanese, sex unknown.

1897—7,337 natives.

1898—t,387 natives.

1899—27,196 natives.

Original from

15 (4				月		數				
P	H. C.	畫 別			Dwellings			AL.	Total.	th.
	Genera	ii divisions.	總 數 Total.	内地人 Japanese	本島人 Natives.	生 蕃 人 Aborigines.	外國人 Foreign- ers.	人 日 Total.	男 Males.	女 Females.
臺灣全点	a Total	al Taiwan(Formosa)	573,037	16,112	535,543	20,425	957	3,079,692	1,649,352	1,430,340
北	區	Northern	166,744	8,296	155,011	2,537	850	945,769	511,4(7	434,300
臺	北	Taihoku (Taipeh)	53,766	5,321	47,716		729	294,141	161,404	132,737
基	隆	Kiirun (Keelung)	20,647	1,423			77	113,494	C2,89:	49,602
立		Giran	21,593		20,322	891	-	115,211	61,761	53,450
深	坑	Shinkō	8,320					45,406	21,725	20,681
桃	園	Tōyen	31,344	EG. March	30,241	737	16	202,298	THE RESIDENCE	94,731
新	竹	Shinehiku	31,034		22,599	868			92,118	83,101
ф	區	Central	166,171	2,796	160,700	2,660	15	928,768	502,336	426,432
苗	栗	Biōritsu	24,892	639	22,781	472		147,249	77,628	69,621
臺	中	Taichū (Taichung)	34,403		33,164	190			112,788	94,486
- 彰	化	Shōkwa	51,120	. 474	50,642		A	279,716	153,39::	126,323
南	投	Nantō	14,061	203	12,3-9	1,529		78,856		35,810
斗	大	Toroku	41,695		40,784	469		215,673	115,490	100,183
vita		Southern	216,267	4,236	206,524	5,415	92	1,083,746	574,085	509,661
南嘉	義	Kagi	38,977	€10	33,233			100 000	106,751	-
Description of	水港	Yensuiko	52,124		51,727	_		270,369		
臺	小花南	Tainan	42,976	1,794	41,010		72		101,922	
蕃		Banslioriō	9,802					50,862		
回	山山	Hozan					16			81,730
阿阿	級	Akō					1	- 50 505	89,065	
恒	春	Köshun	4,604	161	2,905		- 4	26,235		
世	Tr		3,004	101	-,0	,,110				
東	區	Eastern								
臺	東	Taitō (Taitung)		232	2,491	9,763		64,104	33,121	31,283
mi	per	Western								
西遊	區湖	Western	11,369	552	10,817	_	-	57,005	28,343	28,662
							Original	rom		-

KEIO UNIVERSITY

戶 口

POPULATION.

(31st Dec. 1904.)

٨			1	Population				п				男百=付女 Females per	
內	地 Japanese.		本	岛 Natives.	人	生	被 Aborigines	3. 人	外」	Foreign	ers.	100 m	nales.
人 員 To al.	男 Males.	女 Females.	人 Total	男 Males	女 Females.	人 員 Total.	男 Males.	女 Females.	人員 Total.	男 Males.	女 Eemales:	内地人 Japanese	本島人 Native
53,365	32,064	21,301	2.915,984	1,558,420	1,357,564	104,334	53,174	51,160	6,009	5,694	315	66.48	87.
		3				-							
30,714	18,399	12,315	896,869	481,886	414,983	13,409	6,662	€,747	4,777	4,520	257	66,93	86.
17,479	10,116	7,363	272,€05	147,429	125,176	-	-	-	4,057	3,959	198	72.78	84.
9,332	5,950	3,382	103,608	57,430	46,178	-	-		554	512	42	56,84	80.
1,006	607	399	109,043	58,666	50,377	5,162	2,488	2,674	-		-	65.73	85.
497	350	147	44,486	24,169	20,317	423	206	217	-	-	-	42.00	84.
804	485	319	198,027	105,303	92,724	3,451	1,763	1,688	16	16	-	65,77	88.
1,596	891	705	169,100	88,889	80,211	4,373	2,205	2,168	150	133	17	71,12	90.
8,606	5,318	3,288	905,435	489,338	416,097	14,687	7,645	7,042	40	35	5	61.83	85.
2,102	1,411	691	143,234	75,264	67,970	1,911	951	960	2	2	-	48.97	90.
3,166	1,832	1,334	203,384	110,575	92,809	698	359	839	20	22	4	72.82	83.
1,373	. 810	563	278,338	152,578	125,7€0	-	-	7	5	5	-	69,51	82,
623	419	204	70,350	38,506	31,844	7,883	4,112	3,771	-	-	-	48.69	82.
1,342	846	496	210,129	112,415	97,714	4,195	2,223	1,972	7	6	1	58,63	86.
11,824	7,042	4,782	1,045,969	553,069	492,900	24,764	12,838	11,926	1,189	1,136	53	67,91	89.
1,572		685	196,515	105,044	91,471	1,504	807	697	15		-	77.23	87.
1,076			269,293	144,501	124,792		-		_		_	47.80	86.
5,388	3,065	2,323	184,445	97,844	86,601	-		_	1,058	1,013	45	75,79	88.
446	200		46,842	24,058	22,784	3,574	1,810	1,764	-	_	1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 -	51.19	94.
2,264	1,364		170,663	89,838	80,825		_	-	89	, 84	5		89.
705	451	254	159,561	82,110	77,451	1000	6,478	5,996	27	26	1	56,32	94.
373	252	121	18,650	9,674	8,976		3,743		-	-		48,01	02.
626	446	180	12,301	6,643	ō ,6 58	51,474	26,029	25,445	3	3	1	40,36	85.
1,595	859	736	55,410	27,484	27,926	-	-	-	-	-	-	85.68	101.

Digitized by GOOSIC

KEIO UNIVERSITY

第八表 現 住 人 口

TABLE 8. AGES OF THE AGGREGATE POPULATION CLASSIFIED

年,	龄	穆	Total,	數	内 地 人 Japanese			
A	ge .	人 員 Total	男 Males.	女 Females	人 员 Total.	男 Males.		
総数	Total	2,969,349	1,590,484	1,378,865	53,365	32,064		
自一年至五年	Under 5 years	394,743	209,769	184,974	5,155	2,300		
自六年至十年	6-10	328,241	177,734	150,507	2,778	1,589		
自十一年至十五年	11-15	292,085	161,933	130,152	2,054	1,123		
自十六年至二十年	1620	307,571	172,099	135,472	3,541	1,596		
自二十一年至三十年	21-30	586,692	322,€05	204,087	16,490	8 334		
自三十一年至四十年	31-40	435,243	238,710	196,533	15,759	11,175		
自四十一年至五十年	41-50	293,827	154,371	139,456	5,450	4,147		
自五十一年至六十年	51-60	191,038	94,623	96,415	1,764	1,219		
自六十一年至七十年	c1—70	98,573	42,843	55,730	248	131		
自七十一年至八十年	71-80	33,558	12,706	20,852	70	22		
自八十一年至九十年	81-90	5,560	1,982	3,678	9	3		
自九十一年至百年	91—100	175	53	119		BATTE-		
百一年以上	Over 101	2	e stal	2	-	1891-1 -		
年 齢 不詳	unknown ages	2,041	1,153	888	107	65		

第九表 現 住 人

TABLE 9. VITAL STATISTICS

华	生 (ex	Births cept still-births.	産	死 Deaths,			
Year.	人 員 Total.	男 Males	女 Females.	人 員 Total,	男 Maies,		
(1) 明治三十一年 1898 (2) 同 三十二年 1899 同 三十三年 1900 同 三十四年 1901 同 三十五年 1902 同 三十六年 1903 同 三十七年 1904	31,688 38,434 57,504 59,420 75,750 77,245 99,395	17,389 22,145 32,180 33,110 40,764 41,735 52,811	14,299 16,289 25,384 26,310 34,986 35,510 46,584	20,305 31,231 48,981 59,006 76,306 82,568 94,636	. 11,417 18,034 27,614 33,286 44,666 45,492 51,068		

(1) 臺中縣斗六北港ノ二辨務署並臺東廳ニ於ル生産. 死亡及臺南縣ニ於ル結婚離婚ノ調查及宜關廳ノ調查 ヲ 関ク

(2) 宜蘭廳ノ調査ヲ関ク

齡 別 (明治三十七年) 十二月三十一日)

BY GENERAL NATIVITY AND SEX.

(31st Dec. 1904)

	*	Natives.		男百二付女 Females per	A Per				
女 Females.	人 員 Total.	男 Males.	女 Females,	100 Males.	平 均 Average.	內地人 Japanese.	本島人 Natives.	Ages.	
21,301	2,915,984	1,558,420	1,357,564	86.69	1,000.00	1,000.00	1,000.00	Total,	
2,495	389,588	207,109	182,479	88.18	132,93	96.60	133,60	Under 5 years	
1,189	325,463	176,145	149,318	84.68	110.55	52,06	111.61	6—10	
931	290,031	160,810	129,221	80,37	98.37	38,49	99.46	11-15	
1 945	304,030	170,503	133,527	78.72	103,58	66,35	104.26	16-20	
8,096	570,262	314,271	255,991	81,86	197.58	307.88	195.57	21-30	
4,584	419,484	227,535	191,949	82,33	146,58	295.30	143,86	31—40	
1,303	288,377	150,224	133,153	90.34	98,96	102.13	98,90	41-50	
545	189,274	93,404	95,870	101.89	64,33	33,05	64.91	51-00	
117	98,325	42,712	55,613	130,08	33,20	4.65	33,72	61-70	
48	33,488	12,684	20,804	164.11	11,30	1,31	11.49	71—80	
- 6	5,551	1,879	3,672	195.43	1.87	0.17	1.90	81-90	
-	175	56	119	212,50	0.06	516-	0.06	91—100	
	2	-	2	-	0	0	0	Over 101 unknown	
42	1,934	1,088	846	77.02	0.69	2.01	0.06	ages	

П

態

OF POPULATION

女 Females.		結 婚 Mar-	離 婚 Divorces.	配偶數百 =付生產 Births per 100 Marriages	生產男百 = 付 女 Births girls, per 100 boys.	生產百二 付 死 亡 Deaths per 100 births.	人 日 手 = 付 Per 1,000 inhabitants.					
		riages.					生 Births. (Except still-births)	死 亡 Deaths.	結 婚 Marriages.	離 婚 Divorces,		
	8,888	7,330	860	11.01	82.23	C4.08	13.67	8.76	4.74	0.56		
575	13,197 21,367	17,790 20,338	2,029 2,533	7.68 9.96	73.56 78.88	81.26 85.06	14.99 20.97	12.18 17.84	6.94 7.41	0.79		
	25,720	24,503	2,885	9.11	79.46	99.30	20,98	20.84	8,66	1.02		
	31,640 37,076	24,515 27,186	4,702 5,080	11.06 11.07	85.83 85.08	100,73 106,89	26.10	26.29 28.25	8.45 9.30	1.62 1.74		
14	43,568	32,810	6,644	15.71	88.21	95,21	33.47	31,87	11,05	2.24		

⁽¹⁾ Figures are omitted for births (except still-births) and deaths for the Sub-prefectures (Bemmusho) of Toko and Hokko and Taitô prefecture, and for marriages and divorces for Tainan prefecture, and for Giran prefecture.

⁽²⁾ Figures are omitted for Giran prefecture.

第十表 五千人以上居住スル市街ノ現住戶口

TABLE 10. NUMBER OF DWELLINGS AND POPULATION FOR CITIES OF MORE THAN 5,000 INHABITANTS.

	-	-1-			總 數 Total		内地人 Japanese.		本 島 人 Natives.		外 國 人 Foreigners,	
		市	in in Marin	街 Cities,	月 數 Dwell- ings.	人 口 Popula- tion.	戶 數 Dwell- ings.	人 口 Popula- tion.	戶 數 Dwell- ings.	人 口 Popula- tion.	月 數 Dwell- ings.	人 口 Popula- tion
臺	南	市	(臺南)	Tainanshi (Tainan)	13,547	49,452	1,462	4,435	12,029	44,031	56	936
大	稻	埕	(臺北)	Daitōtei (Taihoku)	8,869	41,716	543	1,686	7,961	37,593	365	2,437
艋		舺	(臺北)	Manka (Taihoku)	6,122	27,332	1,595	5,301	4,274	20,859	253	1,172
嘉	義	街	(嘉義)	Kagigai (Kagi)	4,280	20,527	384	1,102	3,896	19,425	-	-
鹿	港	街	(彰化)	Rokkōgai (Shōkwa)	3,885	19,805	54	115	3,831	19,690	-	-
基	隆	街	(基隆)	Kiirungai (Kiirun)	3,659	17,710	724	5,795	2,900	11,529	35	386
新	竹	街	(新竹)	Shinchikugai (Shinchiku)	3,534	16,371	362	1,110	3,148	15,139	24	122
彰	化	街	(彰化)	Shōkwagai (Shōkwa)	2,983	16,321	201	613	2,781	15,706	1	2
宜	闡	街	(宜蘭)	Girangai (Giran)	2,947	15,011	185	582	2,762	14,429	-	-
東	港	街	(阿緱)	Tôkōgai (Akō)	1,572	9,418	39	113	1,533	9,291	-	14
臺:	化 城	內	(臺北)	Taihokujionai (Taihoku)	2,554	9,032	2,420	8,268	101	608	33	156
樸(子脚	街	(嘉義)	Bokushikyakugai(Kagi)	1,343	7,000	28	65	1,315	6,995	1	_
北	港	街	(斗六)	Hokkōgai (Toroku)	1,389	6,575	19	44	1,370	6,531	_	
臺	坤	街	(臺中)	Taichūgai (Taichū)	1,657	6,423	820	2,436	834	3,931	3	6
項方	古楚	庄	(瓜瓜)	Chōkateishō (Hōzan)	850	6,173	-	-	850	6,173	_	-
滬	尾	街	(臺北)	Kobigai (Taihoku)	1,566	5,987	225	645	1,321	5,186	20	156
安	平	街	(臺南)	Anpingai (Tainan)	1,394	5,672	145	458	1,234	5,405	15	109
東	净 角	庄	(臺中)	Tõseikakushõ (Taichū)	977	5,750	29	59	948	5,691	-	-
瓜	Ш	街	(瓜山)	Hōzangai (Hōzan)	1,571	5,750	205	603	1,366	5,147	-	-
圍在	子內	庄	(回山)	Ishinaishō (Hōzan)	1,014	5,613	4	5	1,010	5,608	=	_
西	螺	街	(斗六)	Seiragai (Toroku)	1,039	5,369	11	29	1,023	5,340		-
新	庄	街	(臺北)	Shinshōgai (Taihoku)	954	5,320	16	27	938	5,262	-	31
胡加	藍墩	街	(臺中)	Korotongai (Taichū)	900	5,290	33	98	865	5,183	2	9
左	營	庄	(回山)	Sayeishō (Hōzan)	948	5,150	1	2	947	ō,148	-	-
北	斗	街	(彰化)	Hokutogai (Shōkwa)	1,003	5,098	20	45	983	5,053	-	-
括弧内八曜名ナリ Names in parenthesis show prefectures in which cities are situated										eitmated		

Names in parenthesis show prefectures in which cities are situated.

KEIO UNIVERSITY

第一土地及人口 I. TERRITORY AND POPULATION.

第十一表 本 籍 及 寄 留 POPULATION PERMANENTLY AND TABLE 11. TEMPORARILY DOMICILED.

		本 籍 (本島人) Permanently domiciled			寄 留 Temporarily domiciled.							
华 Year.	大	人員	(Natives)		總 数 Total.			内 japan	THE PARTY OF THE P	本 島 人 Natives.		Year.
		Total.	男 Male.	女 Female.	人 員 Total.	男 Male.	女 Female.	男 Male.	女 Female.	男 Male.	女 Female.	
(1)明治三十年 189	97 2	2,455,353	1,316,875	1,133,478	?	?	?	?	?	?	?	1897
②同 三十一年 189	98 2	2,464,967	1,307,428	1,157,539	?	?	?	?	?	?	?	1898
同 三十二年 189	99 2	2,621,158	1,424,037	1,197,121	44,829	30,850	13,979	22,023	10,818	8,827	3,161	1899
同 三十三年 190	00 2	2,690,387	1,453,379	1,237,008	62,263	40,574	21,689	24,467	13,487	16,107	8,202	1900
同 三十四年 190	01 2	2,750,956	1,478,565	1,272,391	84,640	55,775	28,865	26,769	15,359	29,006	13,506	1901
同 三十五年 190	02 2	2,825,347	1,513,280	1,312,067	82,579	54,148	28,431	28,769	18,308	25,379	10,123	1902
同 三十六年 190	3 2	2,852,461	1,523,002	1,329,459	88,924	59,648	29,276	30,926	20,005	28,722	9,271	1903
同 三十七年 190)4 2	2,892,147	1,536,025	1,356,122	112,310	77,320	34,990	32,063	21,299	45,257	13,691	1904

- (1) 臺北縣ノ内憲兵ノ専轄ニ屬セシモノ及 臺南縣ノ內新昌里.永寧里.文賢里.仁和里.永 康下里及永康上中里ノ調査ヲ關ク
- (2) 臺中縣北港辨務署及臺東廳紅頭嶼ノ調 査チ関ク
- (1) Figures are omitted for some localities which are under the administration of the gendarmerie in Taihoku prefecture, and for the districts of Shinshori, Yeineiri, Bunkenri, Jinkwari, Yeikôkari, and Yeikôjiôchūri, in Tainan prefecture.
- (2) Figures are omitted for the sub-prefecture (Bemmusho) of Hokkō (Taichū prefecture) and for the island of Kōtōsho (Taitō prefecture.)

內 第十二表 地 人 臺 灣 歸 航 者 TABLE 12. NUMBER OF ARRIVALS TO AND DEPARTURES FROM TAIWAN (FORMOSA) (JAPANESE).

华	渡	航 Arrivals.	者	歸	航 Departures.	者
Year.	人 貞 Total.	男 Males,	女 Females,	人 员 Total.	男 Males.	女 Females,
明治三十一年 1898	13,214	8,356	4,858	3,078	2,073	1,005
同 三十二年 1899	20,743	14,144	6,599	7,903	6,058	1,845
同 三十三年 1900	20,995	14,440	6,555	11,291	8,842	2,449
同 三十四年 1901	17,841	12,335	5,506	14,054	10,487	3,567
同 三十五年 1902	13,821	9,433	4,388	11,478	8,348	3,130
同 三十六年 1903	15,892	10,682	5,210	13,149	9,557	3,592
同 三十七年 1904	11,564	7,760	3,804	12,155 Origi	nal from 8,449	3,706

第十三表 現 住 人 死 TABLE 13. MORTALITY OF THE POULATION

华 次 Year.	總 數 Total.	傳染性病 Infectious diseases.	發育及營養的病 Diseases affectling the graceral development and nutrition of the body.	皮膚及筋病 Diseases of the skin and muscles,	骨及關節病 Diseases of the bones and joints,	血行器病 Diseases of the circula- tory system.	神經系及五官病 Diseases of the nervous system and senses.
明治三十三年 1900 {總數 Total 內地人 Jap 本島人 Nat (總數 Total 內地人 Jap 本島人 Nat	1,333 47,648 59,006 1,248	11,107 567 10,540 16,936 567 16,369	3,386 232 3,154 5,150 117 5,033	2,135 13 2,122 2,715 16 2,699	1,583 17 1,566 1,718 14 1,704	2,210 35 2,175 2,833 69 2,764	2,264 114 2,150 3,200 110 3,090
本島人 Nat 標数 Total 内地人 Jap 本島人 Nat では Total 標数 Total 内地人 Jap 本島人 Nat	76,615 1,564 75,051 82,496 1,330	21,647 668 20,979 20,264 434 19,830	7,277 176 7,101 8,659 133 8,526	3,165 12 3,153 2,577 16 2,561	2,306 17 2,289 1,730 12 1,718	3,988 46 3,942 4,736 71 4,665	4.171 199 3,972 7,832 198 7,634
同 三十七年 1904 (總 數 Total 內地人 Jap 本島人 Nat	94,911 1,339	22,432 495 21,937	8,959 115 8,844	2,187 14 2,173	1,812 11 1,801	4,745 84 4,661	11.922 151 211,771

第十四表 現 住 人 死 亡 TABLE 14. MORTALITY OF THE POPULATION 現 住 人 死 亡

Ages,	THE PARTY OF THE P						
	The same	總 數 Total.	內地人 Jap.	本島人 Nat,	總 數 Total.	內地人 Jap.	本島人 Nat.
總 數 Total {人男女	P F M	48,981 27,614 21,367	1,335 889 446	47,646 26,725 20,921	59,006 33,286 25,720	1,248 832 416	57,758 32,454 25,304
滿五年迄 Under {男 5 Years {女	F	3,383 2,611	222 168	3,161 2,443	4,925 3,537	201 138	4,724 3,399
六年以上 6—10 {男女	F	1,546 1,290	20 15	1,526 1,275	2,127 1,710	10 15	2,117 1,695
十一年以上 11-15 {男 女	F	1,317 977	13 12	1,304 965	1,557 1,306	13 17	1,544 1,289
十六年以上 16-20 {男	F M	1,369 1,216	30 45	1,339 1,171	1,867 1,482	28 33	1,839 1,444
二十一年以上 21-30 {男 女	F	3,543 2,546	243 110	3,295 2,436	4,810 3,527	229 112	4,581 3,415
三十一年以上 31—40 {男 女	F M	3,968 2,800	200	3,768 -2,752	4,810 3,353	224 60	4,586 3,293
四十一年以上 41-50 {男 女	F	3,992 2,840	101 22	3,891 2,818	4,485 3,032	80	4,405 3,020
五十一年以上 51—00 {男 女	F	3,627 2,849	39	3,588 2,835	3,761 - 2,883	31 15	3,730 2,868
六十一年以上 七十年迄 61-70 {男 女	F M'	2,818 2,267	10 6	2,803 2,261	2,568 2,535	- 6	2,562 2,526
七十一年以上 71—80 {男女	F M	1,332 1,309	4 2	1,328 1,307	1,552 1,559	3	1,549 1,559
八十一年以上 九 十 年 迄 81-90 {男 女	F	233 324	1 3	232 321	305 399	3	303
九十一年以上 91—100 {男百年 迄	F M	13 15	1 1	12 14	13 30	-	13 30
百年以上 Over {男	F M	1 1	=	1 1		10 A A	12 5-
年齡不詳 Unknown (男 安 Digitazed by	F. :	472 322	=	472 Origin ³² 2	506 from 367	4	502 367

亡 者 死 因

CLASSIFIED ACCORDING TO DISEASES.

呼吸器病 Discases of the respira- tory organs.		泌 尿 及 生殖器病 Diseases of the genito- urinary organs.	外襲性變死 Unnatual deaths from external causes,	中毒症 Poisoning.	病症不詳 Causes unknown.	上 In the 麻刺利亞 Malalia	欄 / fignres ment 脚 氣 Kakke (Beri-beri.)	内 ioned, 肺結核 Consump- tion,	Year.
5,479 105 5,374 6,501 106 6,395 10,956 176 10,780 16,091 177 15,914 20,243 20,040	5,630 146 5,484 6,912 114 6,798 8,767 129 8,638 11,428 134 11,294 14,706 155 14,551	2,504 18 2,486 2,478 32 2,446 2,235 2,212 2,381 48 2,333 3,093 42 3,051	723 54 669 1,254 75 1,179 5,136 86 5,050 1,543 69 1,474 1,815 99 1,716	20 20 20 10 4 6 7 1 6 4 1 3	11,956 30 11,926 9,289 28 9,261 6,957 23 6,929 5,248 37 5,211 2,993 2,974	7,528 307 7,221 9,452 2°4 9,188 13,444 246 13,198 13,543 222 13,321 11,880 234 11,646	375 59 316 640 80 560 743 64 679 658 74 584 482 74 482	941 46 895 1,049 39 1,010 2,011 83 1,928 1,981 60 1,924 2,794 101 2,693	Total Jap. 1900 Nat. 1900 Nat. 1900 Nat. 1901 Nat. 1902 Nat. 1903 Nat. 1903 Nat. 1904 Nat. 1904 Nat. 1904 Nat. 1904 Nat.

者。一年 齡江 别识 江西湖

CLASSIFIED ACCORDING TO AGES.

同	= + 3	丘年	万 同	3 + 7	年	同	= + -	七年	
	1902.			1903.			1904.		Ages,
總 數 Total.	內地人 Jap.	本島人 Nat.	總 數 Total.	內地人 Jap.	本島人 Nat.	總 數 Total.	内地人 Jap.	本島人 Nat.	eetu waan ee
76,615 44,791 31,824	1,564 966 598	75,051 43,825 31,226	82,496 45,573 36,923	1,330 814 516	81,166 44,759 36,407	94,911 51,201 45,710	1,389 898 491	93,522 50,303 43,219	P. F. Total
8,077 6,659	253 228	7,824 6,431	10,379 9,036	237 205	10,142 8,831	12,301 11,464	216 195	-12,085 11,269	F. Under 5 M. Years
2,728 2,263	38 - 26	2,690 2,237	2,963 2,644	15 16	2,948 2,628	3,610 3,244	25 13	3,585 3,331	F. 6-10
1,730 1,427	15 20	1,715 1,407	1,600 1,364	9	1,651 1,353	2,225 2,119	9 7	2,216 2,112	F. \\ M.\\ 11-15
2,122 1,541	37 28	2,085 1,513	1,969 1,654	22 33	1,947 1,621	2,650 2,181	22	2,628 2,166	F. 16-20
6,859 3,751	257 162	6,602 3,589	5,570 4,240	190 131	5,380 4,109	6,922 5,471	182	6,740 5,342	F. 321-30
7,034 3,613	227 73	6,807 3,540	6,384 3,994	195 59	6,189 3,935	6,776 4,677	263 65	6,513 4,612	F. 31-40
6,705 3,878	93 26	6,612 3,852	6,060 3,793	- 93 29	5,967 3,764	6,396 4,264	102	6,294 4,233	F. 31-50
4,698 3,486	32 17	4,666 3,469	5,080 3,902	26 9:	5,054 3,893	5,113 4,188	56 15	5,057 4,173	F _M .}51-60
2,915 3,035	10 11	2,905 3,024	3,518 3,676	18 13	3,500 3,663	3,574 3,629	21 14	3,553 3,615	F. 61-70
1,447 1,617	4 7	1,443 1,610	1,635 2,018	8	1,628 2,010	1,337 1,853		1,335 1,843	F. 71-80
267 433	=	267 433	311 548	1	210 547	270 475	- 2	270 473	F. 81-90
18 27	=	18 27	15 40	1	15 39	12 28		12 28	F. 91-100
三年三	Eggin, a	1 2 I	10. 7		T	1 3		1 3	F. Qver M. 100
- 191 94	-	191 94	29	1 =	28 13	14 14.	- Origin	14 mal from 14	F. Unknown M. ages.
	Dig	gitized by	500	316	TO SERVICE OF SERVICE		KEIO UI	VIVERSIT	Yes

第二 農 業 及

II. AGRICULTURE

第一表 稻 作 付

TABLE 1. AREA UNDER CULTIVATION AND

	作 付 甲 Area under Cultivation.						
华 Year.	總	Total.	数	粳 Rice.			
	總 數 Total.	一期作 First Tilling.	二期作 Second Tilling.	一期作 First Tilling.	二期作 Second Tilling.		
明治三十二年 1899	360,922,53	169,291.79	191,630.74	155,557.25	176,182.01		
同 三十三年 1900	335,753,17	165,412.32	170,340.85	153,270,80	159,253,70		
同 三十四年 1901	364,319.31	183,939,89	180,379,42	169,323,41	165,174.97		
同 三十五年 1902	355,687,35	168,044.54	187,642.81	154,935.11	174,532,75		
同 三十六年 1903	407,113.93	197,648.90	209,405-03	184,134.79	197,078.73		
同 三十七年 1904	448,629.82	204,132,33	244,497.49	190,383.06	229,289.98		

第二表 大 麥 小 麥 其 他

TABLE 2.

AREA UNDER CULTIVATION AND AMOUNT OF

华			作	付 Area under Co	甲 ultivation.	败
Year.	總 數 Total.	大 麥 Barley.	小 麥 Wheat.	栗 Millet.	甘 Sweet Potatoes.	落 花 生 Ground-nuts.
明治三十一年 1898	112,704,20	K.o.	21,103-44	Ro	к о 46,864.54	26,456.49
同 三十二年 1899	80,116,06		6,547.87		39,593,82	15,198.97
同 三十三年 1900	83,527,97	1,478.56	1,85 .63	8,889.88	41,090,76	11,957.74
同 三十四年 1901	97,102.01	383,78	1,492,34	7,872.04	54,740.39	12,647.40
同 三十五年 1902	. 108,519,15	429.14	3,152,04	7,710.68	63,146.57	13,339.78
同 三十六年 1903	126,088.82	654.80	3,669.01	8,681.04	73,385,03	15,640.95
同 三十七年 1904	165,984.95	1,630,92	6,296,51	7,196,25	93,292,62	19,579.96

工 業 AND INDUSTRIES.

甲 數 及 收 穫

AMOUNT OF CROPS THEREOF.

			收	Amon	nt of Production	on.	高		
Glutinot	s Rice.	總	Total.	數	Ric Ric	e.	儒 Glutinous Rice.		
一期作 First Tilling.	二期作 Second Tilling.	總 數 Total.	一期作 First Tilling.	二期作 Second Tilling.	一期作 First Tilling.	二期作 Second Tilling.	一期作 First Tilling.	二期作 Second Tilling.	
13,734.54	15,448.73	4,105,939	2,442,198	1,663,741	2,269,177	1,514,115	173,021	149,626	
12,141.52	11,037.15	4,300,054	2,129,369	2,170,685	1,937,830	2,040,745	141,539	129,940	
14,616,48	15,204.45	6,131,676	3,900,878	2,230,798	3,653,290	2,086,956	247,588	143,842	
13,109.43	13,110.06	5,642,846	3,111,143	2,531,703	2,926,814	2,331,906	184,329	149,797	
13,514.11	12,386.30	7,354,414	3,919,671	3,434,743	3,684,571	3,254,983	235,100	179,700	
13,749.27	15,207.51	8,319,724	4,240,678	4,079,046	4,009,927	3,852,977	230,851	226,069	

作付甲數及收穫

PRODUCTION OF BARLEY, WHEAT AND OTHERS.

				收	Amoun	穫 it of Production	1.	高	
胡 Seeds,	麻 sesame.	豆 Beans, Peas and Pulse.	大 麥 Barley.	小 麥 Wheat.	栗 Millet.	甘 Sweet Potatoes,	落 花 生 Ground-nuts.	胡 麻 Seeds, sesame.	豆 類 Beans, Peas and Pulse.
	[₽] 6,8€9,22	т Ко 11,410.51	石 Koky	232,803	Koku	350,894,680	The second second second	A STATE OF THE PARTY OF THE PAR	72,030
	4,537.42	14,237.98	- 180 100	76,895		404,202,088	813,588	29,002	124,286
	6,889.48	11,364.92	11,460	11,282	104,667	343,327,417	120,838	36,348	50,281
	8,739,21	11,226.85	2,821	8,781	60,900	398,332,315	114,258	39,418	44,661
	9,151.90	11,589.04	2,544	20,832	59,819	501,100,292	108,907	25,088	55,311
1	0,121.60	13,936.39	7,371	34,874	62,812	897,954,805	176,934	57,061	105,501
1	5,347,32	22,641.37	11,316	37,158	104,168	1,435,115,773	- MADE		135,271
-	- 1000	Digi	idized by G	oogle			Origin KEIO UN	IVERSITY	The same

TI

6 5,012

第三表 茶 蓝 其 他 作 村

TABLE 3. AREA UNDER CULTIVATION AND AMOUNT OF

年次		作		付 Area	under cultiva	即 ition.		數
Ycar.	總 數 Total.	茶 Tea.	木 藍 Indigofera.	山。藍 Indigo (Strobil- anties.)	苧 麻 China-grass,	资 麻 Jute.	煙 草 Tobacco,	姜 黄 Turmeric.
明冶三十一年 1898	6,633,64	ф кл ?	2,208,40	132,00	1,597.50	1,386.27	版 143.49	985,10
同 三十二年 1899	6,672.59	. ?	2,762.90	98.50	1,657.75	1,494.63	180.67	367.89
同 三十三年 1900	34,149,97	27,431:70	2,289 81	C07.99	1,654.41	1,155.44	240,18	730.00
同 三十四年 1901	33,427,23	26,093.67	2,157.71	960.28	1,467,38	1,411.18	643.86	653.60
同 三十五年 1902	34,334.18	28,308.00	1,569.41	535,14	1,685.54	1,146.86	794,65	243,50
同 三十六年 1903	41,459.80	34,799,49	2,068,13	346,33	1,835,89	1,349.86	697.50	252.97
同 三十七年 1904	40,137.90	32,720.03	2,430.72	390.62	2,474.77	1,456.93	179.92	363,17

第四表 华 下 豚

TABLE 4. CATTLE, PIGS

	100	-	年			e de la	*		水	Buffalo	oes.	4		黄
	Year.						ear.	總	數 Total.	牡 Females.		4i: Males.	總 Tota	數 al.
明	治	=		+	年		1897	17/	Head 136,853		Head 6,506	Head 80,347		Head 55,972
同		=	+	-	年		1898	7	140,918	5	8,633	82,285		62,199
同		三	+	=	年		1899	(1)	139,413	- 0	2,558	76,793		59,252
同		=	+	=	年		1900		166,364	7	7,468	88,896		63,255
同	. 41	=	+	四	年	1 10	1901		168,283	7	7,107	91,176		66,937
同	Bar of	=	+	五	年		1902		178,746	8	0,542	98,204	1	77,069
同	11	=	+	六	年	1	1903		202,528	8	9,937	112,591	1	83,903
同		=	+	七	年		1904		226,620	. 8	9,189	137,431	1-16	98,528
		(1)	牝4	上了-	ギノコ 七十一	cノ五十七頭ナ合算ス -頭ナ合算ス		ind, w				1 6	100

第五表 屠 場 及 屠 畜

TABLE 5.

SLAUGHTER-HOUSES AND NUMBER OF ANIMALS KILLED.

明治三十一年 1898 ? 4,903 150,493 6,362 152,515 290,969 5,792,226 19,704 92,864 同 三十二年 1899 ? 6,655 200,275 4,716 144,498 229,508 4,008,006 19,196 71,778 同 三十三年 1900 125 7,204 174,960 5,037 142,933 242,786 3,293,794 13,979 42,570 同 三十五年 1902 223 7,074 157,246 3,947 86,403 402,500 4,993,406 34,360 104,609 同 三十六年 1903 426 8,233 190,857 5,933 160,914 504,153 5,911,463 47,825 126,120	4 年	次	屠 場 Number	水 Buffa	牛 iloes.	黄 Cat	tle; c)	Pi	ДЦ Go	山 Goats.		
明治三十一年 1898 ? 4,903 150,493 6,362 152,515 290,969 5,792,226 19,704 92,864 同 三十二年 1899 ? 6,655 200,275 4,716 144,498 229,508 4,008,006 19,196 71,778 同 三十三年 1900 125 7,204 174,960 5,037 142,933 242,786 3,293,794 18,979 42,570 同 三十四年 1901 168 6,253 155,213 5,149 142,349 321,338 4,722,651 25,236 60,028 同 三十五年 1902 223 7,074 157,246 3,947 86,403 402,500 4,993,406 34,360 104,609 同 三十六年 1903 426 8,233 190,857 5,933 160,914 504,153 5,911,463 47,825 126,120	Yea	r.	Slaughter-					777	100			
Digitized by GOOGLE KEIO INVERSITY	同同三十二年同同三十五年同同三十大年同三十七年	1899 1900 1901 1902 1903 1904	125 168 223 426 778	6,655 7,204 6,253 7,674 8,233 1,7,616	150,493 209,275 174,960 155,213 157,246	4,716 5,037 5,149 3,947	152,515 144,408 142,933 142,349 86,403 166,914	229,508 242,786 321,338 402,500 504,153	5,792,226 4,008,006 3,293,794 4,722,651 4,993,406 5,911,463	19,196 13,979 25,236 34,360	92,864 71,778 42,570 60,028 104,009 126,120 126,417	

及 收 穫 甲 數

PRODUCTION OF TEA, INDIGO AND OTHERS.

		- 收		Amount of	Production.			
的 草 Cyperus.	茶 Tea.	¥ 1.		型 草 Tobacco,	姜 茜 Turmeric,	南 草 Cyperus,		
版 75.88	Kin ?	3,004,674	76 Kin 88,200	1,487,493	1,104,035	490,900	77 Kin 818,706	72,330
110,25	?	5,493,122	57,395	2,725,125	1,442,022	196,976	1,015,450	425,078
37,44	173,854,539	7,109,214	815,068	1,022,063	1,481,548	606,020	219,000	90,960
39,55	30,169,336	15,588,146	5,325,814	990,108	1,482,470	683,582	357,610	250,540
51.08	47,111,435	16,659,639	2,541,643	1,658,728	1,504,878	827,450	199,120	533,827
109,63	44,896,114	20,326,602	4,333,037	2,608,942	2,737,992	763,550	262,662	808,910
121.69	11,061,911	19,106,564	5,000,230	2,815,286	3,228,920	167,594	2,565,915	441,700

羊

AND GOATS.

Cattle.	4		Pigs.		Щ	Goats.	羊
华 Females.	4t Malcs.	總 数 Total.	华 Females.	41: Males.	總 数 Total.	华 Females.	牡 Males.
Head	Head	Head	Head	Head	Head	Head	Her
24,295	31,677	71,071	71,	071	4,923	4,92	23
27,243	34,956	433,674	223,283	210,391	60,806	33,573	27,233
25,452	33,800	(2) 479,177	231,697	247,309	75,570	37,056	38,514
31,348	31,907	625,576	299,243	326,333	97,141	48,369	48,775
32,267	34,670	700,902	341,205	259,697	101,804	48,350	53,45
37,184	39,885	779,179	371,727	407,452	104,998	53,482	51,510
38,504	45,399	876,908	403,402	473,506	110,704	54,617	56,087
39,295	59,233	976,327	260,023	716,304	117,314	54,851	62,36

第 六 表 製
TABLE 6. OOLONG TEA.

茶

华	火	製 造 月 數	製 造 高
	Year.	No. of Manufactories.	Total Production.
年年年年年年年年 十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十十	1896 1897 1899 1900 1901 1092 1093 1094 1094	8,367 32,455 18,773 16,834 60,990 76,885 74,030 78,150 78,412	2.415,625 14,269,503 18,169,886 16,388,996 17,348,089 10,379,582 12,764,127 14,036,062 11,061,942

Digitized by GOOSIE

第七表 製 藍

TABLE 7. INDIGO.

华	文 Year.	製造月數 Number, of Manufactories,	泥 監 Indigo chinese liquid.	藍 龍 Indigo.
明治三十一年	1898	1,613	1,761,287	fi Kin
同三十二年	1899	2,252	1,738,561	
同三十三年	1900	4,904	2,279,223	-
同三十四年	1901	2,875	1,954,093	
同三十五年	1902	2,946	3,866,928	-
同三十六年	1903	3,756	3,468,478	-
同三十七年	1904	4,660	150,556	175,949

第八表 製 糖 TABLE 3. SUGAR.

华	次	製造戶數 Number		W Tota	造 I Production.	高	
Year.		of Manufac- tories.	青 糖 Brown sugar.	白下糖 Raw-sugar. (Shiroshita)	白 糖 White sugar.	冰 糖 Candy Rock	糖 蜜 Molasses.
明治三十一年	1898	1,388	63,715,957	1,909,671	4,633,950	Kin —	Kin —
同三十二年	1899	1,275	72,737,646	186,000	7,754,243	34,600	983,746
同三十三年	1900	1,093	40,357,327	3,410,900	3,655,373	64,112	457,700
同三十四年	1901	?	?	?	?	?	2
同三十五年	1902	1,265	80,489,490	10,380,959	9,963,878	85,479	2,791,284
同 三十六年	1903	998	49,244,428	1,436,133	5,735,417	48,432	2,991,225
同三十七年	1904	1,149	65,830,068	10,004,286	4,334,664	69,970	2,490,863

第九表 阿片烟膏製造高 TABLE 9. OPIUM.

Account to the second s	次	總數	一等	二等	等
and the second second	Year.	Total.	1 t	2 nd	3 rd.
明治二十九年	1896	Momme 1,243,162	Momme 217,945	Mommo 609,260	Momuni 415,957
同三十年	1897	39,312,582	2,209,978	5,665,431	31,437,173
同三十一年	1898	48,789,100	404,300	8,225,800	40,159,000
同三十二年	1899	58,354,487	295,527	15,372,490	42,686,470
同三十三年	1900	55,960,110	5,550,000	12,609,760	37,800,350
同三十四年	1901	34,994,400	5,214,750	3,793,050	25,986,600
同三十五年	1902	28,852,600	8,807,150	1,034,350	19,011,100
同三十六年	1903	40,656,850	13,203,000	68,400	27,385,450
同三十七年	Maralo	39:168,700	Q6jgsnæs6ro	m =	22,816,850

第十表 製 腦 .

TABLE 10. CAMPHOR AND CAMPHOR-OIL.

		4	ß.				度	樟腦	腦
						Fisc	al year.	Camphor.	Camphor Oil.
明	治	Ξ	+	N.	年	度	1897-98	1,534,590	638,603
同		=	+	-	年	度	1898-99	2,064,400	1,120,979
同		=	+	=	年	度	1899-00	1,819,227	1,369,887
同		三	+	=	年	度	1900-01	3,479,179	2,362,108
同		三	+	20	年	度	1901-02	3,667,887	2,587,186
同		Ξ	+	五	年	度	1902-03	3,148,742	2,388,135
同		三	+	六	年	度	1903-04	3,595,814	2,678,794
同	4	=	+	七	年	度	1904-05	3,540,953	2,805,809

第十一表 鏃 物 產 出 額

TABLE 11. MINERAL PRODUCTS.

N.	4	Ē				次	金	砂金	石 炭	硫 黄	石 油
					Year.		Gold.	Gold Dust.	Coal.	Sulphur.	Kerosene Oil.
明	治	=	-	+	年	1897	Momme —	Momme 2,396	3,120,363	10,590	石 Koku
同		=	+	-	年	1898	11,022	7,232	73,077,990	181,900	-
同		三	+	=	年	1899	33,998	7,290	53,625,588	1,070,413	-
同		三	+	=	年	1900	92,451	9,473	70,467,279	1,231,168	39
同		三	+	四	年	1901	155,422	127,785	110,357,520	2,732,860	37
同		=	+	五	年	1902	239,678	161,082	162,262,813	2,722,300	地
同		三	+	六	年	1903	245,555	76,628	135,754,740	2,851,580	
同		=	+	七	年	1904	400,967	42,516	137,793,442	5,262,709	703

第十二表 重要水產醬獲物價額

TABLE 12. VALUE OF CHIEF MARINE PRODUCTS.

	4	p.			Year.	次	總 額 Total.	生物類 Raw.	乾 物 類 Dried.	鹽 物 類 Salted.	煮干類 Boiled and dried.	其 他 Others.
明	治	=	+	-	年	1898	Yen 419,081	327,018	19,605	40,872	13,310	уел 18,276
同		=	+	=	年	1899	710,113	509,027	75,245	83,525	34,863	7,453
同		=	+	Ξ	年	1900	592,153	485,740	50,490	48,418	3,110	4,395
同		三	+	Di	年	1901	643,898	459,879	34,826	91,984	52,689	4,520
同		=	+	五	年	1902	681,709	- 538,010	17,952	72,116	45,648	7,983
同		Ξ	+	六	年	1903	151,358	586,085	18,688	82,133	53,713	10,739
同		Ξ	+	t	年	1904	901,893	675,645	25,544	90,939	90,771	18,994

第十三表 製

TABLE 13. SALT.

			年				度	鹽田甲數	製鹽延日數	製鹽高	價 額
						Fiscal	year.	Salt Fields (Area).	Working Days of Manufacture.	Production.	Value.
明	治	=	+	=	年	度	1899-00	т Ко 354.44	741	18,396,508	31,730
同		=	+	=	年	度	1900-01	490.37	1,162	59,715,541	114,078
同		Ξ	+	四	年	度	1901-02	680.73	1,803	79,271,087	151,597
同		=	+	五	年	度	1902-03	951.62	1,466	100,182,185	175,833
同		=	+	六	年	度	1903-04	1,043.58	1,107	59,151,327	95,871
同		Ξ	+	t	年	度	1904-05	1,068.46	1,144	101,704,245	176,778

第十四表 諸 傭 賃 錢

TALLE 14. AVERAGE DAILY WAGES OF LABOURERS.

		業		名	明治	三 十 1903.	六 年	同:	三十七	年
			Kind of Employment.		臺 北 Taihoku (Taipeh.)	臺 中 Taichu (Taichung.)	臺 南 Tainan.	臺 北 Taihoku (Taipeh.)	臺 中 Taichu (Taichung.)	臺 南 Tainan.
大		T.	Carpenter	{內地人 Jap 本島人 Nat	Yeu 1.10 0.60	Yen 1,30 0.60	Yen 1,20 0.55	Yen 1,20 0,40	Yen 1.40 0.60	Yer 1.20 0.50
左		官	Plasterer	{內地人 Jap 本島人 Nat	1.40 0.60	1.30 0.70	1.30 0,55	1.50 0.40	1.40 0.60	1.50 0.50
石		I	Stone Cutter	{內地人 Jap 本島人 Nat	1.45 0.60	=	1.50 0.60	1.50 0.60	1,40 0.60	1.50 0.40
木		挽	Sawer	{內地人 Jap 本島人 Nat	1.30 0.60	=	1.30 0.65	1.00 0.35	0.55	1.60 0.40
瓦	聋	職	Tile Roofer	{內地人 Jap 本島人 Nat	1,30 0,60	1.30 0.70	1.00 0.65	1.50 0.40	1.50 0.60	1.70
煉	瓦	職	Brick Mason	{內地人 Jap 本島人 Nat	1.20 0.55	1.30 0.70	1.00 0.55	1.50 0.40	1.50 0.60	1,50
疊	刺	職	Floor-mat maker	内地人 Jap	1.10		1.00	1,20	1.40	1.20
表	裝	職	Paper-hanger	{內地人 Jap 本島人 Nat	1.00	1.40 0.50	1.70 0.43	1,20 0.50	1.50 0.65	1.50 0.50
建	具	職	Screen and Door Maker	{內地人 Jap 本点人 Nat	1,30	1.40 0.70	1,20	1.20 0.45	1.50	1.20
指	物	號	Cabinet Maker	{內地人 Jap 本島人 Nat	1.20 0.60	1.30	_	1.00 0.35	1.50	1.20 0.50
桶		職	Cooper	{內地人 Jap 本島人 Nat	1.00 0.50	0.90 0.50	1.00	1.00 0.35	-	1.20 0.50
靴		職	Shoe Maker	{內地人 Jap 本島人 Nat	0.80 0.45	1.30 (1) 5.50	1.50 0.36	Ξ	=	-
車	製造	職	Cart Maker	{內地人 Jap 本島人 Nat	1.20	=	=	0.45	-	1.20 0.60
船	大	I	Ship-wright	{內地人 Jap 本島人 Nat	1.20 0.80	-	1.20 0.80	0.60	_	1.20 0.65
染	物	職	Dyer	{內地人 Jap 本島人 Nat	12.00 0.50	(1) 1.60 5.00	1.00 0.38	0.60 0.30	0.50	1.20 0,35
		Digi	tized by Goog	le		KEI	Original fi			

第十四表 諸 傭 賃 錢

TABLE 14. AVERAGE DAILY WAGES OF LABOURERS. (Continued.)

The sales	Me	WENG THE SHOP	名	明	治	三十 ⁷ 1903.	六年	同一:	三十七	年
	業	Kind of Employment.		蹇 Taiho (Taip		蹇 中 Taichu Taichung.)	臺 南 Tainan,	臺 北 Taihoku (Taipeh.)	臺 中 Taichu (Taichung.)	臺 南 Tainan.
鍛冶	時	Blacksmith	{內地人 Jap 本島人 Nat		Yen 1.70 0.70	Yea 1.40 0.60	1,30 0,36	1,20	1.40	1.20 0.35
金 銀	I	Gold and Silver-smith	{內地人 Jap 本島人 Nat		0.90 0.70	0.50	0.48	1.20 0.60		1.20 0.45
錫	I	Tinsmith	本島人 Nat		-	0.50	0.43			
鑄物	職	Founder	{內地人 Jap 本島人 Nat		2.00		0.33	1.30 0.80		0.40
洋服裁縫	地戰	Tailor (For European Dress)	{內地人 Jap 本島人 Nat	(1)(3)	25.00	=	1.30 0.75			1.30
和服裁組	聴	Tailor (For Japanese Dress)	{內地人 Jap 本島人 Nat.		0.90	-	1.00	1.20	=	1.00
本島服裁総		Tailor (For Native Dress)	本島人 Nat		0.55	· -	0.45	0.50	0.50	0.45
活版植学		Type setter	{內地人 Jap 本島人 Nat		1.50	=	0.50 (1) 10.00			0.50
馬	刻	Engraver	{內地人 Jap 本島人 Nat	(1)/0)	1.50	=	1.00 0.48			1.50 0.40
理髪	I.E	Barber	{內地人 Jap 本島人 Nat	(1)(3)	10.00	(1) 1.30 5.00	10.00		_	=
農作	男	Farm Labourer (Male)	{內地人 Jap 本島人 Nat		0,55 0,45	(2) 30.00	0.50		0.60	0.25
農作	女	Farm Labourer (Female)	本島人 Nat		-	-	-	0.15	2 -	0.15
稻 刈	夫	Rice-cutter	本島人 Nat		-	0.30	2	-	-	
揷 秩	夫	Rice Planter	本島人 Nat.	1	-	0.30				
草取	夫	Mower	本島人 Nat.		-	0.30		0.80		
颁	夫	Fisher-man	{內地人 Jap 本島人 Nat		-	0.40	0.50			31.5-
46	夫	Chair Carrier	本島人 Nat		-	-	0.4	0.2	-	0.40
水	夫	Sailor	{內地人 Jap 本島人 Nat			-	0.70		=	I
洗 濯	夫	Laundry-man	{內地人 Jap 本島人 Nat	(1)	15.00	0.70	0.60 0.20	.4	=	=
日傭人	夫	Day Labourer	{內地人 Jap 本島人 Nat		0.60 0,35	0.70 0.30	0.60			
月伽	僕	Man-servant (By the month)	{內地人 Jap 本島人 Nat	(3)	15.00 7.50	=	(3) 9.00 (3) 5.00			
月飾	婢	Maid-servant(By the month)	{內地人 Jap 本島人 Nat	(3)	6.00 4.00	=	(3) 6.00 3) 3.00		6.00 2.50	
(2) 4	月傭 声傭 丰二	-於テ食料ナ頁擔スルモノ		(1) (2) (3)	Ву	the Month, the Year.	ployer.			

第三 商 業 及 相 場 III. VALUE OF FOREIGN COMMERCE.

第一表輸出入物品價額

TABLE 1. TOTAL VALUE OF COMMODITIES EXPORTED AND IMPORTED.

	年	次	總額	輸出	輸入	輸出報源
		Year.	Total.	Exports.	Imports.	輸出超過 Excess of Exports (+)
ı			rij Yen			or Imports (-).
I	明治二十九年	1896	20,033,228	11,402,227	8,631,001	(+) 2,771,226
	同三十年	1897	25,418,592	12,759,294	12,659,298	(+) 99,996
	同三十一年	1898	29,702,595		. Treath	
I	同三十二年	1899		12,827,190	16,875,405	
			25,388,013	11,114,921	14,273,092	(-) 3,158,171
	同三十三年	1900	24,141,949	10,571,285	13,570,664	(-) 2,999,379
	同三十四年	1901	21,108,595	8,298,800	12,809,795	(-) 4,510,995
	同三十五年	1902	23,917,400	13,816,868	10,100,532	(+) 3,716,336
-	同 三十六年	1603	21'850,693	11,078,321	10,772,372	(+) 305,949
	同 三十七年	1904	25,229,567	12,391,124	12,838,443	
	本表ノ指數サポセハ次ノ	ku ə	The index of increfollows;	ease or decrease bas	ed upon the figures	s for 1896, is as
			FI Yen	pj Yen	F	
	明治二十九年	1896	100	100	100	
	同三十年	1897	127	112	147	
	同 三十一年	1898	148	112	196	
	同三十二年	1899	127	97	165	
	同三十三年	1900	121	93	157	
	同三十四年	1901	105	73	148	
The state of the s	同 三十五年	1902	119	121	117	
4	同三十六年	1903	109	.97		
-	同三十七年	1904			125	
			129	109	149	

第二表 輸出入有稅品無稅品 TABLE 2. TOTAL VALUE OF EXPORTS & IMPORTS WHICH

ARE DUTIABLE & FREE OF DUTY.

	年		輸			1		1000000
	4	次	790	Exports.	出	輸	Imports.	7
1		Year.	總 數 Total.	有 税 品 Dutiable.	無税品 Free of Duty	總 . 数· Total.		無 税 品 Free of Duty.
			Zen	Yen	Ten Ten	Yen	Ig Yeu	Yen Yen
	明治二十九年	1896	11,402,226	0,734,290	1,667,936	8,631,001	7,195,694	1,435,307
	同三十年	1897	12,759,294	9,800,005	2,959,289	12,659,298	9,504,892	3,154,406
	同 三十一年	1898	12,827,190	9,248,887	3,578,303	16,875,405	12,073,664	4,801,741
	司三十二年	1899	11,114,922	8,630,580	2,484,342	14,273,092	8,570,671	5,702,421
1	三十三年	1900	10, 71,285	8,717,218	1,854,067	13,570,661	9,544,269	4,026,395
Ī] 三十四年	1901	8,298,800	7,021,627	1,277,173	12,509,795	9,915,293	2,894,502
同	三十五年	1902	13,814,868	10,445,250	3,371,618	10,100,532	7,917,004	2,183,529
同	三十六年	1903	11,078,321	8,083,781	2,994,540	10,772,372	8,446,229	2,326,142
同	三十七年	1904	12,391,124	7,619,435	4,771,689	12,838,443	8,585,908	4,252,535
-							100	
C) 外國産ナ算入セフ		(1) Fo	reign Produce	Exclude.			

TOTAL VALUE OF COMMODITIES EXPORTED TO VARIOUS COUNTRIES. 别 函 唱 田 111 級 TABLE 3.

Commence of the Commence of th	Control of the Contro				TO COMPANY OF THE PARTY OF THE					
gitize	44	明治二十九年	用三十年	同三十一年	同三十二年	同三十三年	同三十四年	同三十五年	同三十六年	同三十七年
ed by	Countries.	1896.	1897.	1898.	1899.	1900.	1901.	1902.	1903.	1904.
G S S S S S S S S S S S S S S S S S S S	Total.	Yen 11,402,227	Yen 12,759,294	12,827,190	11,114,921	10,571,285	8,298,800	13,816,868	11,078,321	12,391,124
D版	China	8,675,576	9,878,584	10,872,751	8,692,467	7,792,384	6,483,722	8,759,779	6,275,182	7,175,202
地	Hong-Kong	2,454,169	1,655,976	1,385,115	2,090,414	1,760,647	1,181,835	3,229,057	2,575,046	1,628,725
画	Corea	1	1	1	1	1	1	1	1	1
京 領 印 版	British India	1	1	1	1	9,500	1	1	1,500	5,944
佛領印度	Anam & other French India	1	1	1	1	1	1	1	1	1
領臣	Dutch India	1	1	1	1	1	1	1	1	1
器	Russian India	1	1	1	1	1	1	L	1	1
律資譜	Philippine Islands	1	14,736	1	1	-	1	437	1	1
温	Siam	1	1	1	1	1	1	!	İ	1
英吉利	Great Britain	1	6,682	1	1	1	1	1	18	277,141
佛剛阿	France	1	T	1	1	1	1	1	1	253,500
30 . 说	Germany	1	1	1	1	1	1	1	1	76,000
白耳義	Belgium	1	1	1	Ī	1	1	1	1	1
伊 太 利	Italy	1	1	1	1	1	1.	1	1	1
漢 地 利	Austria	1	1	1	1	1	1	1	1	1
E	Switzerland	1	1	J	1	1	1	1	1	1
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	Holland	1	1	1	1	1	1	1	1	1
西 四 亞	Russia	1	1	1	1	1	1	1	1	1
事母典及諾威	Sweden & Norway	1	1	1	1	-	1	1	1	1
中华	Turkey	1	1	1	1	1.	1	1	1	1
電面 班 牙	Spain	1	1	1	1	1	1	1	1	1
	Denmark	1	1	1	I	1	1	1	1	1
木 葡 猫 牙	Portugal	1	1	1	1	1	1	1	1	1
北米合衆國	United States of America	265,122	1,188,184	561,029	309,642	969,634	568,540	1,734,999	2,134,852	2,870,854
英領亞米利加	British America	1	1	F	1	1	1	1	1	1
埃 及	Egypt	1	1	1	1	1	1	1	1	1
大声	Australia	1	1	1	1	1	1	1	1	1
其他諸國	Other Countries	814	8,038	865	1	1	1	1	1	1
不	Unknown	1	1	1	100	1	1	1	1	1
器 用 品	Articles for Ship's use	6,546	7,094	7,430	22,298	39,120	64,703	92,596	91,354	103,758
The second name of the second na	THE RESIDENCE AND ADDRESS OF THE PERSON NAMED AND ADDRESS OF T				THE OWNER WHEN PERSON IN COLUMN					

别 图 額 巨 唱 多 裹 2

The same of the same of	STREET, STREET	SAME IN	DE ME	DOM:	-	100	Name and		STATE OF THE PERSON		-	-					areas in	-	_	-		_	-				-			
同三十七年 1904.	12,838,443	5,841,993	262,287	696,75	1,681,889	42,487	47,026	189,060	27,759	31,140	1,379,394	184.830	27,222	1,683	20,723	1,319	, 23,777	63,607	576	1	1.187	226	173	1,452,129	8	.1	117,185	1,371,526	2,041	1
同三十六年 1903.	10,772,372	5,747,791	147,212	53,917	819,912	78,727	11,911	164,041	29,434	79,240	1,701,985	197 495	54,010	108	8,787	2,467	17,110	1,401	303	1	634	415	47	1,127,135	21	16	111,733	466,190	1,025	1
同三十五年1902.	10,100,532	5,156,865	233,880	21,954	689,283	250,502	120,884	42,909	20,847	28,130	1,482,746	113 797	8.940	94	5,095	3,360	13,852	Í	8,178	1	223	149	145	990,492	c1	115	74,958	831,940	1	1
同三十四年 1901.	12,809,795	5,656,169	553,762	17,813	501,956	55,816	243,354	53,429	10,218	6,471	2,109,443	4,923	9,801	88	6,459	301	1,633	2,328	1	C93	707	66	61	1,515,507	9	1	111,267	1,840,916	1	1000
同三十三年1900.	13,570,664	5,995,494	610,155	12,821	463,757	102,346	25,395	278,817	1,637	3,870	1,398,130	2,830	7.748	253	4,248	6,014	199	8	87	85,951	876	113	1	1,517,981	654	1	114,614	2,841,794	1	-
同三十二年 1899.	14,273,092	6,299,751	415,200	19,706	37,952	2,404,660	734	94,779	7,992	3,236	1,093,117	4,596	1,608	483	6,193	3,725	278	00	252	T	473	4,291	1	992,778	98	14	52,785	2,737,120	49	1
同三十一年 1898.	16,875,405	10,099,674	952,290	24,012	488,020	510,176	162,144	216	14,605	66,768	1,617,323	9,233	6.678	330	12,669	90-2	3,525	166,62	72	5	606	246	88	870,171	3	1	85,227	1,570,624	1,062	1
同三十年 1897.	631,001 12,659,298	7,363,551	411,102	43,140	439,039	105,566	1 5	69,356	18,405	51,921	1,879,777	10,011	7.986	459	4,705	2,365	5,519	1	1,000	46	1,981	120	340	811,660	9	1	41,813	1,539,489	1	I
明治二十九年	Yen Yen 8,631,001	4,094,390	290,614	42,421	604,957	442,536	1 100	40,697	17,751	68,074	1,146,328	F66 866	2,352	80	605	3,271	326	1	170	1	1,357	19	157	594,390	123	1	58,693	269,686	1	-
Countries.	額 Total	China	Hong Kong	Corea	British India	Anam & other French India	Dutch India	Kussian India	Philippine Islands	Siam	Great Britain	Comany	Belgium	Italy	Austria	Switzerland	Holland	Russia	Sweden & Norway	Turkey	Spain	Denmark	Portugal	United States of America	Britis'ı America	Egypt	Australia	Other Countries	Unknown	Articles for Ship's use
a		訓	视	1	田田	領印度	-	いい。	律 寶 諸 島		· ·	图器		大利		回	謡	回	典及諾威	1 注	班牙	米	治 治	北米合浆國	英領亞米利加	B	太剌利	粒		H H
401-	報	英	物	智	英	北	图			則非	以	e u	4	#	郏	罪	料		報	+1	8	İgi	要品	光光	0英領	埃	機	半	K :	報

第五表 輸出物品價額各港別

TOTAL VALUE OF COMMODITIES EXPORTED FROM EACH PORT. 5 TABLE

	93	5三商業及相場 III.
同三十七年	12	5,958,375 1,016,802 3,378,203 902,178 111,048 307,562 347,845 58,359 87,037 68,631 68,631
同三十六年	=	7,631,329 625,910 1,451,123 51,382 147,811 86,836 472,101 392,470 44,348 779,335 54,660 40,966
同三十五年	TH. Nen 13,816,868	9,440,558 1,321,016 601,722 124,936 117,686 92,797 1,149,079 641,615 118,492 64957 72,494 71,516
同三十四年	8,298,800	4,665,309 1,422,452 202,024 147,162 98,210 101,183 545,967 375,315 214,645 273,175 137,716
同三十三年	10,571,285	6,546,830 1,049,837 121,371 121,371 120,860 98,818 1,093,786 517,227 185,958 317,471 83,487 110,108
同三十二年	1 =	7,293,415 2,015,594 83,450 225,327 93,321 69,214 604,969 111,828 119,2443 88,227 97,193
同三十一年	12,827,190	7,457,578 2,343,728 80,847 281,659 136,464 86,719 1,023,002 612,064 612,064 132,483 74,483 74,483
再一三十年	12,	8,315,767 1,888,050 5,579 208,332 146,993 8,2214 705,143 878,037 878,037 52,163 52,163
明治二十九年	ren 11,402,227	11,402,227
滿 Port.	總 额 Total	本 Tansui (Tamsui) 本 Anpin (Anping)
haltizad	C	のいりののは、日本の日本の一方の日本の一方の日本の一方の日本の一方の日本の一方の日本の一方の日本の一方の日本の一方の日本の一方の日本の一方の日本の一方の日本の一方の日本の一方の日本の一方の日本の一方の日本の

\$ 大表 輸入物品價額各港別

TOTAL VALUE OF COMMODITIES IMPORTED INTO EACH PORT. 6.

		g00	SONNESSALARIO
同三十七年	1904.	Ten Yen 12,838,443	8,119,616 2,017,470 1,089,087 477,107 90,536 90,536 90,536 1,765 420,607 41,765 87,098 87,098 87,098 87,098 87,098 87,098 87,098
同三十六年	1903.	Yen 10,772,37,2	6,386,787 1,763,243 1,083,770 1,083,770 1,083,720 267,720 405,680 37,064 77,287 77,287 77,287 77,287
同三十五年	1902.	10,100,532	5,941,530 1,644,125 814,125 814,180 833,775 156,699 74,679 779,666 87,130 112,052 110,052
同三十四年	1901.	12,809,795	7,250,198 1,758,035 1,587,686 572,899 153,751 8,665 254,281 474,068 1140,900 215,878 187,359
用三十三年	1900.	13,570,664	8,833,067 1,889,191 754,894 530,835 133,592 88,772 88,772 398,823 1131,909 224,770 140,772 119,333
同三十二年	1899.	14,273,092	9,6r8,733 2,236,599 408,007 274,098 213,493 82,647 898,396 376,275 101,643 200,534 210,838
- 十二回	1998.	Yen 16,875,405	9,871,539 2,230,922 7764,340 320,411 320,190 123,984 514,039 817,315 519,494 249,177 74,746
同三十年	1897.	7,659,298	7,410,621 2,550,813 367,776 344,537 262,350 81,865 326,216 817,154 305,287 168,368 32,302
明治二十九年	1896.	8,631,001	8,631,001
- 44	Port.	额 Total	Tansui (Tamsui) Anpin (Anping) Kiirun (Keelung) Takao (Takow) Kyuko (Kiukong) Korō (Oulong) Korō (Oulong) Kokko (Lukong) Tosekiko (Lukong) Tosekiko (Toncho) Makyū (Makung) Sowō (Sauo)
没	ginal	報	淡安基打舊後梧鹿下東媽東蘇湖石 湖石水平隆和港檔模港日港宮港灣四人以加比区区。後出村四人的

額 部 BIL 類 阿 떕 柳 H 學 七天

TOTAL VALUE OF CLASSIFIED COMMODITIES EXPORTED FROM TAIWAN (FORMOSA).

2

TABLE

闻三十七年	0	91,1	8,824,314	27,619	42,920	11,135	489,464	687,171	2,262,87	34,361	11,267
-	1904.	1 12,391,124			9	9	99			7	
同三十六年	1903.	11,078,321	7,367,440	1	11,046	13,946	507,033	556,897	2,588,822	33,137	-
同三十五年	1902.	13,816,868	9,634,628	14,817	1	20,129	410,117	630,571	2,957,194	149,412	1
同三十四年	1901.	8,298,800	6,169,262	19,088	1	42,158	382,798	690,375	914,833	80,256	1
同三十三年	1900.	10,571,285	8,009,229	12,521	1	13,003	368,654	499,812	1,531,064	137,002	1
同三十二年	1899.	11,114,921	8,434,650	1	1	13,252	298,407	361,216	1,871,148	136,248	1
同三十一年	1898.	12,827,190	10,790,066	1	1	3,921	378,885	473,120	1,087,093	94,105	1
同三十年	1897.	12,759,294	10,446,168	i	1	6,103	353,400	476,013	1,383,738	93,872	1
明治二十九年	1896.	Yen 11,402,227	8,626,986	I	1	008'9	219,079	171,850	2,279,292	98,220	1
***************************************	Kind of Articles.	凯 Total	数物及飲食物 Grains Beverages, and Comes-	Drugs & Dyes	Oil	Paper	Leather	Tissues, Yarns, Threads and Materials thereof			再 輸 出 品 Articles of Re-exports
型	R	**	穀物及飲食物	藥材及染料	無	。 第	皮	06 布帛絲織及同材料	大類及附屬品	雅	再輸用

TOTAL VALUE OF CLASSIFIED COMMODITIES IMPORTED INTO TAIWAN (FORMOSA). 買 HI 類 画 盟 一种. X 瓣 第八表 ò TABLE

ADDRESS OF THE OWNER, OR WHEN	DESCRIPTION OF	-			-	-	200	-	-	-	-	-	-		
国三十七年	1904.	Yen 12,838,443	829,950	1,001,623				7	1	157,326	Mary Mary		128,930	5,963,735	1
同三十六年	1903.	10,772,372 12,8	955,968	1,014,059	296,849	1,285,337	66,57.3	- 947,235	1,726,822	101,280	838,316	296,468	76,407	3,040,855	40,134
同三十五年	1902.	Yen 10,040,532	-758,694	102,568	318,633	1,548,318	50,841	894,853	1,952,596	90,194	217,133	811,1183	202,335	3,058,753	185,281
同三十四年	1901.	12,809,795	718,606	458,438	356,616	2,380,897	25,776	917,922	2,157,021	694,66	894,797	272,117	8,375	8,907,813	91,005
明三十三年	1900.	13,570,664	1,048,859	379,973	201,647	3,446,038	41,657	1,354,988	2,083,409	84,728	560,343	344,395	10,693	3,469,958	200,699
同三十二年	1899.	14,273,092	1,066,864	2,763,321	476,240	2,833,898	46,714	834,572	1,909,118	83,804	248,719	360,313	3,786	3,098,342	263,508
同三十一年	1898.	Yen Yen 16,875,405	1,288,988	1,032,199	1,372,334	2,131,154	30,481	868,569	3,181,625	134,128	374,279	317,843	2,595	5,229,626	428,039
同二十年	1897.	12,659,298 16,	1,074,625	330,807	802,230	1,695,703	17,397	875,800	2,590,010	111,468	252,798	358,984	956	4,202,562	38,936
明治二十九年	1896.	3,631,001	755,816	111.773	413,491	1,275,172	18,375	423,474	1,798,918	56,984	193 874	202,478	683	2,498,864	10,949
靈	Kind of Articles.	總 Total,	食物	数 智 及 福 十 Grains & Seeds	草 Tobacco	-	染料 影料 及塗料 Dyes, Colours & Paints	0	布帛絲織及同材料 Tissues, Yarns, Threads & and	ŏ	國及金屬與品	紙 及 支 具 Paper & Stationery	器 具 然 就 Apparatus, Tools, Machine.	和 Miscellaneoues	再 榆 入 品 Articles of Re-fmport

缈	NOT
会	RITTION
型	AND
緩	
倒	SPECIF
及	OF
金	TWPORTS
K	AND
輸出	FYPORTS
	TEX
**	0
第九	FART.E.
歌	LA

THE RESIDENCE AND PARTY OF THE									
	明治二十九年	同三十年	期三十一年	同三十二年	同三十三年	同三十四年	同三十五年	同三十六年	同三十七年
	1896.	1897.	1898.	1899.	1900.	1901.	1902.	1903.	1904.
			Total Barrel	學	Ferronte	丑			
	Уеп	Yen	Теп	Yen	Yen	Yen	H Yen	Теп	Yen
總 類 Total	2,077,577	2,377,559	2,110,967	2,487,781	2,796,568	1,505,290	950,874	940,230	1,195,972
那 China	469,038	541,045	1,217,730	1,772,402	1,910,806	997,291	592,457	816,700	1,111,737
器 Hong-Kong	1,608,539	1,836,514	893,237	715,379	885,762	507,999	358,417	123,530	84,235
出 超 過 Excess of Exports	1	1	1	1	1,302,858	371,644	1	1	702,171
/總 額 Total	2,077,577	2,377,559	4,112,552	2,487,781	2,823,405	1,705,369	108,996	948,309	1,269,191
金貨及地金(1) Gold coin & Bullion	5,618	1	1	1	24,800	009	1	1	2,000
	205,659	631,853	2,110,967	2,487,781	2,771,768	1,504,690	950,874	940,230	1,193,972
	1,866,300	1,745,706	2,001,585	1.	26,837	200,079	15,927	8,079	73,219
				學		7	10 × 10		
					Imports.			1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	
	Ten Yen	Ten Yen	н Уеп	Ten Yen	Yen	Yen	Yen	Yen	Yen
總 Total	5,416,507	5,941,094	5,767,229	3,533,373	1,466,873	933,567	4,430,856	1,454,323	493,801
那 China	4,268,407	3,835,335	4,298,690	2,175,265	1,368,397	722,112	3,614,878	1,236,901	323,296
港 Hong-Kong	1,148,100	2,105,759	1,468,539	1,358,108	98,476	211,455	815,978	217,422	171,505
大超過 Excess of Imports	3,338,930	3,563,535	3,656,262	1,045,592	1	1	3,479,982	514,093	
(總 額 Total	5,416,507	5,941,094	6,058,210	3,564,844	1,492,313	1,170,235	4,644,255	2,058,947	519,155
金貨及地金(1) Gold coin & Bullion	7,507	4,316	21,619	4,934	8,181	5,764	2,153	592	150,170
,)銀貨及地金(1) Silver coin & Bullion	5,395,900	5,926,763	5,745,610	3,528,439	1,458,692	927,803	4,428,703	1,453,731	344,631
fied. (紙 幣(2) Paper Money	13,100	10,015	290,981	31,471	25,440	236,668	213,399	604,624	24,354
國別及輸出超過へ紙幣ナ控除シタルモノチ掲フ			Paper	Money is excl	uded from the	figures for for	eign countries	and for excess	of export.
支 杏 榆 種類別的 美 支 春 葡萄別的 國	 題	新 Total	## Total ## 1896. 188 1896. 1896. 188	##二十九年 同三十年 同三十年 同三十年 同三十年 同三十年 同三十年 同三十年 同三十	##二十九年 同三十年 同三十年 同三十年 同三十年 同三十年 同三十年 同三十年 同三十	## 記	## Total ## Total	## Total ## 1896. 1897. 1899	1896. 1897. 1898. 1899. 1900. 1901. 1902. 1903. 19

(1) 外國貨幣+算スス(2) 兌換券臺灣銀行券+算スス(3) 紙幣+算スス

These figures include foreign coins.
 These figures include convertible Paper-Currency and I Taiwan Bank-Notes.
 These figures include Paper-Money.

第十表臺灣內地間輸出入物品價額 TABLE 10. TOTAL VALUE OF COMMODITIES EXPORTED TO AND IMPORTED FROM JAPAN PROPER.

	-4	p p		1	ye	ar.		次	総 To	額 tal.	輸	H. Exports.	输 Ir	Anports:	1	入超過 Excess of Imports,
明	治	=	-		年		1897		5	,828,370		2,104,648		3,723,722		1,619,074
同		=	+	-	年		1898		8	,409,546	55-3	4,142,778		4,266,768		123,990
同		Ξ	+	=	年		1899		11	,662,301		3,650,475		8,011,826		4,361,351
同		Ξ	+	Ξ	年		1900		12	,841,143		4,402,110		8,439,033		4,036,923
同		=	+	四	年		1901		16	,128,214	Les !	7,345,956	Taring	8,782,258		1,436,302
同		Ξ	+	五	年		1902		10	,642,738		7,407,498		9,235,290		1,827,792
同		=	+	六	年		1903		20	,924,248		9,729,460	To all	11,194,788		1,465,328
同		H	+	七	年	Ent.	1904		20	,587,619		10,431,307		10,156,311	1	274,996

第十一表 臺灣內地間輸入物品種類別價額 TABLE 11. TOTAL VALUE OF CLASSIFIED COMMODITIES IMPORTED FROM JAPAN PROPER.

種	K	ind of Articles.	明治三十二年 1899.	同三十三年 1900.	同三十四年 1901.	同三十五年 1902.	同三十六年 1903.	同三十七年 1904.
10	額	Total	8,011,826	8,439,033	8,782,258	9,235,290	11,194,788	10,156,311
飲食	物	Beverages & Comestibles	730,016	729,060	1,003,741	887,905	1,229,744	1,233,954
穀	類	Grains	897,562	624,993	C06,074	632,192	590,546	464,099
酒	類	Liquors (Sake)	775,685	859,549	986,078	904,666	899,156	793,238
煙	草	Tobacco	252,208	512,586	614,848	638,112	844,614	537,554
藥材及染	料	Drugs & Dyes	283,834	127,497	139,674	130,943	161,177	227,465
玻 瓈	類	Glass etc	-	-	-	7.	-	63,611
油	類	Oil	56,006	120,335	103,710	59,348	202,553	190,776
布帛絲縷及同	材料	Tissues, Yarna, Threads &	280,316	370,849	886,883	1,167,796	1,677,665	1,591,950
衣類及附屬	ri an	Clothing & Accessories	-	4,074	68,436	42,383	84,264	1(2,673
金屬及金屬製	ti nn	Metals & Metal maunfactures	169,483	355,121	395,279	415,360	684,960	450,364
紙 及 交	具	Paper & Stationery	63,931	123,803	194,078	223,827	200,912	- 293,099
雜	ri nn	Miscellaneous	4,502,785	4,606,166	3,777,857	4,132,758	4,619,167	4,147,528

第三商業及相場 III. VALUE OF FOREIGN COMMERCE.

第十二表 臺灣內地間輸出物種類別價額

TABLE 12. TOTAL VALUE OF CLASSIFIED COMMODITIES EXPORTED TO JAPAN PROPER.

種 Kiud of Articles.	類 明治三十二年 1899.	同三十三年 1900.	同三十四年 1901.	同三十五年 1902.	同三十六年 1903.	同三十七年 1904.
總 額 Total	3,650,475	4,402,110	7,345,956	7,407,498	9,729,460	10,431,307
飲食物 Beverages & Con	nestibles 1,748,878	1,538,509	3,135,354	3,592,423	2,553,991	4,148,833
毅 物 Grains	62,623	93,119	1,024,332	1,608,186	5,015,390	3,712,997
藥品及染料 Drugs & Dyes .	1,370,539	1,955,767	2,910,151	1,800,976	1,701,059	2,094,287
皮 Leather	22,334	57,058	60,870	52,541	40,102	25,119
麻 Hemp		1,178	€05	22,157	0	0
雜 品 Miscellaneous .	446,101	552,963	31,866	90,024	168,442	149,021
再输出品 Articles of Re-e.	xports	153,516	182,778	211,191	250,476	301,050

第十三表 圓 銀 公 定 價 額 TABLE 13. VALUE OF SILVER YEN.

	-	丰			次	價	格
					Year.	Value (Gold yen.)	
To be all	31000	1200					Yen
明	治 三	-1	-	年	1897		0.964
同	Ξ	+	-	年	1898		0.947
同	=	+	=	年	1899		0.940
同	三	+	Ξ	年	1900		0,971
同	=	+	四	华	1901		0.969
同	Ξ	+	五	年	1902		0,853
同	Ξ	+	六	年	1903		0,844
同	Ξ	+	七	年	1904		0,919
	-		-				

本表ハー圓銀貨幣及政府ノ極印ナ施シタルー圓銀

These figures show average value of One yen Silver Bank-note and One yen

貸公定價格ノ平均ナリ

Silver-Coin stamped by the Government,

第三商業及相場

III, VALUE OF FOREIGN COMMERCE.

第十四表 外國為替相場

TABLE 14. RATES OF FOREIGN EXCHANGE.

	年				Year,		次	(1) L Shanghai. Tael.	海	(2) 香 灌 Hongkong. Pollar.	
				-					円 級 T. C.	Yes	
明?	台 二	+	九	年		1896			72.17	100,28	3
同	Ξ		+	年		1897			75,43	97.80)8
同	Ξ	+	-	年		1898			77.63	95.07	6
同	Ξ	+	=	年		1899			75,52	95.98	10
同	Ξ	+	=	年		1900			72.15	99,28	36
同	Ξ	+	四	年		1901			75.23	96.77	5
同	Ξ	+	五	年		1902			86,60	85,28	32
同	Ξ	+	六	年		1903			86,38	84,11	18
同	Ξ	+	七	年		1904			77,90	91,65	54
(1)我百	in (2)百	弗=	對スタ	レ平均相場ナリ		Average rate (1) Per 100 yen				
							(2) Per 100 dollars				100

第四 郵 便 電 信 及 電 話 V. POST, TELEGRAPH AND TELEPHONE. 第一表 郵 便 電 信 局 所 及 職 員 TABLE 1. POST AND TELEGRAPH OFFICES AND PERSONNEL.

	Jan Jan Jan Jan Jan Jan Jan Jan Jan Jan	く 。	11.		7.1	195	276	238	230				1,3									1200
	等 / Par	集配人 Messen- gers.	~	-		-	5	2	2 6	12.0		揆	inos		58	81	109	123	115	117	121	
H	三 等 局 3 rd. class Offices.	Officers & Assist-			64	94	189	190	150		14	取	For nostal savings		30				1			
	-	是 O E O E O E O E O E O D D D D D D D D D D D D D	-	-		2	0		# 07			何	tsod 1									
nel.	局 Office	集配人 Messen- gers.			126	95	180	175	224		1910	盐		7					*		16	
Personnel.	二 等 局 2nd, class Offices,				232	174	305	308	309	WS;	8.9	1 报	For money-orders		53	18:	106	123	115	117	121	1
	2 nd	Me HOOFFICE A Assist-	_	-		-		7		s follo		替取	onev-		2/3		+		H			DI.
36	- 等 局 1 st. class Offices.	果配人 Messen- gers.	6	•	153	152	109	120	109	es is a	2 1	饭	Forn		49	***		1	111			
	the Clarks	S N N	-		4	00	D .	11 1	2 90	h office		発	whs.		5.43	. 52	65	73	11.73	75	81	
	1 st.	職 員 Officers& Assist- unts.	_	_	324	330	217	247	203	legrap		信取	For telegraphs.	0	44			3/4	111			
御	Private	Post boxes.	00	1 4	65	00	00 1	0	7 7	The Classified business of the Post and Telegraph offices is as follows;		65	For						-			
風						-				Post a		以报	13.		-11	88-	100	123		117	121	
郵便	Public	Post boxes.	140	178	214	208	303	498	726	of the		你便	For parcels.	Post.	1 3%	1			200			
	-		45	118	242	177.	201	369.	547	siness	10	小包郵便取扱	For		25				177			N.
郵便切等	.Places where	Postage- stamp are sold.				-	2 .			ed bus	1		2		77	88	109	123	115	117	121	10
郵便及電郵便及電郵便受取郵便切手 信出張所信受取所所 養下所	Post	ing Offices.	00 10	25 25	5	00	6	00 0	11	Massifi		通常郵便取扱	For ordinary	Post.				202				
龜剛	7		-	1 1	1:	10	F	1.		The C		1 第 1	For o	4						-		
郵便及電 郵便及電郵信出張所信受取所所	Post and Tele-	graph Receiv- ing Offices.			1	-						数		1 3	11	88	111	125	117	1119	123	
及電視所有	Out	Post and Tele- graph.	1	1-1	37	43	46	43	25. 47			所。數	Jo	ces.	-		-		-	-		
	offo	Post and Tele- graph,										局局	No.	Offices.								
倾局	Post	Offices.	1	1 1	1	1	1	eo (. 61		-			- 1	:						1.	
(型) (型)			229	46	46	09	02	200	57								-					
郵便電信局	Post	Tele- graph Offices,								が対グ		世	1			-	-					
			:	: :	:		:	:	: :	メメン												
4	図		-							るがアン				ear,	of	0		-02	0	-04	-02	
			97	6	-00)1	20		5	5月11年				Fiscal Year,	At end of 1899-99.	1899-00	1900-01	01-0	1902-30		1	
		Fiscal year.	1896-97	1898-99	1899-0	1900-01	1901-02	1902-03	1903 - 04 $1904 - 05$	ン業級			i	FIS	186			1801	19	1903	1904	
		Fisca								言局所					-年度	三十二年度	三十三年度	三十四年度	三十五年度	三十六年度	三十七年度	
			九年度	二十一年度二十一年度	三十二年度	三十三年度	三十四年度	三十五年度	二十八年度三十七年度	便電信		种			明治三十一年度	二十三	11	11	+11	二十三	111	
7	+	,	明治二十九年度	1 111	二十二	二十三	三十二	1	111	本表中郵便電信局所ノ業務別ヲ掲クレハ次ノ如シ					明治	匣			匠			
		1	明治		匝	回	匝		豆 匝	¥		Quia	احما	£		. *			19		1	0

LENGTH OF POSTAL ROUTES, AND AMOUNT OF MAIL MATTER. 華 及 恕 線 施 ※ 11 3 TABLE

#
Furnal
上
上ength of Postal Routes, 上ength of Postal Routes, 上ength of Postal Routes, 上記。

第三表 郵 便 為 替

TABLE 3. POSTAL MONEY-ORDERS.

华度	振	出 red.	拂 Pa	波 id.
Fiscal Years,	證書枚數	金 額	證書枚數	金 額
	No.	Amount.	No.	Amount
明治二十九年度 1896-97. 同三十年度 1897-98. 同三十一年度 1898-99. 同三十二年度 1899-00. 同三十三年度 1900-01. 同三十四年度 1901-02. 同三十五年度 1902-03. 同三十六年度 1903-04. 同三十七年度 1904-05.	107,088 245,428 270,796 325,651 288,163 311,972 339,175 354,785 368,926	1,729,486 3,762,216 3,719,218 5,014,947 4,888,113 5,987,926 7,048,868 6,545,002 6,524,643	24,051 76,558 102,631 136,288 122,530 145,288 161,991 164,478 191,711	\$\frac{\text{Yen}}{526,990}\$ \$1,373,982\$ \$1,575,891\$ \$2,357,543\$ \$2,264,600\$ \$3,165,148\$ \$3,882,261\$ \$3,520,006\$ \$4,168,609
本表ノ內本島人=係ルモノヲ次ニ揚ク Fig 明治二十九年度 1896-97	431	11,993	403	10,887
	5,614	149,920	5,690	144,393
	11,061	286,480	11,618	293,171
	7,493	237,595	8,420	249,339
	8,200	259,366	11,401	292,738
	9,351	328,845	13,534	264,084
	16,012	517,028	19,280	513,299
	25,608	749,195	26,784	718,837
	31,785	999,392	34,295	931,656

第四表 電 信

TABLE 4. TELEGRAPHS.

年度	線路長	線路延長	發 Number	信 通 r of Message	數 s Sent.	著 Number	信 通 of Messages	数 received.
Fiscal Year.	Length	Length	總數	有 料 Subject	無料	總數	有 料 Subject	無料
	Line.	Wire,	Total.	to charge.	Franked.	Total.	charge.	Franked,
1000 OF	Ri Cho		100 501	104701	00.070	010.440	104 000	45.551
明治二十九年度 1896-97 同 三 十 年度 1897-98	233,12	357,34	198,581 407,979	164,731 342,217	33,850 65,762	212,448 416,968	164,897 330,051	47,551 86,917
同 三十一年度 1898-99	270 15	424.35	478,963	399,308	79,655	486,384	381,956	104,428
同 三十二年度 1899-00	269.26		469,440	371,110	98,330		351,201	115,715
同 三十三年度 1900-01 同 三十四年度 1901-02	316.15 315.01	811.17 1,160.03	509,236 492,309	383,372 368,710	125,864 133,599	491,867 473,607	362,677 345,323	129,190 128,284
同 三十五年度 1902-03	308.07		468,881	343,272	125,609	452,377	328,798	123,579
同 三十六年度 1903-04	265.21	1,122.17	514,481	377,483	136,998	512,990	364,168	148,822
同 三十七年度 1904—05	340.03	1,108.27	500,776	385,130	115,646	484,183	370,028	114,155
本表ノ内本島人ニ係ルモノノ総數	ナ次ニ掲り	Figures	relating to	the Natives	included in	above table	are as follo	ws;
明治三 十 年度 1897-98				5,346			5,341	
同 三十一年度 1898-99				15,087			15,898	
同 三十二年(自四月至十二月)	1899(Apl	-Dec.)		12,975	7. 35 M	- 12	13,018	
同 三十三年 1900				17,005			16,801	
同 三十四年 1901		THE RESERVE OF THE PARTY OF THE		34,559			23,711	
				30,998	-		31,179	
The second secon				110,000				
同 三十五年 1902				,			41,615	
同 三十五年 1902				39,802 50,018				

平主義。電 TABLE 5. TELEPHONES.

船

加入者	scribers.		648	069	693	685
r n	心 Core.	RIE	1	1	I	16.26
地下ゥーァル Under ground Cable,	線 條 心 線 Cable. Core.	Ri	1	21	1	0.99
th T	線 路 Routes.	H Ken	1	-	1,	53
7 % e.	心 Core.	Ri	78.25	65,30	205,14	111,28
架空ケーブル Aerial Cable.	線路線條心線 Routes, Cable, Core,	#W	1.08	1.01	8.01	1,19
第 A		图图	0,21	0.30	0.10	0.27
架 笠 裸 線 Aerial line(bare.)	線路線條 Routes. Wire.	RI	542,02	540,20	588.19	591,29
架 空 Aerial li		RI	195,02	155,34	126.04	90.32
在第d 指式 多数。	Automatic Telephones.		1	80	п	n.
電話所			1	61	9.	00
是	Exchange Offices.		5	4	4	4
数	Fiscal Year,		1901-02	1902-03	1903-04	1904–05
#	Fiscal		明治三十四年度	同三十五年度	同 三十六年度	同 三十七年度
	Digitize	ad F		60	00	1

Original from .
KEIO UNIVERSITY

第五陸 W. LAND TRANSPORTATION.

第一表 官 設 鐡 道 ノ 一

TABLE 1. STATE RAILWAYS. (A)

年 Fi	度 scal Year.	既 成 線 Open to Traffic.	未成線 Under Construction.	建設及改良費 Cost of Construction and Improvement.
明治三十年度	1897—98	M. C. 60.40	м. 198	Yen ?
同 三十一年度	1898—99	60.40	198	?
同三十二年度	1899-00	60,40	198	1,975,096
同 三十三年度	1900-01	89.04	170	4,524,894
同 三十四年度	1901-02	129,31	130	2,642,903
同 三十五年度	1902-03	154,70	104	3,357,097
同三十六年度	1903-04	195.40	63	2,618,894
同 三十七年度	1904-05	23.00	28	2,766,368 -

第二表 官設 鐵道ノニ

TABLE 2. STATE RAILWAYS. (B)

华	度	停車場	運	搬 Rolling Stock	具	乘 客	貨 物 Freight	經過哩數 Train
Fisca	l Year.	Stations.	機關車 Locomotives.	客 車 Passenger Carriages.	貨車 Freight Wagons.	Passengers Carried.	Hauled.	Mileage.
					C V. E.		Ton	Mile
明治三十年度	1897—98	. 11	10	15	88	265,142	23,337	?
同三十一年度	1898-99	13	11	15	90	318,164	50,468	?
同三十二年度	1899-00	18	14	29	06	393,569	66,959	142,959
同三十三年度	1900 - 01	27	16	35	164	453,085	110,428	206,205
何 三十四年度	1901-02	37	19	36	219	792,871	117,297	269,252
同 三十五年度	1902-03	48	30	45	269	1,002,680	234,444	413,318
同三十六年度	1903-04	58	30	75	310	1,197,644	315,760	474,661
同 三十七年度	1904-05	63	31	87	426	1,444,715	350,431	578,622
	C000				Original	from		

111 STATE RAILWAYS. (C) TABLE

烈

恒

111

総

	1	4	***	業 收 Gross Earnings,	收 rmings.	X	和		** Operating Expenses,		数	粒	收入百圓二十分支出	
	Fiscal Year	Year	新	乘客賃	路物質	雑・収	懿	保存費	汽車股	運輸費	總掛費	Net	expenses expenses	riocan Veer
igitize			Total.	Passenger Receipts,	Freight Receipts.	ther ceip	tal.	Main- tenance Expenses.		Traffic Expenses.	Other Expenses.	Earnings.	of gross earnings.	
1	明治三十一年度	1898-99	Yeu 288,240	Yen 180,142	Yen 107,286	Yen S12	Yen ?	Yen ?	Yen ?	Yen ?	Jen ?	Yen ?	Yen ?	1898-99
E	三十二年度	1899-00	343,483	203,588	138,162	1,733	420,634	156,089	131,627	65,546	67,372	α) 77,151	1	1899-00
E] 三十三年度	1900-01	411,033	239,108	169,749	2,176	-497,856	186,444	155,783	81,288	74,341	(1) 86,823	1	1900-01
E] 三十四年度	1901-02	517,864	332,578	183,138	2,148	698'099	261,865	190,388	93,414	115,202	U) 143,005	1	1901-02
E] 三十五年度	1902-03	725,663	418,090	- 302,917	4,656	722,808	265,139	223,634	93,510	140,525	2,855	909'66	1902-03
T	1 三十六年度	1903-04	966,189	512,077	449,506	4,606	815,217	334,285	230,884	108,045	142,003	150,972	84,375	1903-04
匝] 三十七年度	1904-05	1,122,552	580,028	538,870	3,654	943,795	340,898	306,353	133,175	163,369	178,757	84,076	84,076 1904-05
	(1) 損失ナリ						(1) Loss	zi.						

龜 死 河 鐵 業 凹

NUMBER OF RAILWAY CASUALTIES.

1	137	i	本島人 Nat.	4	9	9	00	4	9
ı	多。	(場) Wounded.	*		-		-	-	-
ı	If. Other persons.	Wo	內地人本島人 內地人本島人內地人本島人 Jap. Nat. Jap. Nat. Jap. Nat.	1	3	-		3	60
ı	ner p	Par Land	本島人」 Nat.	60	60	9	22	67	2
ı	₩ G	死 Killed.	* .				-		_
		K	内地人 Jap.	1	1	1	7		7
	100 E	d.	本島人 Nat.	-	1	-	1	60	н
ı	乘 客 Passengers.	(場 Wounded,	*	1		1	-		
ı	来 Pas	W	内地人为 Jap.		T		1	1	1
		ed.	本島人 Nat.	1	1	1	1	1	1
	A oyes.	Wounded.	八十	. 1	1	67	64	7	9
	empl	W	内地人 Jap.						
	職 員 Railway employes.	d.	本島人 Nat.	1	1	1	1	1	1
	職 Rail	死 Killed.	1. P.	1	1	1	C4	1	1
		1.	内地人 Jap.		18		3		
			總 數內地人本島人總 數內地人本島人內地人本島人內地人本島人內地人本島人口 Total, Jap. Nat. Jap. Nat. Jap. Nat. Jap. Nat.	9	9	00	00	7	7
		Med.	也人名	1	4	4	00	10	6
-	Wound		被 內北		-	~	20		
			Total	9	10	12	11	17	16
-	人 Total.		本島人總 數內地人 Nat. Total, Jap.	65	00	9	7	67	61
	No. of Lot	d.	大,	1	1	1	9	1	7
-	報	死 killed,	内地人 Jap.	-		1		11 11	No.
-	1		線 敢 Total.	60	63	9	00	63	6
-		1	312						
- Constant					:	***	*		
-	No.			:	:	:	:		
					:	:	:	:	
	1	K		:	:	:	:	:	2
	4 15			1		-		-	
	- 15				-	:			
	Mary Control	13.3		1	:	:	-		1
-		Year.		9.	00	11	25	33	4.
	1	X		1899	190	1901	190	1903	1904
				年	年	年	年	年	年
				11	111			4	中中
		#		+	+		+		+
	1			in	111	111	111	m	111
Name and Address of the Owner, where				架					
	1			三	匣	匝	喧	匣	叵
-		Or	ginal:	rom	ITV		-		

第五 陸 運 V. LAND TRANSPORTATION.

第一表 官 設 鐡 道 ノ 一

TABLE 1. STATE RAILWAYS. (A)

	年 Fisc	度 al Year.	既 成 線 Open to Traffic.	未成線 Under Construction。	建設及改良費 Cost of Construction aud Improvement,
明治	三十年度	1897—98	M. C. 60.40	M. 198	Yen ?
同	三十一年度	1898—99	60.40	198	?
同	三十二年度	1899-00	60.40	198	1,975,096
同	三十三年度	1900-01	89.04	170	4,524,894
同	三十四年度	1901-02	129,31	130	2,642,903
同	三十五年度	1902-03	154,70	104	3,357,097
同	三十六年度	1903-04	195,40	63	2,618,894
同	三十七年度	1904-05	23.00	28	2,766,368 -

第二表官設鐵道ノニ

TABLE 2. STATE RAILWAYS. (B)

华	度	停車場	運	搬 Rolling Stock	具	乘 客 Passengers	貨 物 Freight	經 過哩數 Train
Fisca	d Year,	Stations.	機關車 Locomotives.	客 車 Passenger Carriages,	貨 車 Freight Wagons.	Carried.	Hauled.	Mileage.
明治三十年度	1897—98	. 11	10	15	88	265,142	Ton 23,337	Mile
同 三十一年度	1898-99	13	11	15	90	318,164	50,468	?
同三十二年度	1899-00	18	14	29	06	393,569	66,959	142,959
同三十三年度	1900 - 01	27	16	35	164	453,085	110,428	206,205
何 三十四年度	1901-02	37	19	36	219	792,871	117,297	269,252
同 三十五年度	1902-03	48	30	45	269	1,002,680	234,444	413,318
同三十六年度	1903-04	58	30	75	310	1,197,644	315,760	474,661
同三十七年度	1904-05	63	31	87	426 Original	1,444,715	350,431	578,622
Digitize	d by GOOS	le		K	THE RESERVE OF THE PERSON NAMED IN	ERSITY	FERRES.	

99 00 01 02 04 05

第三巻 官 設 鐵道 / 三 TABLE 3. STATE RAILWAYS. (C)

世 .		縣 · Gross E	業 收 Gross Earnings.	*	\$	Opera	業 Operating Expenses.	wes.	~	禁	收入百圓 二付支出 Operating	Fiscal
Fiscal Year,	總 額 Total	M La	貨物賃 Freight Boseints	雜 收 Other Receipts.	總 額 Total.	保存費 Main- tenance Expenses.	保存設 汽車費 Main- tenance Expenses, Expenses.	運輸費 Traffic Expenses.	總 掛 費 Other Expenses.	Net Earnings.	expenses per 100 Yen of gross earnings.	Year.
明治三十一年度 1898—99 同 三十二年度 1899—00 同 三十四年度 1900—01 同 三十五年度 1901—02 同 三十五年度 1902—03 同 三十六年度 1903—04					7 ^H 7 420,634 -497,856 660,869 722,808 815,217 943,795	7 ^H 156,089 186,444 261,865 265,139 334,285 340,893	Ten 1 131,627 155,783 190,388 223,634 230,884 306,353	Yen ? 65,546 81,288 93,414 93,510 108,045	Nen ? 67,372 74,341 115,202 140,525 142,003 168,369	7tm 7 67,372 (1) 77,151 74,341 (1) 86,823 115,202 (1) 143,005 140,525 2,855 142,003 150,972 168,369 178,757	99,6 84,0 84,0	FEu ? 1898—9 — 1899—0 — 1900—0 — 1901—0 99,606 1902—0 84,375 1903—0 84,076 1904—0

第四表 鎖道死傷人員 SLE 4. NUMBER OF RAILWAY CASUALTIES.

(1) 损失ナリ

			1 to 1	400040
P	1	nded	本島人 Nat.	THE PARTY OF THE P
A Other nersons	CI SOIIS.	Wounded	内地人本島人內地人本島人 Jap. Nat. Jap. Nat.	1 8 4 4 8 8
Jehor n	d iami	ed.	本島人 Nat.	000000
が		Killed.	内地人 Jap.	111444
种	gers.		本島人 Nat.	11181
张	Fassengers.	(Mounded,	内地人 Jap.	11-111
	,	ded.	本島人」 Nat.	-1-11
H	nployes	Wounded.	内地人才 Jap.	1 - 61 61 - 6
	Railway employes.	d.	總 數內地人本島人總 數內地人本島人內地人本島人內地人本島人內地人本島人內地人本島人。 Total Jap. Nat. Jap. Nat. Jap. Nat. Jap. Nat. Jap. Nat.	1 1 1 1 1 1
器	Rail	死 Killed.	內地人才 Jap.	1 1 i es 1 1
-		1	本島人內	990000
mi,		Wounded.	地人本 ap.	1 4 4 8 0 6
		Wou	一点。	11 11 11 11 11 11 11 11 11 11 11 11 11
1	tal,		為Tota	
	Total		本島人總 數內地人 Nat Total, Jap.	00 00 00 01 01 01
		死 Filled	内地人	4 1 9 1 1
1			a	
1			32 -	::::::
		*		
-			Year.	9
			Ye	1899. 1900 1901 1902 1903 1904
				4年年年年
		母		11 111 12 14 14 17
				m m m m m m
-				翌回回回回回
L		- 1110		

Original from KEIO UNIVERSITY

第 六 水 VI. NAVI-

籍

TABLE 1. NUMBER AND TONNAGE OF MERCHANT

年	次		汽			帆 Steamers	s, and Sailing
		總 To	數 otal.	百 噸 Under 1	未 滿 00 Tons.		通 未 滿 00 Tons.
Year,		船 數 No.	噸 數 Tonnage.	船 數 No.	噸 数 Tonnage.	船 數 No.	噸 數 Tonnage.
明治三十一年	1898	52	1,617	52	1,617	_	-
同三十二年	1899	73	2,402	68	1,784	5	618
同三十三年	1900	89	4,818	82	2,098	6	776
同三十四年	1901	62	2,325	56	1,470	6	855
同三十五年	1902	72	3,547	63	1,676	7	1,000
(1)同 三十六年	1903	65	3,373	56	1,502	7	1,000
同 三十七年	1904	65	3,583	54	1,379	9	1,333

(1) 本表ノ外臺北廳ニ端梃二十隻基隆廳ニ同二隻倉船及水船二十九隻臺南廳ニ端艇二隻鳳山廳ニ同四隻合計五十七隻アリ

第二表 出 入 內

TABLE 2. JAPANESE AND FOREIGN

年		出		Clear	ed.		港	
	總	數 「otal.	汽 Steam	船 ners.		凡 船 Vessels.	支 那 Chinese	形 船 Junks
Year,	船 數 No.	噸 數 Tonnage.	船 數 No.	噸 數 Tonnage.	船 數 No.	顿 数 Tonnage,	船 數 No.	噸 數 Tonnage.
明治三十一年 1898	15,107	1,225,731	1,715	1,021,854	15	1,871	13,377	202,006
同 三十二年 1899	19,140	1,410,019	2,465	1,112,679	39	2,593	16,636	294,747
同 三十三年 1900	23,833	11,317,422	2,876	9,715,303	97	8,606	20,860	1,593,513
同 三十四年 1901	35,532	2,392,182	2,974	2,136,457	21	10,625	32,537	245,100
同 三十五年 1902	33,715	1,755,634	2,254	1,524,394	8	449	31,453	230,791
同 三十六年 1903	32,979	2,518,147	2,342	1,952,576	298	6,955	30,339	558,616
同 三十七年 1904	38,150	1,639,801	2,221	1,268,887	133	21,551	35,796	349,363

運 GATION.

及 噸 數

VESSELS REGISTERED IN TAIWAN (FORMOSA).

Vessels.		船			及 支 那 se and Chinese	形 船 Junks.	
五百 吨 Under 5	永 滿 00 Tons.	子 噸 Upward 1	以上 ,000 Tons.	總 數 Total,	百五十石未滿 Under 150 Koku.	百五十石以上 (ver 150 Koku.	Year.
船 數 No.	噸 數 Tonnage.	船 數 No.	顿 數 Tonnage.	船 數 No.	船 數 No.	船 數 No.	
_	-		_	6,344	6,170	174	1898
-	-	-	-	10,022	9,690	332	1889
- 1- 1- 1- 1- 1- 1- 1- 1- 1- 1- 1- 1- 1-	-	1	1,944	9,243	8,873	370	1900
-	-	-	-	11,555	11,290	265	1901
2	871	_	-	11,719	11,484	235	1902
2	871	-	_	12,036	11,823	213	1903
2	871	-	-	13,188	13,031	157	1904

In addition to these figures there are 20 Small boats in Taihoku prefecture, 2 Small boats and 29 barges and water boats in Kiirun prefecture, 2 Small boats in Tainan prefecture and 4 Small boats in Hōzan prefecture respectively; Total 57.

外 國 船 舶

VESSELS ENTERED AND CLEARED.

	7		Ente	red.		港		9 3
總 To	數 otal.	汽 Steam	船 ners.	風 申 Sailing	L 船 Vessels.	支 那 Chinese	形 船 Junks.	Year.
船 數 No.	顿 數 Tonnage.	船 數 No.	噸 數 Tonnage.	船 數 No.	噸 數 Tonnage.	船 數 No.	顿 數 Tonnage,	
15,485	1,236,836	1,727	1,032,003	12	1,871	13,746	202,962	1898
19,124	1,407,835	2,444	1,112,729	36	3,494	16,644	291,612	1899
23,338	4,285,058	2,266	2,645,411	J 88	8,099	20,984	1,631,548	1900
36,963	2,567,241	3,000	2,244,992	22	10,705	33,941	311,544	1901
32,709	1,760,918	2.244	1,521,348	11	575	30,454	238,995	1902
33,121	2,517,627	2,343	1,947,377	379	6,516	30,399	563,734	1903
38,672	1,648,362	2,215	1,271,677	135 eqle	21,851	36,322	354,834	1904 Original from

第七 銀 行 VII. BANKS.

第一表銀行出入金額

TABLE 1. TOTAL AMOUNT OF RECEIPTS AND PAYMENTS AT BANKS.

年	*	入金	出金
	Year.	Receipts.	Payments.
明治三十三年	1900	183,749,133	184,417,971
同三十四年	1901	187,406,202	187,740,179
同三十五年	1902	193,037,433	191,656,426
同三十六年	1903	273,502,289	272,197,461
同 三十七年	1904	349,556,487	349,493,518

第二表銀行割引手形其他 TABLE 2. BANK TRANSACTIONS.

		割引手形		Ħ	Deposits		金		段 fi		
年	次	Bills	Total a	額	公 金 Public	預金 funds.	人 民 Personal		Auve	inces.	Year,
	Year.	Dis-	預高	年末殘高 Balance		年末殘高 Balance		年末殘高 Balance		年末殘高 Balance at end of	
	335		Deposits.	at end of year.	Deposits.	at end of year.	Deposits.	at end of year.	Loans,	year.	1
DH MA	-L-# 1000	F Yen 6,879,208	М Yen	Fig. Yen 8,110,536	ри Уен 9 220 726	Yen 171 909	Yen 38,451,104	7.032.732	Yen 9 489 850	Yen 1 227 551	1900
明治二	三十三年 1900	0,879,208	40,671,840	8,110,530	2,220,780	171,000	30,401,104	1,000,120	2,402,000	1,207,001	1500
同三	三十四年 1901	10,696,497	51,028,796	5,317,629	2,312,622	128,352	48,716,174	5,189,277	1,712,068	611,538	1901
同三	三十五年 1902	13,092,055	55,470,740	6,064,341	2,519,411	107,709	52,951,329	5,956,632	1,195,098	359,203	1902
同三	三十六年 1903	22,218,147	62,109,200	5,510,149	2,154,477	253,765	59,954,723	5,256,384	1,437,215	472,680	1903
同三	E十七年 1904	31,702,913	66,843,941	6,163,831	2,726,779		6 4,117,162 Original		3,304,788	1,091,369	1904

RATES OF INTEREST AT BANKS. TABLE 3.

行

銀

*

川翁

	9) 100 Fixed	^	.01901 On Current 181902 Deposits. 181902	0 11 On 22 Advances.	3.01899) 4.21900 2.8.1901 On Discount 3.21902 of Bills. 2.01903 2.51904	
_ 图 4 3	6.01899 6.51900 6.51900	6.01902 5.01903 5.01904	1,21899 1,51800 1,01901 0,81903 0,81903	3.01899 4.21900 4.01901 3.51902 3.01903 1.61904	3.01899 4.21900 5.8 1901 3.21902 2.5 1904	
A 十二月 v. Dec. 京低最高最低 Low-Bigh-Low-est.est.est.est.est.est.est.	% 0.0 % 0.7 7.0 6.1 6.1 6.1 6.1 6.1 6.1 6.1 6.1 6.1 6.1		1.5.1.1.5.1.1.5.0.0.8.0.0.8.0.0	8.55.0 4.50 4.50 4.50 8.50 8.50 8.50 8.50 8.50 8.50 8.50 8	25.0 3 44.5 3 44.0 2 44.0 2	
	6.5 6.5		1.5	3.0	0. 2, 2, 2, 2, 2, 2, 0, 10, 10, 10, 10, 10, 10, 10, 10, 10,	ė,
	0.0 0.7	5.5 5.0	1.2 1.5 0.8 0.8 0.8	3.5 5.0 5.0 4.0 4.0	0.4.0	Faiwa
月 七. No 最低最高 Low-田gh-est, est,	6.5	6.0	0.8 8 8 8 9 0.8	3.0	3.0 2.0 2.0 2.0 2.0 3.2	lk of
中 _O 高島中央	0.5	0.7.0	1.2 1.5 1.2 0.8 0.8	3.5 0.0 4.0 4.0 4.0	4.0 5.0 4.0 4.0 4.0	e Bar
Dt. 是使用 Low-est.	6.0		1.3 1.3 0.8 0.8 0.8	3.0 4.0 4.0 3.0 1.0	0. 4. 6. 6. 6. 6. 6.	of th
Se Ben Se set.	6.0		1.3 1.3 1.0 1.0 1.0 1.0 1.0 1.0 1.0 1.0 1.0 1.0	5.5 5.0 5.0 5.0 4.0 4.0	4.0 4.0 4.0 4.0 4.0	office
Aug. 高最低 cept Low-	6.0 6.0		1.3 1.3 1.3 1.0 2.0 2.0 8.0 8.0 8.0 8.0 8.0 8.0 8.0 8.0 8.0 8	- 4.0 0.4.0 0.8.0 1.6	- 4 2 3 3 3 3 3 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5	These figures show rates at Head office of the Eank of Taiwan. (1) Yearly interest.
最田の	6.50		- 0. 1.3 - 0. 1.5 - 0. 1.0 - 0. 1.0 - 0. 1.0	1 4.5 0 5.0 0 5.0 0 4.0	1 4.5 8 5.0 8 4.5 0 4.0 5 4.0	as at
七 月 Jul. 最高最低 Eligh Low- est, cet	6.5 6.0		1.3 1.3 1.5 1.0 1.0 1.0 1.0 1.0 1.0 1.0 1.0 1.0 1.0			w rate rest.
	1 0 10		1.3 1. 1.5 1. 1.0 1. 0.8 1.	- 4.0.0.0.0.0.0.0.0.0.0.0.0.0.0.0.0.0.0.0	1 4 6 6 6 6 6 6	figures show rates at Hea Yearly interest.
大 Jun. 最高最低 Bitch Low- est, est.	6.0 6.0		1.3 1 1.5 1 1.0 0 0.0 0.0 0.0 0.0	- 4.5 4 5.0 4 5.0 3 4.0 1	1 4.5 9 9 9 4 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9	figure Yearly
月 是 是 是 E.Low-Hi est. est.	6 5 5 6		1.0 1.0 0.8 0.8	- 4.0 4.0 4.0 3.3 1.6 4.0	1 2.0 2.0 2.0 2.0 2.0 2.0 2.0 2.0 2.0 2.0	These
五 月 May. 最高最低 Eligh-Low-est, est.	5.5	7.0	1.2 1.3 6.1 1.0 0.8	1 6.00 0.00	1 4.5	
	0.5 0.5	5.0	1.0 1.0 0.8 0.8	1.6	1 2.0 8.8 8.0 0.2 0.2 0.2 0.2 0.2 0.2 0.2 0.2 0.2 0	
月 四 月 ar. Apl. 最低最高最低 Low-Bigh Low- est. est. est.	0%	7.0	1.0 1.0 8.0	1 6.00 0.00 4	1.5 0.0 5.0 4.0 4.0	
三 月 四 Mar. Al 最高最低最高 High Low- High est, est, est,	5.5		1.5 1.0 1.0 0.8 0.8	4.0	1 0.4 8.8 8.9 0.0 0.9	
	5.5		1.5	1 2.0 5.0 6.0 6.0 6.0 6.0 6.0 6.0 6.0 6.0 6.0 6	1 4.2 5.0 5.0 4.2 4.0	
Feb. Feb. 高最低 th- Low-	6.5.0		- 1.2 - 1.5 - 1.5 - 1.0 - 1.5 - 1.0 - 1.5 - 1.0 - 1.0	- 3.7 - 4.0 - 4.0 - 3.3 - 3.3	- 3.7 3.8 0 3.8 0 3.8 0 2.0 2.0	
11 最高 4 4 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8	5 5 5 7 0		1 2 6 0 8 8	0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	- 7 8 5.0 8 5.0 0 4.2 0 4.0	
1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	% % % % % % % % % % % % % % % % % % %		1.2 1.2 1.5 1.5 1.5 1.0 1.2 0.8 0.8 0.8			
型 and and and and and and and and and and	% 55. 7			4 10 10 10 4		
2						
	1900	1902 1903 1904	1899. 1900. 1902. 1903. 1904.	1899. 1900. 1902. 1903. 1904.	1899. 1900. 1902. 1903. 1904.	
		三十五年 1902 三十六年 1903 三十六年 1903 三十七年 1904	明治三十二年 1899 同 三十三年 1900 同 三十四年 1901 同 三十五年 1902 同 三十六年 1903	日 日 日 日 日 日 日 日 日 日 日 日 日 日 日 日 日 日 日	三十二年 三十二年 三十二年 三十二年 三十二年 三十十五年 三十十五年 三十七年	+ 4
	明治三十二年同二十三年同二十四年	前前前	11 11 11 11 11 11	周 三十二年 回 三十五年 回 三十五年 回 三十五年 回 三十五年 回 三十五年 回 三十七年 回 三十七年	明治三十二年 同 三十三年 同 三十四年 同 三十五年 同 三十五年	銀行本店ノ分チ掲グ 年利ナリ 百圓=黝スル日歩ナ
00000						本店、ナリー・
	(C) 計 計 語 語	On Fixed Deposits.	(2) 常 座 預金 On Current Deposits.	S 作 金 On Advances.	On Discount of Bills.	臺灣銀行本店ノ分+掲 (1) 年利ナリ (2) 百圓=黝スル日米

第八 教 育 VIII. PUBLIC EDUCATIONS.

第一表 國 語 學 校

TABLE 1. JAPANESE LANGUAGE SCHOOL.

华	数 員. Teachers.			生	徒		
Year,	總 數 Total.	內 地 人 Jap.	本島人 Nat.	總 數 Total.	内地·人 Jap.	本島人 Nat.	
At end of 明治三十一年 1898	37 45 52 56 49 53	37 36 41 49 41 43 51	9 11 7 8 13	645 859 955 1,035 807 912 1,055	? 465 485 510 145 169 216	? 394 470 525 662 743 839	

第二表 醫 學 校

TABLE 2. MEDICIAL SCHOOL (FOR NATIVES).

3		年					次	教	具	生	徒
						Year.			Teachers.	Students.	
			-	-			At end of				Wall.
明	治	=	+	=	年		1899		10		69
同		=	+	=	年		1900		11		89
同		Ξ	+	四	年		1901		15		107
同		=	+	五	年		1902		20		120
同		=					1903		17		11
同		=					1904		20		11

第三表 小 學 校

TABLE 3. ELEMENTARY SCHOOLS (FOR JAPANESE).

华	华		教	Teachers.	Į.	生	Students.	徒
Year.		Number of Schools.	人 員 Total.	男 Males	女 Females.	人 員 Total,	男 Males.	女 Females.
	At end of							
明治三十一年	1898	2	11	. 8	3	152	85	67
同三十二年	1899	7	22	18	4	456	275	181
同三十三年	1900	10	44	33	11	886	491	395
同三十四年	1901	11	49	35	14	1,264	657	607
同三十五年	1902	14	71	47	24	2,021	1,064	957
同三十六年	1903	- 14	76	56	20	2,383	1,232	1,151
同三十七年	1904	14	76	47	Origina	1 from 2,552	1,311	1,241
Digit	ized by GOOS	re		Willes !	KEIO UNI	VERSITY		

第四表 公 學 校

TABLE 4. ELEMENTARY SCHOOLS FOR NATIVES.

年	年		敦	Teachers.	Д	生	Students.	徒
	Year.	Number of Schools,	總 數 Total.	内地人 Japanese.	本島人 Natives.	人 員 Total.	男 Males.	* Females.
明治三十一	At end of 1898	74	247	127	120	7,838	7,548	290
同三十二	年 1899	96	337	169	168	9,839	9,457	382
同三十三	华 1900	117	453	231	222	12,386	11,388	998
同三十四	年 1901	121	501	246	255	16,315	14,806	1,509
同三十五	.年 1902	139	553	241	312	18,910	16,987	1,923
同三十六	年 1903	146	652	267	385	21,486	19,169	2,317
同三十七	年 1904	153	620	242	378	23,346	20,612	2,734
(1) 分校 +含 4		(1)	These figure	s include br	anch schools			

第五表 國 語 傳 習 所

TABLE 5. ELEMENTARY SCHOOLS FOR ABORIGINES.

年	年 Year.		数	Teachers.	員	生	Students.	徒
			總 數 Total,	內地人 Jap.	本島人 Nat,	人 員 Total.	男 Males.	女 Females.
明治三十一年	At end of 1898	8	19	19	_	390	385	5
同三十二年	1899	8	21	14	7	391	391	
同 三十三年	1900	7	16	13	3	468	451	17
同三十四年	1901	12	25	25	_	729	694	35
同 三十五年	1902	13	31	31	-	703	673	30
同 三十六年	1903	13	31	24	7	789	757	32
同 三十七年	1904	13	34	22	12	803	759	44
(1) 分数場 + 含ム		(1) 7	These figures	include bra	nch schools.		- 1731	

第 六 表 警察官及司獄官練習所

TABLE 9. TRAINING SCHOOL FOR POLICE AND PRISON WARDENS.

年		次	教	官制	香	生
	Year.		Teachers.		Students.	
明同同同同同同同同同	At end of 1899			4 5 7 7 8 gin 8 from		226 163 237 199 194 194

第 九 衞 生 IX. PUBLIC SANITATION.

第一表 醫院及醫師產婆等

TABLE 1. HOSPITALS, PHYSICIANS, MIDWIVES AND ETC.

华	图	Hosp	oitals.	院	醫 師 Physi-	醫生 Ishin /Native\	產 婆 Mid-	藥劑師 Pharma-	藥種商 Drug-	製藥者 Medicine	
Year,	總 數 Total.	官立 Govern- ment.	公 立 Public,	私 立 Private.	cians.	Physicians.	wives.	cists.	gists.	Manu- factures,	bitants per One Physi- cian.
明治三十年 1897	- 29	. 17	_	12	165		9	30	40	-	
同 三十一年 1898	27	10	1	16	138	} ?	12	26	173	12	
同 三十二年 1899	22	10	-	12	136	('	26	24	767	1	
同 三十三年 1900	22	11	-	11	155	,	35	30	1,670	1	
同 三十四年 1901	- 28	11	1	16	157	1,223	32	27	2,011	2	2,051
同 三十五年 1902	28	11	. 1	16	177	1,903	37	25	2,177	3	1,395
同 三十六年 1903	30	10	1	19	167	1,853	40	25	2,400	2	1,454
同 三十七年 1904	35	10	6	19	180	1,742	44	27	2,384	1	1,554

第二表 種 痘 TABLE 2. INOCULATIONS.

年 次	總	Total.	數	初 種 First inoculation.		再 種 Second inoculation.		三種以上 Third and upward inoculation.		初種百 中善感 Success per 100	
Year.	總人員 Total.	善感 Suc- cessful.	不善感 Unsuc- cessful,	善感 Suc- cessful.	不善感 Unsuc- cessful,	善 惑 Suc- cessful.	不善感 Unsuc- cessful,	善 惑 Suc- cessful.	不善感 Unsuc- cessful,	First- Inocula- tion.	
明治三十二年1899 機 數 Total 內地人 Jap. 本島人 Nat.	49,712 3,386 46,326	1,171	15,995 2,215 13,780	24,269 586 23,683	182	316	620	269	3,372 1,413 1,959	76,30	
同 三十三年1900 	85,026 4,629 _80,397	1,855	2,774	42,259 450 41,809	115	467	417	938	6,190 2,242 3,948	84.48 79.65 84.54	
同 三十四年1901 (總 數 Total 內地人 Jap. 本島人 Nat.	4,696 142,575			1,174 69,077	272 12,855	435 26,632	615 18,877	398 7,387	9,549 1,802 7,747	84.29 81.19 84.31	
同 三十五年1902 機 數 Total 內地人 Jap. 本島人 Nat.	185,063 2,921 182,142	1,243 138;447	1,678 43,695	96,250	124 15,065	355 34,506	21,008	7,947 256 7,691	8,573 951 7,622	86.45 83.60 86.48	
同 三十六年1903 總 數 Total 內地人 Jap. 本島人 Nat.	204,364 3,924 200,440	1,610 133,929	2,3r4 66,511	97,916 972 96,944	197 24,968		704 29,695	271 7,522	13,261 1,413 11,848	79.55 83.15 79.06	
同 三十七年1904 機 數 Total 內地人 Jap. 本島人 Nat.	198,783 4,312 194,471	1,767 135,655	61,361 2,545 58,816	95, 601 1,093 94,508	285 18,840	347 31,021	664 26,754	327	14,818 1,596 13,222	83.33 79.32 83.38	
Digitized by GO	Digitized by Google KEIO UNIVERSITY										

第三表 傳染病患者及

-										
	猩紅熱 Scarlet fever.	语者 Cases.	1-1	111	- 111	111	77	111	111	111
	14-	死亡 Deaths.	35 35	85.25	سات	91-	#1=	313	111	111
	道 统 Smallpox.	ases. D	401 46 355	282	398	416 10 406	261	285	32 23	23 5 18
		*0	111	111	111	111	111	111	111	-1-
SES.	發卷至扶斯 Typhus fever.	Cases.								
DISEASES		死亡 Deaths.	-1-	27.1	03 01	4100 -	41-10	00 100	00 rp 00	919
	實布垤里亞 Diphtheria,	唐者 Cases, I	-1-	P91	10 2/ 00	119	13	41-00	118	32 32 7
TIOI	瀚 ery.	死亡 Deaths.	155 113 42	94 70 24	96	99	8000	188 35 153	2002	45°C C C C C C C C C C C C C C C C C C C
VFEC	赤 痢 Dysentery.	患者 Cases, D	368 303 65	253 218 35	373 262 111	381 332 49	658 315 343	754 144 610	170 116 54	158 111 47
FROM INFECTIONS			25 42 8	26 26 18	24 × 1 0	50 80 80 80 80 80 80 80 80 80 80 80 80 80	10 10 10	182 281	23.33	56 38 18
FRO	腸器扶斯 Typhoid fever.	患者 死亡 Cases, Deaths.	1.86	93	69 56 13	157 151 6	124 110 14	192	141 81 60	189 151 38
THS	鯛	死亡 点 Deaths. C.	566 20 546	882 897 798	1,995	809 49 760	, 670 112 3,558	1,853 116 1,737	708 28 680	,370 61 8,309
AND DEATHS	育 斯 Pest.	患者 3 Cases. De-	34 696	1,233 171 1,062	2,637 1, 208 2,429	1,079 84 995	4,496 3,670 203 112 4,298 3,558	2,308 1 202 2.106	848 848	14,4943,370 14,395 8,309
AND	121	死亡 点 Deaths. Co	111	1(1	111	111	411	613 2, 134 479	111	14,
CASES	Cholera,	in 8	111		11:1	111	-1-	202 202 544	111	-1-
CA	松	Cas in	-4010	10001	0.4%	10010	808	00000	04.0	F-400
OF	E .	死亡 Deaths.	794 162 632	1,055 188 867	2,122 174 1,948	955 160 795	3,822 200 3,622	2,708 308 2,400	820 94 726	3,487 124 3,363
MBER	總 人 Total,	选 类 Cases.	1,578 450 1,128	1,869 418 1,401	3,482 530 2,952	2,050 593 1,457	5,554 633 4,921	4,289 644 3,645	1,253	4,905 398 4,507
-	-916	無で							name (see	
NI			Total Jap. Nat.	Total	Total Jap. Nat.	Total Jap. Nat.	Total Jap	Total		Total Jap. Nat.
es.									Total Jap. Nat.	
TABLE	*		整 本 本 是 是 人 人 是 是 人	整 本 本 品 人 品 人	《 內 內 內 內 內 內 內 內 內 內 內 內 內 內 內 內 內 內 內	(本語) (本語) (本語) 人人語	(海灣水) 內部	(本 之 等 部 人 人 品	《公路》 《公路》 《公路》 《公路》 《公路》 《公路》 《公路》 《公路》	機 內 內 內 內 內 內 人 內 品 人 人 品 人 人 品 人 是 人 人 是 人 是 人 是 人 是 人 是
TAI		Year.	1897	1898	1899	1900	1901	1902	1903	1904
			#	#	#	#	#	#	#	
			+	1	11	111	E	H	14	4
	計		111	+	+ 111	+ 111	+ 111	+	+	+
	THE STATE OF THE PARTY OF THE P		架	-	Œ		匝	TIE		
			100	edle	n u	The same of the sa		O HANDE	om	Ta.
		-	No.	0			KEI	OUNIVE	NJITT .	

第十 救 青 及 豫 備 PUBLIC RELIEF AND PROVISION FOR EMERGENCIES. X.

第一表 罹災救助 基金救助費

70	
91	
TIE	
100	
-	
- 1	
-	
CALA	
-	
73	
_	
_	
FROM	
-	
-	
-	
2	
- 3	
7	
1	
-	
the same of	
-	
1	
RELIEI	
1	
1	
F-7	
REI	
~2	
E	
F	
FOR	
E	
H S	
ES	
ES E	
ES E	
EES F	
RES F	
RES	
EXPENDITURES F	
RES	
RES	
RES	
RES	
RES	
RES	
RES	
RES	
RES	
RES	
RES	
RES	
RES	
RES	
EXPENDITURES	
EXPENDITURES	
EXPENDITURES	
EXPENDITURES	
RES	
EXPENDITURES	

Voar		1903	1903	1904
		Yen 86 1	108	269
就 樂 歌 Funds to resume occupation.	月 數 金 Iouses. Am	26	19	52
The second second	月數 金 額 月數 Houses, Amount, Houses,	Yen 2,7772	3,329	2,479
小屋掛費 For construction of Temporary lodgings.	月 数 Houses.	429	711	652
浩 黎 號 For Medical aid.	金 額 Amount.	Yen	9	135
治 第	人員 Persons.	1	4	85
	月數 金額 人員 金額 人員 金額 人員 金額 人員 企 額 月數 金額 月數 金額 日數 金額 Houses, Amount, Persons, Amount, Persons, Amount, Houses, Amount, House, Amount, Hou	Yen 44	75	29
被服整 For Clothing.	人員 Persons.	54	44	62
食 料 費 For Food.	金 額 Amount.	Yen 4,300	1,510	2,603
食 料 For Food.	人員 Persons.	9,465	6,675	2,853
避 維 所 費 For Lodging.	金 額 Amount.	Yen 65	26	2,825
避 難 For Lo	月 數 Houses,	34	14	512
敬	金 額 Amount,	Yen 7,267	5,053	8,371
Total,	月数人員会額 Houses, Persons, Amount,	9,519	6,723	3,000
報	月 数 Houses.	489	744	1,216
*		1902	1908	1904
事	Year,	日本三十五年 1902.	同 三十六年 1	同 三十七年 1904.

第二表 銀 行 貯 蓄 預 金

TABLE 2. DEPOSITS IN SAVINGS BANKS.

	ear.	00	11	23	63	4
1		1900	1901	1902	1903	1904
年 利 Annual interest,	最 低 Lowest.	6.21	7.30	7.30	6,02	5.48
年 Annual	最高 Highest.	7.30	7,30	7,30	6.57	6.57
預人員一二 付錢預金額 Average	depositor at end of year.	Yen 18,373	14,127	15,225	13,672	10,754
H	其 他 Other persons.	2,733	4,920	6,382	7,091	5,355
	工 商 Mechanics. Merchants.	510	621	1,493	1,027	679
来 預 人 Depositors at end of year.	I Mechanics.	102	152	546	958	261
-	農 Farmers.	16	88	25	99	46
#	總人員 Total.	3,361	5,781	8,446	9,142	6,341
額 eposits.	年末殘高 Balance.	Yen 61,750	81,671	128,592	124,989	68,181
五 金 額	高 拂 展高 its. with- drawals.	306,296	242,218	366,643	574,773	316,208
五 Total a	預 高 Deposits.	Yen 356,492	262,139	414,269	575,586.	384,289
*	Year.	1900	1901	1902	1908	1904
#	Ye	明治三十三年 1900.	同三十四年	同三十五年	同三十六年	同 三十七年 1904

Digitized by GOOSIC

KEIO UNIVERSITY

第三表 郵 便 貯 金

TABLE 3. POSTAL SAVINGS.

双 實 特 豆 實 医唯共成章 如 相 拂展度數 年度末殘	
Year. 預高 沸 展高 with-drawals Balance. Depositor. Deposi	of year
Yen Yen Yen	Yen
明治三十年度 1897-98 587,742 335,346 402,826 11,814 12,746 10,966	36,734
同 三十一年度 1898-99 629,985 431,572 485,813 11,556 18,953 14,697	33,055
同 三十二年度 1899-00 689,251 504,978 558,979 17,001 25,492 22,520	24,821
同 三十三年度 1900-01 754,247 553,813 645,226 16,338 29,622 27,665	23.319
同 三十四年度 1901—02 750,972 606,126 634,659 18,734 36,171 33,866	18,704
同 三十五年度 1902-03 867,693 650,119 763,515 19,552 43,044 4',146	18,557
同 三十六年度 1903-04 1,211.837 950,017 907,044 22,992 62,793 50,836	17.843
同 三十七年度 1904-05 1,151,080 1,104,771 8(5,406 21,099 18,492 56,833	15,230

本表中本島人ニ係ルモノラ次ニ掲ク

Of the above figures those relating to Natives are as follows;

明治	三十年度	1897-98	1,999	355		1	49)	1
同	三十一年 度	1898-99	5,417	2,682	13 74	,	187		
同	三十二年	1899	4,362	4,274	?		324	?	?
同	三十三年	1900	11,546	4,058			460		
同	三十四年	1901	19,166	16,827		1,828	1,139		
同	三十五年	1902	37,635	21,422	1	3,277	2,434	1	
同	三十六年 度	1903-04	156,399	107,064	90,314	5,208	7,483	9,179	9,730
同	三十七年 度	1904-05	184,593	152,574	135,435	6,952	11,668	13,087	10,350

第一表 警察官署

TABLE 1.	NIIMBEI	R OF POLIC	E OFFICES
A LAAFELLE A.		OF TOTHE	L OF THUE

		Sp.				文 Year,	警務課 Prefectural Police offices,	支 廳 District Police offices,	派 出 所 Police Stations.
明	治	=	+	=	年	1899		464	
同		Ξ	+	三	年	1900		796	To the second
同		Ξ	+	四	年	1901	20	93	930
同		=	+	五	年	1902	20	97	992
同		三	+	六	年	1902	20	89	981
同		=	+	七	年	1904	20	89	961

第二表 盗 難

TABLE 2. NUMBER OF PERSONS

年	吹	總		數	强	强			
		Total.		家 Houses.		A Persons.			
	Year.			本島人 Nat.	內地人 Jap.	本島人 Nat.	內地人 Jap.	本島人 Nat,	
明治三十六年	1903	6,226	2,730	3,496		15	- 4-1	- 14	
同三十七年	1904	6,415	2,752	3,663	1	8	2	21	

明治三十五年以前ノ總數ヲ揚クレハ次ノ如シ

	华			總 Total.				數		
		Year.	魏	Total.	數	內 地 Japanese.	٨	本	A Natives.	人
明治	三十一年	1898		The Party	5,534		2,721		1	2,813
同	三十二年	1899			4,143		2,667			1,476
同	三十三年	1900			4,500		2,711			1,789
同	三十四年	1901			4,695		2,451			2,244
同	三十五年	1902			5,974		2,349			2,625

察 POLICE.

及 警 察 官 吏

AND STATIONS, AND POLICE OFFICERS.

		察 Police	官 officers.	3	警察官吏一人=付 人 口 Inhabitants per one police officer	
總 人 員 Total.	Chief Police		警部利 Assistant Police Inspectors.	巡 查 Police-men.		
5,183	_	260	_	4,033	885	513
4,823	-	241	-	3,337	1,245	569
5,325	-	164	272	3,381	1,508	532
5,196	-	177	271	3,224	1,524	559
5,180	-	185	278	3,319	1,398	565
4,740	1	170	273	3,031	1,265	630

AND HOUSES ROBBED.

21 21	箱	Thefts with	out violence.	盗		山林田野等ノ竊盗 Thefts committed in Embezzlemen				
Ho	Ruses.	州 Ves	The second secon	Per	人 sons.		ld, garden etc.	Fraud,		
內地人 Jap.	本島人 Nat.	內地人 Jap.	本島人 Nat.	內地人 Jap.	本 島 人 Nat.	內 地 人 Jap.	本島人 Nat.	内 地 人 Jap.	本 A 人	
2,263	2,437	23	35	165	314	53	408	226	273	
2,352	2,657	14	24	104	252	79	473	200	228	

The figures for the years prior to 1902 are as follows;

36		hefts with	Violence	Ž.	2	×		Thefts with	out Violence.		盗
M	地 Japanese.	٨	本	B Natives	٨	內	地 Japanese.	٨	*	A Natives.	٨
		408	100		2,191			2,313			622
		2			168			2,065			1,308
		14			156			2,697			1,633
		4			98			2,447		MT . LE	2,146
		5		3	36			2,344			2,589
	r)igitized	C	000	0				original from	n	

第三表 變 死

TABLE 3. DEATHS FROM

			年			次	總	Total.	數
11						Year.	總 數 Total.	內 地 人 Jap.	本島人 Nat.
明	治	H		+	年	1897	633	130	509
同		=	+	-	年	1898	1,900	179	1,781
同		Ξ	+	=	年	1899	1,134	119	1,015
同		=	+	=	年	1900	1,279	214	1,065
同		三	+	四	年	1901	1,435	116	1,319
同		=	+	五	年。	1902	1,061	121	1,540
同	**	=	+	六	年	1903	1,662	70	1,592
同		=	+	七	年	1904	1,976	127	1,849

第四表 自 殺 者 TABLE 4. SUICIDES ACCORDING

1	N Di	H		97.	同三十	- 一 年 98.	同三-189	十 二 年 9.
1 7	James A	Month.	內地人 Jap.	本島人 Nat.	內地人 Jap.	本島人 Nat.	內地人 Jap.	本島人 Nat.
總	数	Total	20	62	35	59	18	134
-	月	January	2	_	2	5	4	9
=	月	February		1	-	9	2	5
三	月	March	3	4	3	3	3	6
四	月	April	-	2	1	3		4
五	月	May	2	1	6	3	6	13
*	月	June	3	4	4	5	5	13
七	月	July	1	12	3	3	1	13
八	月	August	3	7	4	7	2	21
九	月	September	-	9	4	7	5	20
+	月	October	2	7	2	5	3	13
+ -	月	November	3	8	5	5	-	8
+ =	月	December	1	7	Origin	al from	-	9
	Digitiz	zed by Google	-		KEIO UN	VIVERSITY		1

者

VIOLENCE.

自 数 Suic		被 殺 Homi	害 者 cides.	天 災 Victims of accident	其 他 s and Other causes.
内· 地 人 Jap.	本 島 人 Nat.	內地人 Jap.	本 島 人 Nat.	內 地 人 Jap.	本 島 人 Nat.
20	62	8	253	102	21 11 194
35	59	84	1,174	60	548
31	134	58	621	03	260
40	142	127	458	47	465
40	252	61	652	15	415
42	369	24	425	55	746
23	332	8	284	29	976
38	443	50	353.	39	1,053

月別

TO MONTHS.

	十三年	同三 190		同三 190	十五年		十 六 年	同三 190	十七年
內地人 Jap.	本島人 Nat.	內地人 Jap.	本島人 Nat.	内地人 Jap·	本島人 Nat.	内地人 Jap.	本島人 Nat.	內地人 Jap.	本島人 Nat.
40	142	40	252	42	369	33	332	38	443
3	1	-	17	3	14	1	16	1	28
	7	2	12	1	27	-	11	-	24
1	7	6	17	4	17	4	23	4	31
5	12	1	18	3	23	4	38	3	33
2	13	5	24	4	. 28	2	28	3 3 3	56
2	15	3	18	4	48	2	36	6	49
4	19	5	26	4	61	8	39	5	34
6	23	2	40	3	56	6	34	3	57
4	19	7	24	4	28	2	39	6	46
2	9	3	29	-	22	-	25	1	34
6	6	2	20	5	22	2	21	2	28
5	11	4	7	T 7	23	2	Original	from 4	23
	Dig	nuzed by	3008	sie		7	KEIO UNIV	ERSITY	

第五表 自 殺 者

TABLE 5. MANNER IN WHICH SUICIDES

	41		华				次		總	Total,	數	自 Han	aging.
						Year.			人 員 Total	Hales,	女 Females.	男 Males.	女 Females.
明	治	=		+	年	1897	{內地人 本島人	Jap Nat	20 62	18 46	2 16	7 16	2 8
同		=	+	-	年	1898	{內地人 本島人	Jap Nat	35 59	32 37	3 22	6	1 4
同		=	+	=	年	1899	{內地人 本島人	Jap Nat	31 134	26 92	5 42	7 17	2 14
同		=	+	=	年	1900	{內地人 本島人	Jap Nat	40 142	30 93	10 49	5 37	1 23
同		=	+	四	年	1901	{內地人 本島人	Jap Nat	40 252	31- 160	9 92	8 52	1 49
同		=	+	五	年	1902	{內地人 本島人	Jap Nat	42 369	32 210	10 159	7 115	1 94
同		=	+	六	年	1903	{內地人 本島人	Jap'	33 332	21 167	12 165	5 104	5 111
同		=	+	七	年	1904	{內地人 本島人	Jap Nat	38 443	31 218	7 225	11 151	2 158

第六表 自 殺 者

TABLE 6. MOTIVES

	年	Year.	次	總	Total.	數	シテ Mer	錯亂 ntal gement.	鬱憂 : Melan		活計ノ ハ海命 テ Povei Rev of for	rty or erse	in bu	lure siness
-				總數 Total.	內地人 Jap.		內地人 Jap.	本島人 Nat.	內地人 Jap.		內地人 Jap.	本島人 Nat.	內地人 Jap.	本島人 Nat.
		240		Total,	Jap.	Nat.	зар.	Ivat.	Jap.	Mat.	Jap.	Tial.	вар.	ziuc.
明	治三十一年	1898 {	男 M 女 F	69 25	32 3	37 22	11	4 6		-	2 1	8 1		
同	三十二年	1899 {	男 M 女 F	I18	26 5	92 42	8 2	23 11	1	<u></u>	3	9 2	1 -	1 -
同	三十三年	1900 {	男 M女 F	123 59	30 10	93 49	14 4	45 21	2	1 1	2 -	6 3	-	-
同	三十四年	1901 {	男 M 女 F	191 101	31 9	160 92	20 4	78 41	1	5 2	2 -	12 10	-	1 -
同	三十五年	1902 {	男 M 女 F	242 169	32 10	210 I59	14 3	79 70	=	1	4	49 20	-	2 -
同	三十六年	1903 {	男 M 女 F	188 177	21 12		9 4	60 80	=	Ξ	5 2	40 23	=	2 -
同	三十七年	1904 {	男 M女 F	249 232	31 7	218 225	14 3	95 95	1		3	37 35	11	-

所為

WERE COMMITTED.

A Drow	水 ning*	及 Sha Instru	中 ments.	銃 Fire a	植 arms.	毒 Pois	数 sons.	其 Ot	他 hers.
男 Males,	女 Females.	男 Males.	女 Females.	男 Males.	女 Females.	男 Males	女 Females,	男 Males,	女 Females,
7 11	- 1	1	=	2	=	1 5	- 5	13	
12 21	1 9	6	1	5	=	2	-6	1 4	-3
5 45	1 13	3 1	1 1	6 3	7	3 10	- 5	2 16	1 3
6 33	5 9	5 2	-3	8 6	_1	5 14	3 13	1	-
4 74	2 22	4 6	2	14 8	1 -	1 17	1 18	- 3	2 2
9 55	2 25	1 5	4 2	9 10	2 2	9 24	1 36	3 1	Ξ
4 24	2 15	- 5	- 1	9 7	3	3 26	2 38	1	
4 28	29	7 5	2 2	6 3	=	1 27	3 36	2 4	

因 由

FOR SUICIDES.

病苦=	=因リ ness.	色情=		0	所愧二	レ又ハ レ難キ Fear of ure of or ina to es	受 ナ 怖 刑 ノ 免 ニ 因 リ disclos- crime ability cape alty.	因 y Incom		慮シテ	事 尹 苦 ciety or	親又ハ妻等 又ハ夫等 チ嘆キテ Grief fro of parent or child miscond husban	om death s, spouse lren, or duct of	Otl Moti		不 Unkr Moti	
內地人	本島人	內地人	本島人	內地人	本島人	内地人	本人島	內地人	本島人	内地人	本島人	內地人	本島人		本島人	內地人	本島人
Jap.	Nat.	Jap.	Nat.	Jap.	Nat.	Jap.	Nat.	Jap.	Nat.	Jap.	Nat.	Jap.	Nat.	Jap.	Nat.	Jap.	Nat.
1 -	3	2 1	1 2	2 -	3 -	1 -	1.1		2 4	2 -	1 1	=	- 1	3	10 3	8 -	5 4
2 -	10	4 2	2 5	2 -	5 2	1-1	5	11	7 3	1	6 7	-	1 2	3 -	21 6	1	2 1
1 -	25 5	7 6	2 5	=	2 1	1 -	4	-	7	2	4	=	1		5	1 -	-
3 1	32 11	5 2	8 18	_	2 5	11	3 -	=	4 2	-	-1	-	-	2	15 2	1 -	=
6	53 29	5 7	17	1 -	4 3	-	11 -	=	3 13	2 -	1		1 -	=	3 3	=	2 3
2 -	46 25	5 6	10	-	4 4	-	-	E	3 15	==	-=		3	=	2 4	1	=
4 1	55 28	8 2	4 26	-1	5 18	11	3 -	1-1	16 20	1.1	-	_	-		-	2	3 3

XI. POLICE.

第七表 自 殺 者

TABLE 7.

SUICIDES CLASSIFIED

	年	*	總 T	otal Number	数 r.		手未 滿 16 years.
	en de la company	Year.	總 數 To:al.	內地人 Jap.	本島人 Nat.	內地人 Jap.	本島人 Nat.
明?	由三十一年	1898 { 男M	69 25	32	37 22	1 -	- 2
同	三十二年	1899 {男M	118 47	26 5	92 42	-	1 -
同	三十三年	1900 {男M 女F	123 59	30 10	93 49	1 2	2 3
同	三十四年	1901{男M. 女F.	191 101	31 9	160 92	-	16 7
同	三十五年	1902 {男M. 女F.	242 169	32 10	210 159	1 -	5 2
同	三十六年	1903 {男M. 女F.	188 177	21 12	167 165	-	2 7
同	三十七年	1904 {男州	249 232	31 7	218 225	-	5 10

第八表火

TABLE 8.

CONFLA-

				the .		災 Numl	per of
	华	文 Year.	總	Total.	數	失 By Ac	火 ccident.
T.			總 數 Total.	內地人 Jap.	本島人 Nat.	內地人 Jap.	本島人 Nat,
明	治三 十 年	1397	148	7	141	7	82
同	三十一年	1898	199	17	182	15	132
同	三十二年	1899	310	15	295	11	240
同	三十三年	1900	409	24	385	18	355
同	三十四年	1901	536	33	503	26	483
同	三十五年	1902	639	26	613	23	587
同	三十六年	1903	507	20	487	18	471
同	三十七年	1904	712	22	690	21	675

年 齡 別

ACCORDING TO AGES.

十 六 年 二 十 年	以上 未滿 20	二十年三十年	以上 未滿 -30	三十年 30-	F 以上 F 未滿 -40		平 以 上 平 未 滿 —50	Ov	F 以上 ver io	年 龄 Unknov	不詳 vn ages.
內地人 Jap.	本島人 Nat.	內地人 Jap.	本島人 Nat.	內地人 Jap.	本島人 Nat.	內地人 Jap.	本島人 Nat.	內地人 Jap.	本島人 Nat.	內地人 Jap.	本島人 Nat.
1 -	- 3	16 2	16 8	9 -	8 2	3 1	4	1	5 1	1 -	4 5
1 1	3 5	13 4	29 26	9 -	17 4	3 -	25 5	-	8 2	9 t-1	9
- 2	8 4	15 5	36 23	8 1	25 8	2 -	13 4	4	7 6	441	2
3 1	8 14	17 3	40 40	9 5	30	1 -	40 10	1 -	19		7
3	3 28	7	54 63	11 -	75 34	1 -	34 14	2 -	32 15	-	7 3
2	8 15	8	55 85	11 -	45 30	2 2	30 16	-	24 12		3 -
	9 43	7 5	71 93	18	54 36	1	43 24	4 -	35 19	2 -	1 -

災

GRATIONS.

度 Conf	flagrations.	數		上口	n the figure	s mentioned	内1.	火 災 = 福 リ シ No. of buildings and area burned.					
故 By Incer	火 ndiarism.	By Light	不審火 ning and n causes.	Conflagra	⇒度數 tions that neighbour- ling.	Conflag	サル度数 grations buildings a started.	月 Number of	数 buildings.	坪 数 Area (tsubo).			
内地人 Jap.					本島人 Nat.	內地人 Jap.	本島人 Nat.	內地人 Jap.	本島人 Nat.	內地人 Jap.	本島人 Nat.		
_	50	-	9	1	55	6	86	7	496	61	5,283		
2	49	_	1	6	75	11	107	58	1,735	€08	21,880		
4	46	-	9	4	95	11	200	50	1,176	1,206	13,190		
- 5	22	1	8	7	99	17	286	67	850	1,329	13,242		
7	14	-	6	9	147	24	356	110	1,687	1,373	40,325		
3	20	-	6	7	165	19	448	.70	1,288	1,718	18,624		
2	10	-	6	9	142	11	345	38	1,111	928	10,075		
1	11	-	4	7,	145	15	545	69	igina 1,375	1,133	16,084		

第九表火災

TABLE 9. CONFLAGRATIONS

44	次	總	Total.	數	_ Ja	月 in.	=	月 eb.	⊒ M:	1000
	Year,	總 數 Total.	內地人 Jap.	本島人 Nat.	內地人 Jap.	本島人 Nat.		TOTAL STATE	内地人 Jap.	本島人 Nat.
明治三十一年	1890	199	17	182	3	8	2	8	- 2	13
同 三十二年	1899	310	.15	295	-	20	1	13	1	24
同 三十三年	1900	409	24	385	1	26	2	26	1	19
同 三十四年	1901	536	33	503	1	26	5	77	5	75
同三十五年	1902	639	26	613	6	51	3	113	-3	60
同三十六年	1903	507	20	487	2	47	2	58	-3	49
同三十七年	1904	712	22	690	-	48	5	112	1	32

第十表 蕃 人 加 害

TABLE 10. CASUALTIES FROM ATTACKS BY ABORIGINES.

年	加害度數			害 人 mber of casual		
	Number	總數		led.	Wou	nded.
Year.	of Attacks,	Total.		本島人 Nat.	內地人 Jap.	本島人 Nat.
A 34 83 A 464 TEA 1		7 1 5	A SER	Park S		19 10
明治三十二年 1899	325	681	21	510	6	144
同 三十三年 1900	400	622	95	412	34	81
同 三十四年 1901	342	633	7	503	2	121
同 三十五年 1902	273	432	8	303	23	98
同 三十六年 1903	140	289	4	225	7	53
同 三十七年 1904	185	394	27	254	13	100
Digitized by Cocgle		Marie Co.	Orig	inal from	your live	The state of the s

月別

ACCORDING TO MONTHS.

Pl A	月 pl.	Hi M:	月 iy.	力	月 m.	ti Ji	月 il.	八 Ai	月 ig.	九 Se	月 pt.	+ 0	月 et.	+ - No	- 月 ov.	+ =	二月 ec.
內地人 Jap.	本島人 Nat.	內地人 Jap.	本島人 Nat.				本島人 Nat.			100000000000000000000000000000000000000	1	內地人 Jup.	1	內地人 Jap.	本島人 Nat.	內地人 Jap.	本島人 Nat.
1	12	-	1	-	6	-	6	1	18	4	22	1	16		20	3	51
3	28	1	31	2	19	-	28	1	32	1	26	1	31	i	17	3	20
1	49	3	35	-	23	1	23	-	31	3	26	1	31	6	20	5	56
4	43	4	28	2	25	4	30	3	26	3	35	2	43	-	39	-	51
2	63	2	36	-	17	2	40	2	26	4	61	1	62		33	1	51
1	38	2	31	1	25	3	28	-	30	2	33	3	32	1	37	1	79
,	67	2	69	2	23	2	21	2	29	1	48	1	66	3	86	2	89

Digitized by Google

Original from KEIO UNIVERSITY

第十二 監 XII. PENAL

第一表

監

TABLE	1.	PENA

3 52 3	A					Year.	次	(1) 監 獄 Number of Penitentiaries,	職 員 Number of Officers & employes.
明	治	H	+	=	年		At end of 1899	8	578
同		Ξ	+	=	年		1900	9	747
同		H	+	四	年		1901	9	830
同		=	+	五	年		1902	8	837
同		=	+	六	年		1903	8	833
同		Ξ	+	七	年		1904	6	723
(1)	支監	含			1,1				

第二表 在 監 TABLE 2. INMATES OF

	年	次	稳	Total,	數	刑 事 ā Awaitin	被 告 人 g Trial.
	Year.		總 人 員 Total.	內地人 Jap.	本島人 Nat.	內地人 Jap.	本島人 Nat.
明	治三 十 年	1897	1,519	240	1,279	110	€67
同	三十一年	1898	1,957	270	1,687	59	454
同	三十二年	1899	2,813	276	2,537	86	834
同	三十三年	1900	3,283	301	2,982	72	566
同	三十四年	1901	3,569	308	3,261	32	319
同	三十五年	1902	4,051	348	3,703	42	373
同	三十六年	1903	3,469	278	3,191	44	157
同	三十七年	1904	3,084	237	2,847	10	118
	Digitized by	Google		KEI(Driginal from Dr	TY	

中国中国 目 中国中国 目

默 INSTITUTIONS.

獄 INSTITUTIONS.

典 獄 Superintendents	監吏技手及通譯 Warden, Instructors and Interpreters.	看 守 Guards	押 了 Assistant Guards.	此 Others,
3	37	412	57	69 69 - 44 - 100 to 45 100 to 46 100
3	48	562	41	PRI 4 = 4 = 193
3	45	632	42	1002 000 10 1 108 1000 000 10 10 108
3	47	646		100
3	44	653	31	00R1 40 0 0 102 102
3	42	546	31	101

(1) - Including Branchs of Penal Institutions.

人員

PENAL INSTITUTIONS.

內地人本島人本島 Jap. Nat. Nat.		本島人 Nat.	本島人	Year,
			Nat.	
128 599	- 2	13		1897
196	3 15	26	4 -	1898
179 1,655	- 11	45	3	1899
218 2,382	1 11	30	3	1900
255 2,904	2 21	34	2	1901
272 3,272	4 34	50	4	1902
214 2,992	2 20	39	Г	1903
204 2,691	1 23	36	1	1904

第三表 刑 事 被 告 人

TABLE 3. RETURN OF UNCONVICTED

			刑		非	A CONTRACTOR OF THE PARTY OF TH	被 onvicted.	告	1928	٨
华 Year.	Remain	ing from year.	Previous	7	Received	15% 100.	H	Discharge	d.	Number
	總 數 Total.	內地人 Jap.	本島人 Nat.	總 數 Total.	内地人 Jap.	本島人 Nat.	總 數 Total.	内地人 Jap.	本島人 Nat.	總 數 Total,
明治三十年 1897	. 504	49	455	3,683	823	2,860	3,410	762	2,648	777
同 三十一年 1898	. 777	110	667	4,294	605	3,689	4,558	656	3,902	513
同 三十二年 1899	. 513	59	454	5,518	703	4,810	5,111	681	4,430	920
同 三十三年 1900	. 918	86	832	6,631	793	5,838	6,911	807	6,104	638
同 三十四年 1901	638	72	566	7,455	824	6,631	7,742	864	6,878	351
同 三十五年 1902	. 351	32	319	7,571	761	6,810	7,506	751	6,755	416
同 三十六年 1903	. 416	42	374	7,842	656	7,186	8,057	654	7,403	201
同 三十七年 1904	201	44	157	4,866	434	4,432	4,939	468	4,471	128
(1) 生蕃人二人ヲ算入ス						7				
本表ノ外外國人ノ出入數チ次ニ扱	7									
明治三十三年 1900			2			123			112	-
同 三十四年 1901			13	*		152			161	
同 三十五年 1902			4			165			165	104
同 三十六年 1903			4	PASSESSES.		160			156	
同 三十七年 1904	No. No.	10 T 20	9			34			41	

第四表 新 受 刑

TABLE 4. NATURE OF CRIMES AND OFFENCES

年 Year.	类	總	Total.	数	Disturbance of public confidence.					健康 チ害 風俗 チ害 スル 罪 Crimes and offences Inimical to Public health, morality, 原子の際とうない。 A. か 罪 のでは、 ない ない はい ない はい ない ない はい はい ない はい				
60.5		總數 Total.		本島人 Nat.	内地人 Jap.	本島人 Nat.	內地人 Jap.	本島人 Nat.	內地人 Jap.	本島人 Nat.	內地人 Jap.	本島人 Nat.		本島人 Nat.
明治三十三年	1900	4,681	632	4,049	39	92	42	39	-	_	122	427	-	11
同 三十四年	1901	5,794	695	5,099	45	143	35	41	-	3	174	902	_	18
同三十五年	1902	6,121	616	5,505	15	147	40	46	1	5	183	766	1	33
同 三十六年	1903	7,137		6,631	21	147	17	75	-	5	151	969	-	37
同三十七年	1904	5,121	480	4,641	13	116	31	71	-	1	125	499	-	49

(1) 本表以外ノ犯罪者二名ヲ算入ス

及囚人出入

AND CONVICTED PRISONERS.

	N			-	4		Co	nvicted.			A				
留 人 confined of yea		起 Remain	人 ing from l year.	Previous	7	Received.	E.	H	Discharged		殘 留 人 員 Number confined existing at end of year.				
內地人 Jap.	本島人 Nat.	總 數 Total.	內地人 Jap.	本島人 Nat.	總 數 Total.	內地人 Jap.	本島人 Nat.	總 數 Total.	內地人 Jap.	本島人 Nat.	總 數 Total.	內地人 Jap.	本島人 Nat.		
110	667	355	55	300	2,430	594	1,836	2,058	521	1,537	727	_ 128	599		
59	454	720	123	597	3,301	624	2,677	2,621	551	2,070	1,400	196	1,204		
86	834	1,400	196	1,204	3,711	580	3,181	3,327	597	2,730	1,834	179	1,655		
72	506	1,791	179	1,612	5,054	711	4,343	4,245	672	3,573	2,000	218	2,382		
32	319	2,600	218	2,382	€,136	770	5,366	5,577	733	4,844	3,159	255	2,904		
42	374	3,159	255	2,904	6,817	731	6,036	6,432	714	5,718	3,544	272	3,272		
44	157	3,544	272	3,272	8,066	615	7,451	8,404	673	7,731	3,206	214	2,992		
10	118	3,206	214	2,992	4,102	463	3,639	4,421	473	3,948	2.887	204	2,683		
C1		ling 2 Ab		he figures	relating	to foreign	ers are as	follows;							
	13	No.		43			107			115	Hart S		25		
	4			35			184			178	2 12 1		41		
	4			41			195			197			39		
199	9			39	13		175			171			42		
	2	THE REAL PROPERTY.	2 75.00	42			36			59			19		

罪名別 者

COMMITTED BY CONVICTED PRISONERS.

業 方 妨害 Hinder comm and Ind	commercial, by public		知 easance ublic	身體ニ對 財産ニ對スル 罪 Crimes and of- fences against the person. property.		Breach of penal regulations.		達 警 單 Breach of police regulations.		軍人營建及暴行 Desertion and assault.		處 斯—martial. 軍人違令 Violation of Orders.		Year.		
内地人 Jap.		內地人 Jap.			本島人 Nat.		本島人 Nat.	内地人 Jap.	本島人 Nat.	內地人 Jap.	本島人 Nat.	内地人 Jap.	本島人 Nat.	內地人 Jap.	本島人 Nat.	Carll Street Street
оар,	mat.		Ivat.		-			-						oap.	riat,	
-	-	10	-	113	482	248	1,923	12	1,050	42	10	3	8	1	1	1900
-	-	7	5	101	514	263	2,049	5	1,196	59	225	6	3	-	-	1901
-	5	3	-	64	502	247	2,253	25	1,547	34	167	3	33	-	1	1902
100	-	2	1	69	507	203	2,211	6	2,394	36	251	1	33	-	1	1903
-	2	-	-	33	670	229	1,894	5	1,253	35	. 66	2	17	-	3	1904
(1)	2 offen	ces incl	luded in	these	figures.		1			N.			Oria	inal fr	am	
			Digitiz	ed by	5	00	gle					KE	EIO Ü	NIVE	RSITY	

第五表 新 受 刑 者

TABLE 5. VITAL STATISTICS OF

BYR.			2		华				龄	
	年		次	十六年	二十年	三十年	Ages. 四十年	五十年	六十年	六十年
		Year.		未滿	未 滿	未滿	未滿	未滿	未滿	以上
				Under. 16 years.	Under 20.	Under 30.	Under 40.	Under 50.	Under 60.	Over (0.
	-						Aires -	,	tella	Min of
					-	2 224				
STATE OF		總人員		45	259	2,088	1,511	566	177	35
明治	三十三年			2	26	344	219	34	7	25 -
		人息本	Nat	43	233	1,744	1,292	532	170	35
San S				The same		Page 1	No.		125	1
		(總人員	Total	28	437	2,456	1,768	784	265	56
同	三十四年	1901 內地人	Jap	1	33	350	243	56	10	2
1		本島人	Nat	27	404	2,106	1,525	723	255	54
				or the same	anima in	entry of	of April	2406		
		(總人員	Total	25	317	2,476	2,017	915	297	74
同	三十五年			_	30	298	244	34	10	-
		本島人		25	287	2,178	1,773	881	287	74
10									7	
		, ide 1 10	Total	36	000	0.700	0.050	1 107	393	96
	三十六年	總人員 = 1903 內地人		30	339	2,726 274	2,356 159	1,195	8	-
同	二十八四	本島人	A LONG TO SHARE THE PARTY OF TH	33	316	2,452	2,197	1,156	385	96
		不局人	, nat	30	310	2,404	2,134	1,100	300	10
				-	THE REAL PROPERTY.	- Maria	1. 1.2	4 4 2 2 2 2		105
1336		(總人員	Total	18	222	1,690	1,637	636	233	57
同	三十七年	1904 內地人	Jap	4	16	173	167	20	6	-
		本島人	Nat	14	206	1,517	1,470	616	227	57
									N TE	1
			ARE DESCRIPTION OF	1	0.00	BE F.B	A LARGE	1000		1000

ノ 有 様

CONDEMNED PRISONORS.

婚	Conjug	al state.	姻	育 Fina cond	ncial ition.	教	Education	育	No.	of Convict	數 ions.	
Mari	惟千		低者 owed. 無子	資 産 アル者 With	資産 ナキ者 Withont	アル & Superior	アル 者 Common	全り無数 育 ノ 者 No Edu-	初犯	再 犯	三犯以上 Three times &	Year.
	Withont	With offspring	Without	Proper- ty.	Property.	Educa-	Educa- tion.	cation.	1 st.	2 nd.	upward.	
1,279	991	239	2,172	1,292	3,389	21	755	3,905	4,287	346	48	Total)
71	76	22	463	206	426	20	275	337	543	72	- 17	Jup. 1900
1,208	915	217	1,709	1,086	2,963	1	480	3,508	3,744	274	31	Nat.
-		-	-							Annual Property of		E.E. HE
1,772	1,230	172	2,620	1,074	4,720	6	930	4,858	5,189	472	133	Total)
101	127	19	448	181	514	5	341	349	575	- 88	32	Jap. 1901
1,671	1,103	153	2,172	893	4,206	1	539	4,509	4,614	384	101	Nat.
- 1											Charles .	《公安》
1,964	1,205	143	2,809	882	5,239	7	1,072	5,042	5,304	610	207	Total)
97	115	11	393	122	4.94	6	347	263	503	77	36	Jap. 1902
1,867	1,090	132	2,416	760	4,745	1	725	4,779	4,801	533	171	Nat.
				2								Could Reside
2,550	1,212	376	3,003	1,451	5,690	9	1,389	5,743	6,119	745	277	Total)
85	56	11	354	128	378	6	320	180	391	78	37	Jap. 1903
2,405	1,156	365.	2,649	1,323	5,312	3	1,069	5,563	5,723	667	240	Nat.
	- Trans		200	-	-			10			4.0	
1,429	733	266	2,066	1,299	3,194	2	841	3,650	2,930	488	307	Total)
56	69	14	247	146	240	2	249	135	278	68	40	Jap. 1904
1,373	664	252	1,819	1,153	2,954	-	592	3,515	2,652	420	267	Nat.
10.7		1					- consen			10	29	n

Digitized by Google

Original from KEIO UNIVERSITY

第六表 囚 人

TABLE 6. PUNISH-

		-	-	-	-			1AI	-	0.	-	UNIS	
刑	名	明	治三十 1897.	年		≡ + - 1898.	年	同	≡ + = 1899.		M. T. T.	三十三 1900.	
	Panishments inflicted.	總 數 Total.			急 数 Total.		本島人 Nat.		No. of the last of	本島人 Nat.	總 數 Total.		本島人 Nat.
400	數 Total	727	128	599	1,400	196	1,204	1,834	179	1,655	2,600	218	2,382
無期徒刑	Penal servitude with hard labour for life	18	-	18	117	2	115	215	2	21:	478	3	475
有期徒刑	Penal servitude with hard labour over twelve years	68	2	66	236	3	233	275	10	265	470	13	457
有期流刑	Exile without hard labour for limited time	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
重懲役	Penal servitude with hard labour over nine years	20	3	17	69	6	63	107	7	160	207	13	194
輕 懲 役	Penal servitude with hard labour over six years	28	8	20	62	14	49	91	11	80	141	17	124
重禁 獄	By confinement without hard labour over nine years	-	-	-	2	2	-	2	2	-	2	2	-
輕禁獄	By confinement without hard labour over six years	-	-	0	-	1000	-	-	1022	853	-	4-	267
重禁 錮	By confinement with hard labour for over eleven days and under five years By confinement without hard	574	110	464	958	163	732	1,132	146	25		109	1,108
輕禁錮	labour for over eleven days and under five years	13	5	8	17	6	11	12	1	11	24	1	23
泃 留	Detention,	1	-	1	1	07	1	-	100 T	370	1		1
	Detention in default of fine	-	-		-	-	-	-	-	-	-		-
	Flogging.	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
臺灣住民 刊 罰 令 数	Penal servitude in accordance with Regulations relating to Funishment of inhabitants in Taiwan (Formosa)	5	2 7	5	1	T	1	-	007	-	-	-	
本表」	外外國人ノ刑名別ヲ次ニ揚ク					1			LASE.	100	100		12
	總 數 Total											-	35
1	· 斯徒刑 Penal servitu	de with	hard la	abour fo	or life,								-
7	有期徒刑 Penal servitue	de with	hard la	bour o	ver twe	lve yea	rs				2		1
1	重 懲 役 Penal servitue	de with	hard la	bour or	ver nine	years.					1000		3
4	型 懲 役 Penal servitu	de with	hard la	abour o	ver six	years				· · · · ·			-
1	禁 鋼 Major impriso	onment.									1300		31
車	型 禁 錮 Minor impriso	nment.											1
					1975		0 .				-		

刑名

MENTS.

	三十四1901.	年		三十 1 1902.		同三十六年 1903.			同三十七年 1904.			
總 數 Total.	內地人 Jap.	THE PERSON NAMED IN	總 數 Total.		本島人 Nat.	總 數 Total.	内地人 Jap.		總 數 Total.	内地人 Jap.	本島人 Nat.	Punishments inflicted.
3,159	255	2,904	3,544	272	3,272	3,206	214	2,992	2,895	204	2,691	Total.
572	3	569	601	3	598	603	3	600	605	2	603	Penal servitude with hard labour for life.
568	17	551	600	18	532	611	17	594	636	17	619	Penal servitude with hard labour over twelve years.
-	-	-	-	-	-	-		-	1	1	-	Exile without hard labour for limited time,
303	19	284	348	19	329	374	22	352	383	24	359	Penal servitude with hard labour over nine years.
178	29	149	217	30	187	233	36	202	242	41	201	Penal servitude with bard labour over six years.
2	2	-	1	1	-	-	1	-	1	- 1	-	By confinement without hard labour over nine years.
-	-		3	3	-	2	2	-	2	2	-	By confinement without hard labour over six years.
1,497	183	1,314	1,739	192	1,547	1,335	130	1,305	990	112	878	By confinement witht hard labour for over eleven days and under five years.
27	1	26	27	6	21	32	3	29	21	3	18	By confinement without hard labour for over eleven days and under five years.
4	1	3	4	-	4	1	-	1	1	-	1	Detention.
8	-	8	4	-	4	9	-	9	5	-	5	Detention in default of fine.
-	-	4	-	-	-	-	-	-	. 8	-	8	Flogging.
¥-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	Penal Servitude in accordance with Regulations relating to Funishment of inhabitants in Taiwan (Formosa).

In addition to the above return the figures relating to foreginers are as follows;

41	39	42	19	Total.
1	1	1	1	Penal servitude with hard labour for life.
3	2	3	3	Penal servitude with hard labour over twelve years.
1	_	-	_	Penal servitude with hard labour over nine years.
	2	2	2	Penal servitude with hard labour over six years.
34	33	36	13	Major imprisonment.
2	1	-	_	Minor imprisonment.
	C	godle		Original from

第十三 民 事 及

XIII. CIVIL AND

第一表法

TABLE 1. JUDICIAL

-	年	文 Year,	法 院 Judicial Courts.	總 數 Total.
	明治三十二年	1899	9	265
	同一三十三年	1900	9	286
	同三十四年	1901	9	334
	同三十五年	1902	9	291
	同三十六年	1903	9	272
	同 三十七年	1904	8	239

第二表 民事

TABLE 2. NUMBER OF

grand district	And the second	受	of actions en	理	7	結	Dispositions of	of actions en	tered.
年	次 Year.	件數	新 受 Actions	舊 受 Remaining	件數	No. of	Decisions re	決 ndered.	取下
and the same	Service of the	Total.	entered during year.	from previous year.	Total.	棄 却 Rejected.	差 戾 Remanded.	廢 葉 Keversed.	With- drawn,
明治三十年	1897	161	148	13	85	53	2	21	5
同三十一年	1898	394	318	76	252	141	23	64	7
同三十二年	1899	500	358	142	263	149	-	66	35
同三十三年	1900	583	346	237	457	254	-	168	29
同三十四年	1901	474	348	126	378	214	-	116	40
同三十五年	1902	358	262	96	277	154	2	96	22
同三十六年	1903	452	371	81	305	161	-	123	19
同 三十七年	1904	659	512	147	492	326	-	136	27
	Car	0				briginal fr			

KEIO UNIVERSITY

刑事 裁判 CRIMINAL JUSTICE.

院 及 職 員

COURTS AND PERSONNEL.

列 官 Judges.	檢察官 Procurators.	通 譯 Interpreters.	杏 記 Clerks.	强 託 Employes.	厢 傭 員 Employes Temporary.
28	14	35	91	1	96
31	13	40	99		103
32	13	41	103	24	121
29	13	39	100	21	89
30	13	33	95	15	86
23	9	28	93	12	74

控 訴 件 數

CIVIL CASES APPEALED.

		類	,	Ē.	#		enter	件 of actions	事 Nature	果	結		未 決 Remain-		果
Year.	其 他 Others.	s 券 nvey- ce con- cts etc.	ance	na ttels.	物Chai	穀 and in.	来 Rice Gra	金 錢 Money.	建物及船舶 Buildings and Vessels.	土 地 Land Property.	人 事 Person- alities.	件 數 Total.	ing at end of year.	却 下 Rejected.	和 解 Settled out of Court.
1897	. 2	2		?		?		?	?	?	?	?	76	3	1
1898	2	2		?		?		?	?	?	- ?	?	142	11	6
1899	25	10		2		20		124	26	53	- 3	263	237	13	-
1900	66	7		3		28		250	16	86	- 1	457	126	5	1
1901	60	12		3		34		185	19	60	5	378	96	8	-
1902	59	4		5		25	-	108	21	52	- 3	277	81	3	-
1903	42	7		6		29		118	12	85	6	305	147	1	1
1904	53	7	1.6	10	0	46		186	15	160	15	492	167	3	-
		om	al fro	ginŧ	Ori	148				10	000				

第三表 民事 爭 訟

TABRE 3. NUMBER OF CIVIL ACTIONS

年		次	受 No.	of actions entere	理 ed.	結 Disposition of			
	Year.		件 數 Total.	新 受 Actions entered during year,	舊 受 Remaining from previous year,	件 数 Total.	調 停 Settled.	不調 Not Settled.	
明治三十二年	1899		5,522	4,214	1,308	3,922	1,732	728	
同 三十三年	1900		3,363	2,808	555	2,905	_1,524	372	
同 三十四年	1901		2,518	2,056	462	2,051	893	426	
同 三十五年	1902		2,325	1,858	467	1,572	763	252	
同 三十六年	1903		3,128	2,375	753	2,619	1,051	430	
同 三十七年	1904		3,034	2,525	509	2,893	1,315	477	

第四表 重 輕 罪 被 告

TABLE 4. CLASSIFICATIONS OF CRIMES

华	Year.	大	松 數 Total.	國事 = 関ルス 罪 Political offences.	静謐 ナ害 スル 興 Disturbance of Public peace.	信用ヲ害 スル罪 Disturbance of public Confidence	健康 + 害ス ル罪 Crimes and of- fences Inimi- cal to public health
明治三十年	1897		3,227	8	159	88	72
同三十一年	1898		4,167	-	173	105	214
同三十二年	1899		4,189	-	188	61	3
同三十三年	1900	•••••	5,714		260	114	6
同三十四年	1901		6,836	- 4	256	113	22
同三十五年	1902		6,644	-	194	123	2
同三十六年	1903		7,364	-	197	154	4
同三十七年	1904		3,906	-	148	102	5
Digitized by	G	rogle		KEIO U	JNIVERSITY		

調停件數

SETTLED BY ARBITRATION.

果 actions en		未濟		結	果	Nature	件 of judge :	affairs.	種	類		
取下 With drawn,	其 他 Others.	Remaining at end of year.	件 數 Total	人事 Person- alities,	土 地 Land Property.	建物 及船舶 Buildings and Vessels.	金 錢 Money.	来 穀 Rice and Grain,		證券 Convey- ances contracts etc.	其 他 Others.	Year.
708	754	1,600	3,922	?	?	?	?	?	?	?	?	1899
440	569	458	2,905	100	* 437	175	1,548	350	110	96	89	1900
309	418	467	2,051	111	362	146	942	187	90	101	112	1901
261	296	753	1,572	98	423	108	569	138	56	82	98	1902
558	580	509	2,619	106	1,065	123	761	242	54	95	173	1903
633	468	_141	2,893	124	903	107	1,025	390	36	90	218	1904

人 罪 狀 大 別

AND MISDEMEANOURS.

風俗 ナ害スル 理 Crimes and offences Inimical to Public morality.	死屍ヲ毀薬 シ及墳墓ヲ 發飆スル罪 Infraction of Interment Re- gulations and violation of tombs.	商業及農工 ノ業ヲ妨害 スル罪 Hinderance to commercial, and Industri- al pursuits.	官吏流 職/罪 Malefeasance by public Functionaries.	身體 = 對スル 罪 Crimes and offences against the person.	財産 = 對スル 罪 Crimes and offences against property.	Breach of penal regulations,	遊 警 罪 Breach of police regulations.	Year,
128	7	-	40	531	2,040	154	?	1897
113	12	7	29	685	2,405	424	?	1898
103	4	-	14	406	1,740	1,659	11	1899
230	10	1	15	620	2,185	2,269	4	1900
463	20	-	16	528	2,162	3,226	30	1901
422	18	1	7	510	2,470	2,877	20	1902
475	28	1	5	530	2,379	3,563	28	1903
112	27	3	-	- 385	1,910	1,205	9	1904
	Digiti	zed by G	oogle	2		Orio KEIO L	inal from JNIVERSITY	

第五表 重 輕 罪 被 告 人

TABLE 5. RETURN OF SENTENCES INFLICTED

				處								Nun	nber of
年	總數	總			數	死		刑			ervitud d labou		Im-
Year.	Total		То	tal.		Е	xecutio	ns.	無	期 ife.	有 Limite	期 d time.	
		總 數 Total.	內地人 Jap.	本島人 Nat.	清國人Chin	內地人 Jap.	本島人 Nat.	清國人 Chin.	内地人 Jap.		內地人 Jap.	本島人 Nat.	内地人 Jap.
明治三十一年 1898	3,343	3,117	463	2,622	32	1	73	-	-	140	î	286	4
同 三十二年 1899	4,223	3,991	435	3,505	51	-	733	1		140	7	78	1
同 三十三年 1900	9,089	5,763	573	5,071	119	-	877	1	1	348	3	228	6
同 三十四年 1901	6,890	6,561	608	5,862	91	- S	1,012	-		138	4	140	4
同 三十五年 1902	6,827	6,531	545	5,816	170	-	587	-	-	59	-	50	-
同 三十六年 1903	7,273	7,006	433	6,374	199	-	125	-	_	24		26	3
同 三十七年 1904	3,799	3,608	272	3,243	93	-	32	1	-	14	-	34	3

本表ノ外外國人ニシテ重禁關ノ言渡ヲ受ケシモノ明治三十四年及同三十五年ニ各一人アリ

言 渡 區 分

UPON CONVICTED PRISONERS.

	刑 cted pri	soners.									者				管轄達	無罪及免訴等	
懲 prison	ment w	ith har	役 d labou		-	禁 Co	nfineme	和 nt.		笞	刑	拘		留	Trans- mitted	1	Year.
重 Major			輕 Minor,			重 Major.			mor.	Flog	ging.	D	etentio	n.	to other	A second a	
本島人 Nat.	清國人 Chin.	内地人 Jap.	本島人 Nat.	清國人 Chin.		本島人 Nat.	清國人 Chin.	内地人 Jap.	本島人 Nat.	本島人 Nat.	清國人 Chin.	内地人 Jap·	本島人 Nat.	清國人 Chin.	dictions.	tals.	122
81	3	6	64	-	398	1,840	29	35	115		-	18	23	-	21	205	1898
58	2	1	49	-	411	2,395	48	9	38	-	-	6	14	-	7	225	1899
115	-	5	57	1	537	3,426	114	4	3	-		17.	. 17	3	7	319	1900
112	-	8	49	-	581	4,356	91	3	4	-	-	8	51	-	5	324	1901
53	-	7	48	-	526	4,975	170	2	6	-	-	10	38	-	.4	292	1902
32	-	6	33	-	417	6,083	199	3	7	-	+	4	44	-	5	262	1908
15	1	9	21	-	254	2,409	51	2	2	708	40	4	8	3 -	6	185	1904

In addition to these figures, I foreigner was sentenced to major confinement in the respective years of 1901 and 1902.

Digitized by Google

Original from KEIO UNIVERSITY

第一表 官

TABLE 1.

GOVERNMENT

年	次			Number	of officers.	Л		
Ye	ar.	總 數 Total.	勅 任 Superior officers with rank of Choku-nin.	(1)奏任 Superior officers with rank of So-nin.	Subordinate. officers with rank of Han-nin.	屬 託 Employes	雇 Mi Employes, Temporary	
明治二十九年	1996	4,638	10	125	3,173	464	80	
同三十年	1897	7,582	10	268	5,560	361	1,38	
同三十一年	1898	7,733	8	197	5,775	247	1,50	
同三十二年	1899	9,536	8	212	7,262	316	1,73	
同三十三年	1900	9,632	7	239	6,849	280	2,25	
同三十四年	1901	11,994	6	223	8,713	306	2,74	
同三十五年	1902	12,399	7	233	9,069	285	2,80	
同三十六年	1903	13,088	9	227	8,453	262	4,13	
同三十七年	1904	12,501	9	192	8,017	346	3,93	

各待遇者ヲ算入ス

第二表 街 庄 社 長

TABLE 2. VILLAGE AND STREET OFFICERS.

	年	次	人 員 Number of	可十回口上			Allowance.	月 和	Aut = 600
	Yes	ur,	Persons.				Over 10 yen.	Under	無 手 當 Without allowance.
明;	治三十一年	1898	985	?	?	?	?	?	?
同	三十二年	1899	806	?	?	?	?	?	?
同	三十三年	1900	600	?	?	?	?	?	?
同	三十四年	1901	597	12	35	177	334	23	16
同	三十五年	1902	548	13	51	245	200	23	16
同	三十六年	1903	541	8	46	282	157	22	26
同	三十七年	1904	523	?	?	?	?	?	?

事 ISTRATION.

吏

OFFICIALS.

年		Annual S	Salaring	体		92 300 100 100 100
數 Total.	勅 任 Superior officers with rank of Choku-nin.	(1)奏 任 Superior officers with rank of So-nin	(1)4] If: Subordinate officers with rank of Han-nin.	屬 託 Employes.	雇 傭 Employes, Temporary.	Year X. A G
Yen Yen	Yen Yen	Yen Yen	Yen	Yen Yen	Yen Yen	The state of the s
1,759,244	44,200	190,342	1,134,738	212,772	177,192	1896
2,641,854	48,750	370,412	1,720,648	162,912	339,132	1897
2,716,635	41,500	290,175	1,909,040	119,172	356,748	1898
3,269,210	43,900	338,185	2,294,733	147,792	444,600	1899
3,956,513	40,050	406,615	2,790,268	126,684	592,896	1900
4,070,372	33,550	417,755	2,803,787	128,988	686,292	1901
4,390,349	38,650	463,507	3,076,611	118,404	693,177	1902
4,423,244	49,550	479,990	2,775,617	128,076	990,011	1903
4,397,190	41,075	423,305	2,833,112	156,180	943,518	1904

第一表 歲

TABLE 1.

科 目 Sources of Revenue.	明治二十九年度 注 1896—97 Settled	同三十年度 決 第 1897—98 Settled,	同三十一年度 決 第 1898—99 Settled.	同三十二年度 決 第 1899—00 Settled.
臺 灣 歲 入 Total Revenue	2,616,660	11,283,292	11,619,038	17,426,618
歲入經常部 Total Ordinary	2,612,202	5,315,905	7,493,655	10,158,652
內 地 稅 Inland Taxes	1,363,737	1,891,740	1,979,093	1,979,392
海 闞 稅 Customs Duties	C65,335	732,277	907,865	1,481,408
噸 稅 Tonnage Dues	-			
管業及資布防查数人 State Property	563,146	2,513,923	4,424,950	6,570,757
印紙收入 Stamp Receipts	4	-	22,713	53,221
諸免許及手數料 Various Licenses and Fees	8,843	9,908	13,384	751
雜 收 入 Other Miscellaneous Receip's	11,140	168,057	145,650	73,123
歲入障時部 Total Extraordinary	4,458	5,967,386	4,125,384	7,267,966
官有物拂下代 Proceeds from State Property sold	4,458	8,338	8,114	3,192
補 充 企 Subsidies from Central Government		5,959,048	3,984,540	6,200,000
前年度繰入金 Surplus of the Previous Year transferred	_	-	132,729	1,064,774

第二表 歲

TABLE 2.

科 Br	ranches of Expenditure.	明治三十二年度 決 算 1899-00 Settled.	同三十三年度 決 1900-01 Settled.	同三十四年度 決 算 1901—02 Settled.
E 113 DA	al Expenditure.	16,323,548 10,304,739	21,474,514 12,032,410	19,363,756 11,837,073
社 社	Taiwan Jinja (Shrine) Administration Office Judicial Courts Local Governments Police Training School for Police & Prison wardens Prisons Local administration offices (Bemmusho) Hospitals Local Physicians Medical School Public Education Custom-houses Communications Meteorological Stations Light-houses and Buoys Port Quarantines Verse O same	537,610 228,613 523,682 1,388,872 97,720 374,055 439,153 198,511 34,786 27,962 131,894 226,810 875,120 22,445 50,672 Original from	524,547 283,039 522,495 1,387,928 89,170 424,736 436,606 231,170 33,999 33,350 152,801 231,952 967,030 23,490 58,653 19,182	18,000 563,288 319,318 488,958 1,485,748 98,226 494,711 429,870 241,380 33,106 178,504 238,426 993,249 25,889 50,620 24,597 7,706

REVENUE.

		THE RESERVE OF THE PERSON NAMED IN		AND DESCRIPTION OF THE PARTY.		
同三十三年度 注 第1900—01 Settled.	同三十四年度 決 第 1901—02 Settled.	同三十五年度 決 第 1902—03 Settled.	同三十六年度 決 第 1903—04 Settled.	同三十七年度 現 計 1904—05 not settled.	同三十八年度 豫 算 1905—06 Estimated.	Sources of Revenue.
22,269,695	19,766,333	19,497,579	20,037,533	22,333,115	20,013,194	Total Revenue.
13,062,521	11,714,648	11,876,854	12,396,007	16,170,335	19,997,408	Total Ordinary.
1,629,033	1,900,313	2,239,496	2,308,105	4,129,062	4,706,478	Inland Taxes.
1,567,801	1,534,534	1,487,206	1,419,226	1,434,986	1,499,648	Custo:ns Dutics.
15,310	11,847	12,210	13,255	15,338	12,437	Tonnage Dues.
9,692,796	8,063,560	7,965,891	8,477,406	10,386,010	13,283,220	Receipts from Public Under- takings and State Property.
54,732	62,800	66,914	81,475	94,388	382,720	Stamp Receipts.
12,167	5,102	4,394	4,067	4,018	4,525	Various Licenses and Fees.
90,081	130,493	100,744	92,474	106,534	108,380	Other Miscel'aneous Receipts.
		and the second				THE STATE OF THE STATE OF
9,207,174	8,051,686	7,620,725	7,641,526	6,162,780	15,786	Total Extrao dinary.
7.404	£ 400	10 905	22,237	45,513	15,786	Proceeds from State Property
5,494	5,432	18,385 7,199,763	6,528,515	5,189,013	10,780	Subsidies from Central Govern-
8,098,611 1,103,070	7,251,072 795,182	402,578	1,090,774	928,254		Surplus of the Previous Year
1,100,070	100,102	102,010	1,000,111	020,201		transferred

出

EXPENDITURE.

同三十五年度 決 1602—03 Settled.	同三十年六度 決 第 1903—04 Settled.	同三十七年度 現 計 1904—05 not settled.	同三十八年度 豫 第 1905—06 Estimated	Branches of Expenditure.
18,406,805 10,972,804	19,109,279 12,457,243	18,889,663 13,238,553	20,706,178 16,233,103	Total Expenditure, Total Ordinary.
18,000 681,323 322,819 697,604 1,664,103 103,671 519,873 251,505 35,936 121,920 271,289 915,610 25,795 51,561 24,293 7,314	18,000 694,177 308,541 697,824 1,672,805 84,684 53F,485 254,070 36,546 119,185 272,434 953,078 24,159 52,322 23,310 9,747 Digitized	18,000 637,629 276,892 703,691 1,681,250 88,634 491,171 252,117 35,971 126,467 269,700 910,514 23,274 47,882 21,517	18,000 644,114 377,033 548,619 284,446 99,888 513,671 257,377 48,238 104,991 291,698 1,224,919	Taiwan Jinja(Shrine). Administration Office. Judicial Courts. Local Governments. Police Training School for Police & Prison wardens. Prisons. Local administration offices (Bemmusho). Hospitals Local Physicians. Medical School. Public Education. Custom-houses, Communications, Meteorological Stations, Light-houses and Buoys. Port Quarantines. Vessels & Seamen. Original from KEIO UNIVERSITY

歲

10,696,869

5,922,355

4,774,514

科	1	明治三十二年度	同三十三年度	同三十四年
Charles and the second	Branches of Expenditure.	1899-00 Settled.	1900-01 Settled.	1901-02 Settled.
		Yen Yen	р Yeu	7
電話 交換 費度 量衡 司檢 所臺灣官設鐵道事業費	Telephone	1	-	55,57
度量衡可檢所	Bureau of inspection of Weight and Measures	417,257	407 050	12,70
臺灣甘設鐵道事業費	Operating Expenses for Government Railways Monopoly Bureau	411,201	497,856	682,77 4,736,47
學 質 阿	Salt Bureau	206,217	374,430	4,730,47
短 版 局	Camphor Bureau	1,157,901	2,003,733	
数1 数5 同行	Bureau of Pharmacy	3,325,077	3,337,150	
臺灣事業公債償却金繰入	Public Loan	23,333	338,936	563,70
印 紙 類 諸 費	Stamps	137	86	
諸拂戾及鉄損補填金	Fund for rein bursement of loss's and refundments	16,913	10,072	5,19
諸 支 出 金	Minor expenses	-	-	
地 方 費 補 足 福災救助基金補助	Subsidies for Local fiscus ,	-	-0.000	70.00
權災救助基金補助	Fund for emergencies	-	50,000	50,00
豫 備 金	Reserve Fund			The state of the s
歲 出 臨 時 部]	Cotal Extraordinary	6,018,810	9,442,104	7,526,68
寒 粉 神 計 鎮 祭 費	Festivities of the Taiwan-Jinja			5,9
2 1 10 10 10 20 71 20	Special Undertakings (including railway, land)	2,744,999	E 000 104	
特別事業費	surveying, Keelung harbour works, prison etc.)]		5,880,134	4,939,2
事業費	Public Works	1,765,525	2,369,884	1,299,78
臺灣糖業改良及獎勵費	Encouragement of Sugar Industry	-	-	THE PERSON
第五同內國醫業博覽會出品獎	Exhibiting at the 5 th. Industrial Exhibition	7 200	0.0=0	
聚 疫 豫 防 費	To prevent Spread of rinderpest	7,390 39,766	9,878	13,9
御業費	Encouragement of Industries	30,700	39,689 31,217	28,40 178,34
知 来 页	Compiling text books		01,217	13,9
南海贸易撒郡	Compiling text books, Encouragement of trade in South China	_		10,0
南清貿易擴張數	Exhibiting at Paris Exhibition	38,006	22,244	10,0
風水害復舊工事費	Repairing damages from storms	657,669	253,917	10000
HE II UH HE	Guarding Savage frontier	-	37,071	
海底電信線破損布設換費	Repairing & Laving Submarine Cable	2,618	-	A CONTRACTOR
匪徒討伐從事者特別賜金	Reward to those who joined Expediton against rebels.	26,553	-	The state of
補助數數	Subsidies	700,000	798,069	808,5
險圳圳路改築費	Repairing of Kensiū Water Course Fund for fiscus of railway materials		-	
臺灣官設鐵道用品資金傳染病豫防費	Prevention of infectious diseases	36,273		17.1
災災寒冽水防災	Emergencies	31,210		211,2
牛 疫 豫 防 費	Emergencies Prevention of Rinderpest			211,2
聖路易萬國博覽會出品費	Exhibiting at St. Louis Exhibition	_	CONTRACTOR OF THE PARTY OF THE	50 Tul 73
警禁	Exhibiting at St. Louis Exhibition Repairs to government-buildings.	-		134 3 B
百斯篇病防遏戰	Prevention of Plague	-		2000
百斯篇病防遏戰基隆築港維持費	Maintenance of Kiirun (Keelung) harbour works	-	STATE OF THE STATE	
月 口 調 查 費	For taking Census	-		
明治三十一年度以前八科目			As the	branches of e
	科	Н	明治二一	十九年度
	Contract to the second		決	算
			189	

臺 灣 歲 出 Total Expenditure.....

Digitized by Google

Original from KEIO UNIVERSITY

EXPENDITURE. (Continued.)

the same of the same				
同三十五年度 決 第 1902—03 Settled.	同三十六年度 決 第 1903—04 Settled.	同三十七年度 現 計 1904-05 Not Settled.	同三十八年度 豫 算 1905—06 Estimated.	Branches of Expenditure,
Yen	Iq Yen	Yen	Yen	
43,483	29,963	32,553	-	Telephone
	-	010.505	1 000 041	Bureau of inspection of Weight and Measures.
722,634	815,837	943,795	1,075,741 6,603,387	Operating Expenses for Government Railways, Monopoly Bureau,
3,569,884	4,450,333	4,878,085	0,000,001	Monopoly Bureau, Salt Bureau.
		307 3 1 T	-	Camphor Bureau.
	-	-	4	Bureau of Pharmacy.
804,048	1,350,000	1,709,639	1,742,595	Public Loan.
25	108	106		Stamps.
69,955	3,636	30,354	19,941	Fund for reimbursement of losses and refundments, Minor expenses,
STATE OF THE PARTY			1,978,395	Subsidies for Local fiscus.
50,000	50,000	50,000	,	Fund for emergencies,
	-	-	400,000	Reserve Fund.
STATE OF THE PARTY OF		7 479 444		
7,434,001	6,652,038	5,651,111	4,473,075	Total Extraordinary.
SHEET WATER		THE STATE OF	THE REAL PROPERTY.	Festivities of the Taiwan-Jinja,
	1000 545	0 400 500	1 500 000	Special Undertakings (including railway, Land
5,588,751	4,068,747	3,499,528	1,500,000	surveying, Keelung harbour works, prison etc.)
528,054		469,029	1,257,416	Public Works.
131,873	147,077 5,978	144,679	220,538	Encouragement of Sugar Industry.
19,932 14,603	18,648	12,247	20,000	Exhibiting at the 5 th. Industrial Exhibition. To prevent Spread of rinderpest.
38,368	33,372	17,202	40,000	Sanitary offices.
187.129	240,250	239,823	441,707	Encouragement of Industries.
15,670	15,600	15,547	14,732	Compiling text books
Winds -	-	-	-	Encouragement of trade in South China.
THE RESERVE TO		-		Exhibiting at Paris Exhibition.
0-75		1,500	Control of the Control	Repairing damages from storms, Guarding Savage frontier,
Bridge Control	-		-	Repairing & Laying Submarine Cable,
et constant	29,716	-	_	Reward to those who joined Expedition against rebels.
664,210	660,269	660,299	803,500	Subsidies.
100,000	-20,000	12,359	-	Repairing of Kensiü Water Course
100,000	100,000	100,000	50,000	Fund for fiscus of railway materials
35,879 80,318	1,075 345,128	153,687	1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	Prevention of infectious diseases. Emergencies.
1,220	010,120	_	000000000000000000000000000000000000000	Prevention of Rinderpest,
	33,478	37,735	-	Exhibiting at St. Louis Exhibition.
27,993	_	_		Repairs to government-buildings.
10 30 S 15 TO	25,969			Prevention of Plague.
- mangarith	229,923	253,489	70 740	Maintenance of Kiirun (Keelung) harbour works. For taking Census.
			79,740	For taking Census,

penditure for the years prior to 1899-1900 are dissimilar only total amounts for those years are given which are as follows;

明 治 三 十 年 度	同三十一年度		
決	決		
1396—97	1397—98		
Settled.	Settled.		
10,487,479	10,661,967		
7,707,940	7,453,576		
2,779,538	3,208,391		



第三表 地 方 TABLE 3. REVENUE FROM

**	Sources of Revenue.	I	明治三十一年度 決 1868-99 Settled,	同三十二年度 決 第 1899-00 Settled	同三十三年度 決 第 1900-01 Settled.
48 额	Total		748,261	1,755,773	3,314,984
歲 入 經 常 部 税 税 和 附 加 税税 荣 業 税税 税 税 粮 粮 收 入	Revenue Ordinary. Supplemental Land Tax House Tax Business Tax Miscellaneous Taxes Miscellaneous Revenues		747.851 215,552 252,395 179,685 99,835 383	1,590,854 454,026 550,734 323,846 239,589 22,059	1,826,457 515,823 628,479 365,745 276,569 39,840
歲入臨時部 前年度緩緩金金 前年度緩入 國庫輔助金 衛	Revenue Extraordinary Transferred from Previous year Surplus of the Previous year transfe Subsidies from Government genera Contributions	erred	410	164,919 40,704 121,714 2,500	1,488,527 118,309 54,733 1,305,744 9,741

TABLE 4. EXPENDITURES

A Colored	Branches of Expenditure.	# 15 mm :	明治三十一年度 決 第 1981-99 Settled.	同三十二年度 注 1899-00 Settled	同三十三年度 決 第 1900-01 Settled.
總 額	Total,	.,	626,546	1.700,936	3,076,799
歲出經常部	Ordinary Expenditure		592,365	1,522,869	2,757,200
地警街教術動敦地福請諸行豫辨公水撫廳警地地警街教術動敦地福請諸行豫辨公水撫廳警地地警街教術動敦地福請諸行豫辨公水撫廳警地	Local offices Police Village municipal offices Education Sanitary affairs Encouragement of various Industries Charities Collecting taxes Fund for emergencies Fund for reimbursement of losses and Contingent on various taxes Executing ordinances Reserve fund Bemmusho (Local administration office) Physicians (Government Subsidised) Maintenance of water works Domestication of aborigines Repairs to Government offices Repairs to Government offices Local minor expenses	refundments .	339.803 67,017 46,725 9,105 4,974 1,959 18,426 27 27 89,747	887,889 148,303 135,741 40,605 22,759 11,309 34,053 5,002 201,632 35,481	1,936,972 153,933 201,369 52,025 30,078 9,670 62,398 83,699 7,973 ————————————————————————————————————
选 出 篇 時 部 I	Pension for School Teachers Extraordinary Expenditure	***	tork.	178.067	319,599
營 蒂 及 土 木 費 縣 疫 孫 珍 孫 疫 孫 珍 孫 寶 齊 費 數 齊 要 數 實 數 數 解 解 質 數 數 會 對 數 會 對 數 第 第 第 第 第 第 第 第 第 第 第 第 第 第 第 第 第 第	Public works To prevent spread of Rinderpest To prevent spread of Trichinasis. Purchasing source of Kiirun water wo Purchasing Vessels. Exhibiting at Liege Exhibition Subsidies For contingent	ork	34,182	174,648 381 	318,538 318,538 669 393

稅 收

入

LOCAL TAXES.

同三十四年度 決 1901-02 Settled.	同三十五年度 決 第 1902-03 Settled.	同三十六年度 決 第 1903—04 Settled.	同三十七年度 現 計 1904-05 Not Settled,	同三十八年度 豫 算 1905—06 Estimated.	Sources of Revenue.
3,622,219	4,100,625	4,428,281	4,636,762	4,922,036	Total.
2,072,746 570,880 7:0,230 368,812 341,639 71,185	2,139,291 556,799 725,713 244,769 396,556 £5,454	2,427,069 603,952 744,397 412,906 431,172 234,643	2,586,867 606,467 826,935 565,114 491,798 96,553	2,844,375 583,506 792,428 503,597 442,441 522,343	Revenue Ordinary. Supplemental Land Tax. House Tax. Business Tax. Miscellaneous Taxes. Miscellaneous Revenues.
1.549.473	1,961,334	2,001,211	2,049,896	2,077,661	Revenue Extraordinary.
237,797 1,301,571 10,105	287,994 1,665,556 7,784	314,738 1,662,839 23,634	351,1:7 1,659,564 39,195	22,266 2,010,395 45,000	Transferred from Previous year, Surplus of the Previous year transferred. Subsidies from Government general, Contributions.

税 支

出

FROM LOCAL TAXES

FROM LOCAL TAXES.						
同三十四年度 決 第 1901-02 Settled.	同三十五年度 决 第 1902—00 Settled.	同三十六年度 決 1903-04 Settled.	同三十七年度 現 計 1904-05 Not Settled.	同三十八年度 豫 算 1905—06 Estimated.	Branches of Expenditure,	
3,333,327	3,785,990	4,075,302	4,243,006	4,922,536	Total.	
2,938,275	3,408,879	3,640,128	3,687,121	4,524,597	Ordinary Expenditure.	
	339,678	437,882	402,015	402,136	Local offices.	
1,882,825	2,167,228	2,227,665	2,280,857	2,402,864	Police.	
159,922	157,483	157,271	157,980	173,496	Village municipal offices.	
247,394	288,334	314,449	293,814	344,370 187,993	Education, Sanitary affairs,	
77,922	83,542 44,199	188,131 55,488	170,191 60,830	163,130	Encouragement of various Industries	
45,602 12,301	8,779	8,838	8,310	7,496	Charities.	
63,735	53,278	51,872	56,333	59,097	Collecting taxes.	
84,437	90,951	104,740	224,664	124,670	Fund for emergencies	
13,620	50,510	93,778	31,910 213	5,800	Fund for reimbursement of losses and refundments.	
10,020	_	12	213	3,000	Contingent on various taxes.	
	-	_	5	500	Executing ordinances	
-	-	-	-	35,000	Reserve fund.	
278,939	-	-	-	-	Bemmusho (Local administration office).	
59,614	69,110	-		-	Physicians (Government Subsidised). Maintenance of water works.	
- 0.000	23,599	-	-	_	Domestication of aborigines.	
8,838	30,324				Repairs to Government offices.	
1,086	1,106				Signal Stations.	
1,327	1,100	-		_	Local minor expenses.	
713	757	-	-	-	Pension for School Teachers.	
395,052	377,111	453,175	555,885	1,012,475	Extraordinary Expenditure.	
394,128	_	_	_	313,624	Public works.	
765	-	-	-	10,000	To prevent Spread of Rinderpest.	
159	-	-	-		To prevent Spread of Trichinasis.	
-	-	-	-	2,050	Purchasing source of Kiirun water works.	
-	-	-	-	602,986	Purchasing Vessels,	
-	-		-	73,815	Exhibiting at Liege Exhibition. Subsidies.	
	977 111	435,175	555,885	10,010	For contingent.	
	377,111	450,170	000,000		The contingent,	

Digitized by Google

Original from KEIO UNIVERSITY

明 明 治 治 三 = + + 九 九 年 年 月 月 三 五 日 日 即 發 刷 行

臺

灣 總 督 府 官 房 文 書 課

發 FD 行 刷 臺 所 人 北 城 內 西 會株 酒 門 社式 街 四 臺 + 灣 七 H 番 邦 戶 日 新 之

臺 北 廳 艋 舺 八 甲 庄 井 九 + 三 番 戶 報

社

輔

Digitized by Google

Original from KEIO UNIVERSITY

Digitized by Google Original from KEIO UNIVERSITY





Digitized by Google

Original from KEIO UNIVERSITY